

ADDENDUM 2024

ADDENDUM 2024

General Price list

caleido

ADDENDUM

2024

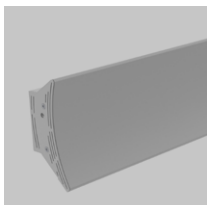
DESIGN COLLECTION



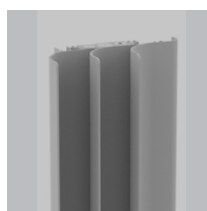
IDRAULICI . HYDRAULIC . HYDRAULIQUE . HYDRAULISCH .
HIDRÁULICO . ГИДРАВЛИЧЕСКИЙ



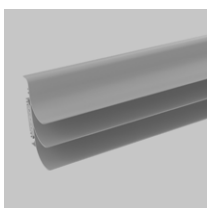
p. S. 10 parenthesis vertical



p. S. 14 parenthesis horizontal



p. S. 18 brasilia vertical



p. S. 22 brasilia horizontal



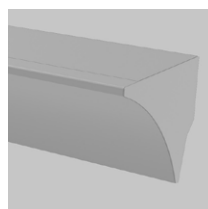
p. S. 24 brasilia wide vertical



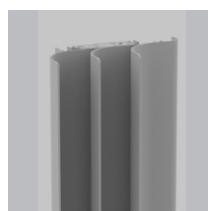
ELETTRICI . ELECTRICAL . ELECTRIQUE . ELEKTRISCH .
ELECTRICO . ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ



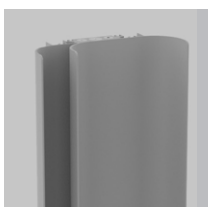
p. S. 12 parenthesis vertical elec



p. S. 16 parenthesis shelf elec



p. S. 20 brasilia vertical elec

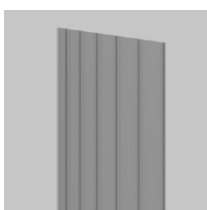


p. S. 26 brasilia wide vertical elec

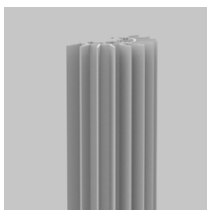
DESIGN COLLECTION



IDRAULICI . HYDRAULIC . HYDRAULIQUE . HYDRAULISCH .
HIDRÁULICO . ГИДРАВЛИЧЕСКИЙ



p. S. 28 traccia vertical



p. S. 32 raysun vertical



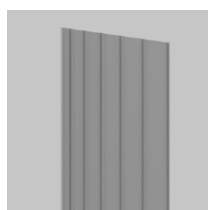
p. S. 36 dinamo brass



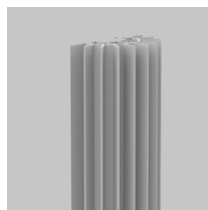
p. S. 40 dinamo steel



ELETTRICI . ELECTRICAL . ELECTRIQUE . ELEKTRISCH .
ELECTRICO . ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ



p. S. 30 traccia vertical elec



p. S. 34 raysun vertical elec



p. S. 37 dinamo brass elec



p. S. 38 dinamo brass elec easy



p. S. 41 dinamo steel elec

ADDENDUM

2024

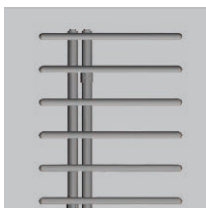
CLASSIC COLLECTION



IDRAULICI . HYDRAULIC . HYDRAULIQUE . HYDRAULISCH .
HIDRÁULICO . ГИДРАВЛИЧЕСКИЙ



p. S. 44 pentagramma vertical



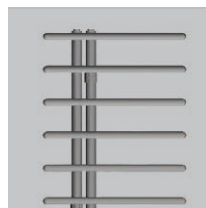
p. S. 48 pavone light



ELETTRICI . ELECTRICAL . ELECTRIQUE . ELEKTRISCH .
ELECTRICO . ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ



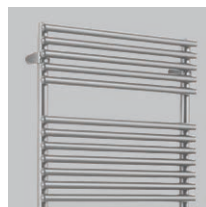
p. S. 46 pentagramma vertical elec



p. S. 50 pavone light elec



p. S. 52 colibrì single elec



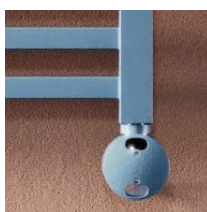
p. S. 54 gabbiano single elec

ACCESSORIES

ACCESSORI . ACCESSORIES . ACCESSOIRES . ZUBEHÖR . ACCESSORIOS . ФУРНИТУРА



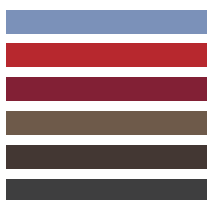
p. S. 59 valvole colorate
coloured valves
vannes colorées
farbige ventile.
válvulas de colores
окрашенные клапана



p. S. 61 copriresistenza SP1 - SP2
heating element cover SP1 - SP2
couverture du thermostat SP1 - SP2
heizstab abdeckung SP1 - SP2
protección resistencia SP1 - SP2
покрытия терморегулятора SP1 - SP2



p. S. 61 copriresistenza A1 - A2
heating element cover A1 - A2
couverture du thermostat A1 - A2
heizstab abdeckung A1 - A2
protección resistencia A1 - A2
покрытия терморегулятора A1 - A2



p. S. 62 colori / colours / couleurs / farben / colores / цвета

Per accessori, colori, trasporti e condizioni di vendita, consultare il listino "General Price List 1° settembre 2021".

For accessories, colours, transport et conditions please refer to the "General Price List 1st September 2021".

Pour accessoires, couleurs, transport et conditions de vente consulter le tarif de prix "General Price List 1er septembre 2021".

Für Zubehör, Farben, Transport und Verkaufsbedingungen, siehe sie Preisliste der "General Price List 1. September 2021".

Para accesorios, colore, transporte y condiciones de venta: consultar la tarifa de precios "General Price List 1 Septiembre 2021".

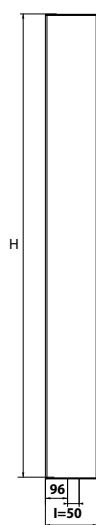
Информация по аксессуарам, цветам, транспорту и условиям продажи приведена в прайсе "General Price List 1 сентября 2021 г."



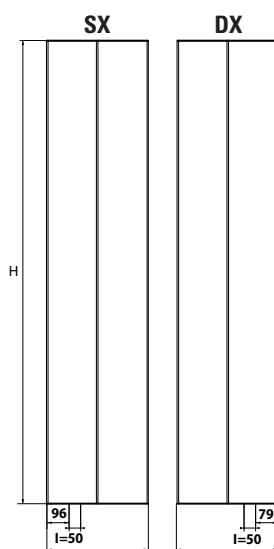
PARENTHESIS VERTICAL



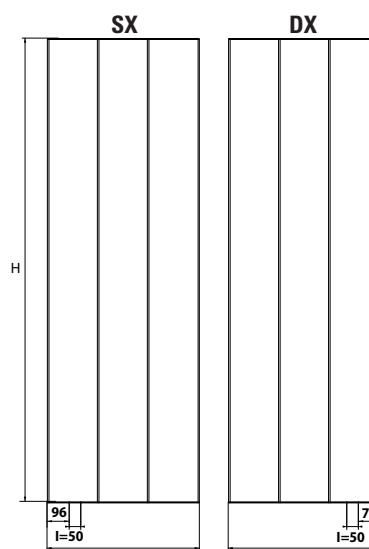
design by Marco Piva



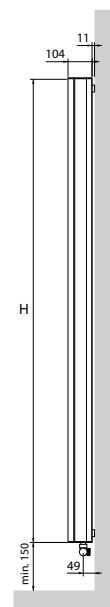
L 225



L 441



L 657



Interasse dal centro foro al muro 49 mm.
Distance between hole center and wall 49 mm.
Distance du centre du trou au mur 49 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 49 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 49 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 49 мм.

			
cod. C409BI - C409CR € 98,00	cod. 10102034 - 10102034CR € 160,00	cod. 101095 - 101095CR € 75,00	cod. 10106234 - 10106234CR € 332,00
p./S. 394	p./S. 390	p./S. 401	p./S. 396

		
cod. C409C € 151,00	cod. 10102034C € 248,00	cod. 101095C € 109,00

***Raccordi disponibili** - Fittings available - Raccords disponibles - Klemmverschraubungen - Racores disponibles
- Фитинги доступны к заказу

Allacciamento 50 mm centrale per valvola remota a richiesta
50 mm central connection for remote valve on request
Raccordement central 50 mm pour vannes à distance sur demande
Mittelanschluss 50 mm für Fernventile Auf Anfrage
Conexión central 50 mm para válvula remota bajo pedido
50 мм центральное подключение с удаленными клапанами возможно по запросу

p./S. 397

€ 210,00



NEW



Disponibilità valvole colorate
Coloured valves available
Vannes colorées disponibles
Farbige Ventile verfügbar
Disponibilidad de válvulas de colores
Возможны окрашенные клапана

p./S. 59 addendum 2024

p./S. 398

						Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860			prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
codice allaccio SX code connection SX Artikel Nr. anschliess SX codigo empalme SX код соединения SX	codice allaccio DX code connection DX Artikel Nr. anschliess DX codigo empalme DX код соединения DX	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	interasse distance between bars entraxe Achsabstand distancia entre centros межцентровое расстояние	peso weight poids Gewicht peso век	output мощность	output мощность	output мощность	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
		H mm	L mm	I mm	Kg	75/65-20 watt*	55/45-20 watt*	55/45-24 watt*	RAL 9016	A	B	C
						Δt50	Δt30	Δt26	... V € euro	... VC € euro	... VM € euro	... VS € euro
FPAR1201...		1203	225	50	9,5	320	168	140	1.100,00	1.320,00	1.376,00	1.540,00
FPARSX1202...	FPARDX1202...	1203	441	50	20	640	338	282	1.813,00	2.175,00	2.266,00	2.538,00
FPARSX1203...	FPARDX1203...	1203	657	50	29	960	508	423	2.900,00	3.480,00	3.625,00	4.061,00
FPAR1501...		1503	225	50	11,4	368	194	162	1.142,00	1.370,00	1.428,00	1.599,00
FPARSX1502...	FPARDX1502...	1503	441	50	23,5	736	388	323	1.884,00	2.261,00	2.355,00	2.637,00
FPARSX1503...	FPARDX1503...	1503	657	50	35	1104	581	484	3.014,00	3.617,00	3.768,00	4.220,00
FPAR1801...		1803	225	50	13,5	440	232	193	1.205,00	1.446,00	1.507,00	1.687,00
FPARSX1802...	FPARDX1802...	1803	441	50	27,5	880	463	386	1.991,00	2.389,00	2.488,00	2.787,00
FPARSX1803...	FPARDX1803...	1803	657	50	40,5	1320	695	579	3.285,00	3.941,00	4.106,00	4.598,00
FPAR2001...		2003	225	50	15	530	280	233	1.247,00	1.496,00	1.559,00	1.745,00
FPARSX2002...	FPARDX2002...	2003	441	50	30	1060	561	468	2.181,00	2.617,00	2.727,00	3.054,00
FPARSX2003...	FPARDX2003...	2003	657	50	45	1590	841	701	3.599,00	4.319,00	4.499,00	5.038,00

* I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione Δt50.

* The watt values are not definitive awaiting for Δt50 certification.

* Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification Δt50.

* Die Wattwerte sind vorläufig bis zur Δt50 Zertifizierung.

* Los Varios tienen valores provisionales en espera de la certificación Δt50.

* До получения сертификата Δt50 приводится предварительное значение мощности в ваттах.

Massima pressione di esercizio: 8 bar
Materiale: Alluminio

Maximum working pressure: 8 bar.
Material: aluminium

Pression d'exercice maximale: 8 bars
Matériel: aluminium

Maximaler Betriebsdruck: 8 bar
Material: Aluminium

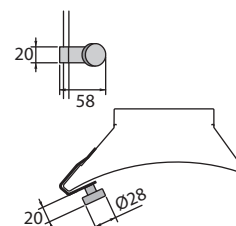
Presion maxima de trabajo: 8 bar
Material: Aluminio

Максимальное рабочее давление: 8 бар
Материал – алюминий



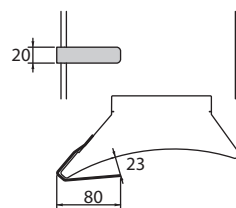
Appendi accappatoio a richiesta
Bathrobe hanger on request
Porte-peignoir sur demande
Bademantelaufhänger Optional
Colgador albornoz bajo pedido
Вешалка для халата по запросу

	prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета				
codice code code Artikel Nr. codigo код	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	Acciaio inox spazzolato Stainless steel brushed Acier inoxydable brossé Gebürsteter Edelstahl Acero inoxidable satinado Брашированная Нержавеющая Стальxs
	RAL 9016	A	B	C	XS
	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FPAR010	168,00	201,00	210,00	235,00	168,00



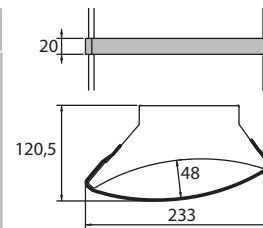
Appendi accappatoio a richiesta
Bathrobe hanger on request
Porte-peignoir sur demande
Bademantelaufhänger Optional
Colgador albornoz bajo pedido
Вешалка для халата по запросу

	prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета				
codice code code Artikel Nr. codigo код	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	Acciaio inox spazzolato Stainless steel brushed Acier inoxydable brossé Gebürsteter Edelstahl Acero inoxidable satinado Брашированная Нержавеющая Стальxs
	RAL 9016	A	B	C	XS
	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FPAR015	145,00	174,00	181,00	202,00	145,00



Barra portasciugamani a richiesta
Towel rail on request
Barre porte-serviettes sur demande
Handtuchhalter Optional
Toallero bajo pedido
Полотенцедержатель по запросу

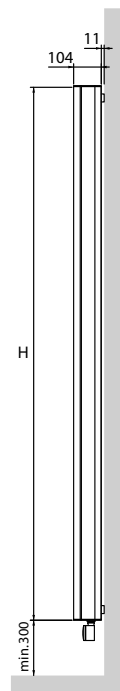
	prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета				
codice code code Artikel Nr. codigo код	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	Acciaio inox spazzolato Stainless steel brushed Acier inoxydable brossé Gebürsteter Edelstahl Acero inoxidable satinado Брашированная Нержавеющая Стальxs
	RAL 9016	A	B	C	XS
	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FPAR020	262,00	314,00	328,00	367,00	262,00



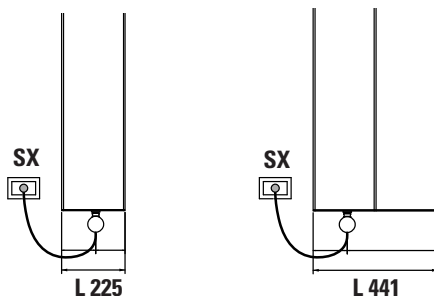
PARENTHESIS VERTICAL ELEC



design by Marco Piva



Interasse dal centro foro al muro 49 mm.
Distance between hole center and wall 49 mm.
Distance du centre du trou au mur 49 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 49 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 49 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 49 мм.



SP1 / SP2



A richiesta: Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore
On request: Heating element cover as per radiator finish
Sur demande: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Optional: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Bajo pedido: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
По запросу: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

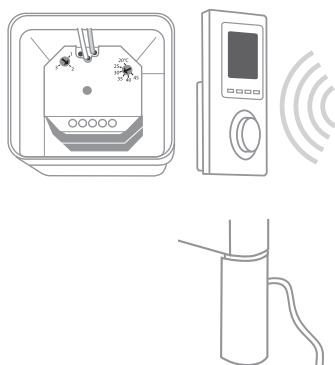
p./S. 379

a partire da - from - à partir de - ab - a partir de - or
€ 82,00



Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko+ glicole
Mod SP2: resistenza elettrica con infrarossi CI.2 munita di telecomando + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod SP1 / SP2: programmazione giornaliera / settimanale
Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycol
Mod SP2: infrared programmable thermostat CI.2 + cable 900 mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**
Mod SP1 / SP2: daily / weekly programming
Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prose Schuko + glycol
Mod SP2: Thermostat programmable infra-rouge CI.2 + câble 900 mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**
Mod SP1 / SP2: programmation journalière / hebdomadaire
Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedieung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod SP2: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedieung CI.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**
Mod SP1 / SP2: Tägliche / Wöchentliche Programmierung
Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glicole
Mod SP2: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto CI.2 + 900 mm cable + fil pilote + glicole. **Solo por mercado francés**
Mod SP1 / SP2: Programación diaria/semanal
Mod SP1: гинфракасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod SP2: гинфракасный программируемый термостат класс II + кабель 900мм + гликоль. **Только для рынка Франции**
Mod SP1 / SP2: Дневное/недельное программирование

p./S. 379



Mod. ER1 / ER2: kit termostato ambiente con programmazione giornaliera / settimanale e ricevitore in radiofrequenza per scatola a muro (installazione obbligatoria). Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore

Mod. ER2: solo per il mercato francese

Mod. ER1 / ER2: room thermostat kit with daily / weekly programming and wireless receiver for wall box (mandatory installation). Heating element cover as per radiator finish

Mod. ER2: only for the French market

Mod. ER1/ER2: kit de thermostat d'ambiance pour la programmation journalière / hebdomadaire et récepteur à radiofréquence pour connexion au mur (installation obligatoire). Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur

Mod. ER2: seulement pour le marché Français

Mod. ER1 / ER2: Raumthermostat-Kit mit Tägliche / Wöchentlicher Programmierung und Hochfrequenzempfänger für Wandbox (obligatorische Installation). Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper

Mod. ER2: nur für den französischen Markt

Mod. ER1 / ER2: kit de termostato de ambiente con programación diaria / semanal y receptor de radiofrecuencia para caja de pared (instalación obligatoria). Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador

Mod. ER2: solo para el mercado francés

Mod. ER1 / ER2: комплект комнатного термостата с Дневное / недельное программированием и беспроводным приемником для настенной коробки (обязательная установка). Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

Mod. ER2: только для французского рынка

p./S. 379

Versione mista fattibile su richiesta con l'uso di valvole remote. **Consultare SEMPRE l'ufficio tecnico per la fattibilità +39 030 2530054**

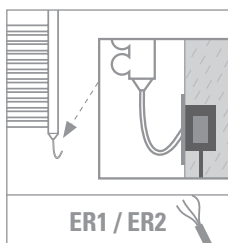
Mixed version available on request by the use of remote valves. **Please always check the feasibility with the technical staff at +39 030 2530054**

Version mixte réalisable sur demande avec l'utilisation de vannes déportées. **Toujours consulter le bureau technique pour vérifier la faisabilité, tel. +39 030 2530054**

Gemischte Version Optional mit Fernventilen möglich. **Bitte immer die technische Abteilung nach Machbarkeit fragen, Tel. +39 030 2530054**

Versión mixta factible bajo pedido con el uso de válvulas remotas. **Siempre consulte con el departamento técnico para verificar la viabilidad, tel. +39 030 2530054**

Смешанная версия доступна по запросу с использованием клапанов с дистанционным управлением. **Всегда обращаться в технический отдел для выяснения возможности исполнения +39 030 2530054**



COLOURS p./S. 62

Mod. SP1 / SP2

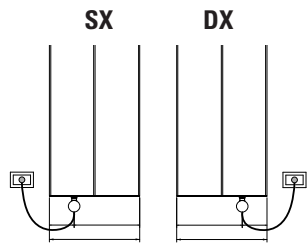


Mod. ER1 / ER2



prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycole
 radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycole
 prix du radiateur + resistance electrique mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycole
 цена радиатор + электротен мод. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + гликоль

prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycole
 radiator price + heating element mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycole
 prix du radiateur + resistance electrique mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycole
 цена радиатор + электротен мод. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + гликоль



codice allaccio SX code connection SX code branchement SX Artikel Nr. anschliess SX codigo empalme SX код соединения SX	codice allaccio DX code connection DX code branchement DX Artikel Nr. anschliess DX codigo empalme DX код соединения DX	altezza H height hauteur Höhe altura высота	larghezza L width largeur Breite ancho ширина	output versione elettrica version version puissance en version electrique Output für elektrische Ausführung output versione agua elétrica выход электрического варианта	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
...	...	...	...	...	RAL 9016	A	B	C	...	RAL 9016	A	B	C
...	...	...	...	...	...VESP € euro	...VCESP € euro	...VMESP € euro	...VSESP € euro	...	...VEER € euro	...VCEER € euro	...VMEER € euro	...VSEER € euro
FPAR1201...		1280	225	400	1.700,00	1.910,00	1.963,00	2.120,00	1.890,00	2.100,00	2.153,00	2.310,00	
FPARSX1202...	FPARDX1202...	1280	441	700	2.380,00	2.726,00	2.813,00	3.072,00	2.570,00	2.916,00	3.003,00	3.262,00	
FPAR1501...		1580	225	400	1.740,00	1.958,00	2.013,00	2.176,00	1.930,00	2.148,00	2.203,00	2.366,00	
FPARSX1502...	FPARDX1502...	1580	441	700	2.448,00	2.808,00	2.898,00	3.167,00	2.638,00	2.998,00	3.088,00	3.357,00	
FPAR1801...		1880	225	700	1.800,00	2.030,00	2.088,00	2.260,00	1.990,00	2.220,00	2.278,00	2.450,00	
FPARSX1802...	FPARDX1802...	1880	441	1000	2.550,00	2.930,00	3.025,00	3.310,00	2.740,00	3.120,00	3.215,00	3.500,00	
FPAR2001...		2080	225	700	1.840,00	2.078,00	2.138,00	2.316,00	2.030,00	2.268,00	2.328,00	2.506,00	
FPARSX2002...	FPARDX2002...	2080	441	1000	2.732,00	3.148,00	3.253,00	3.565,00	2.922,00	3.338,00	3.443,00	3.755,00	

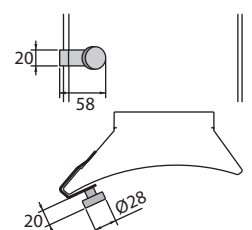
- Incluso il termostato
- Included room control
- Inclus boîtier de régulation
- Inkl. Raumthermostat
- Incluído termostato por ambiente
- Включающая термостат

Scatola termostato bianca di serie per radiatori bianchi. Scatola termostato cromata di serie per radiatori colorati e finiture inox.
 Standard white thermostat box for white radiators. Standard chromed thermostat box for coloured and stainless steel finishings radiators.
 Boîtier thermostat blanc de série pour radiateurs blancs. Boîtier thermostat chromée de série pour radiateurs colorés et finitions inox.
 Serienmäßig weißes Thermostatgehäuse für weiße Heizkörper. Serienmäßig verchromte Thermostatgehäuse für bunte Heizkörper und Edelstahlfinish.
 Caja de termostato blanca de serie para radiadores blancos. Caja de termostato cromado de serie para radiadores coloreados y acabados inox.
 Корпус термостата белый стандартный для белых радиаторов. Стандартный хромированный термостат для цветных радиаторов и радиаторов в отделке нержавеющей стали.



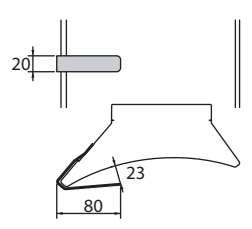
Appendi accappatoio a richiesta
 Bathrobe hanger on request
 Porte-peignoir sur demande
 Bademantelhänger Optional
 Colgador albornoz bajo pedido
 Вешалка для халата по запросу

codice code code Artikel Nr. codigo код	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	Acciaio inox spazzolato Stainless steel brushed Acier inoxydable brossé Gebürsteter Edelstahl Acero inoxidable satinado Брашированная Нержавеющая Сталь
...	RAL 9016	A	B	C	XS
...	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FPAR010	168,00	201,00	210,00	235,00	168,00



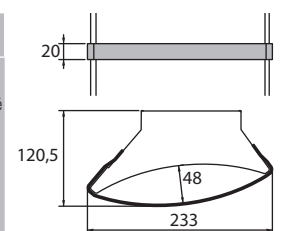
Appendi accappatoio a richiesta
 Bathrobe hanger on request
 Porte-peignoir sur demande
 Bademantelhänger Optional
 Colgador albornoz bajo pedido
 Вешалка для халата по запросу

codice code code Artikel Nr. codigo код	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	Acciaio inox spazzolato Stainless steel brushed Acier inoxydable brossé Gebürsteter Edelstahl Acero inoxidable satinado Брашированная Нержавеющая Сталь
...	RAL 9016	A	B	C	XS
...	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FPAR015	145,00	174,00	181,00	202,00	145,00



Barra portasciugamani a richiesta
 Towel rail on request
 Barre porte-serviettes sur demande
 Handtuchhalter Optional
 Toallero bajo pedido
 Полотенцедержатель по запросу

codice code code Artikel Nr. codigo код	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	Acciaio inox spazzolato Stainless steel brushed Acier inoxydable brossé Gebürsteter Edelstahl Acero inoxidable satinado Брашированная Нержавеющая Сталь
...	RAL 9016	A	B	C	XS
...	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FPAR020	262,00	314,00	328,00	367,00	262,00



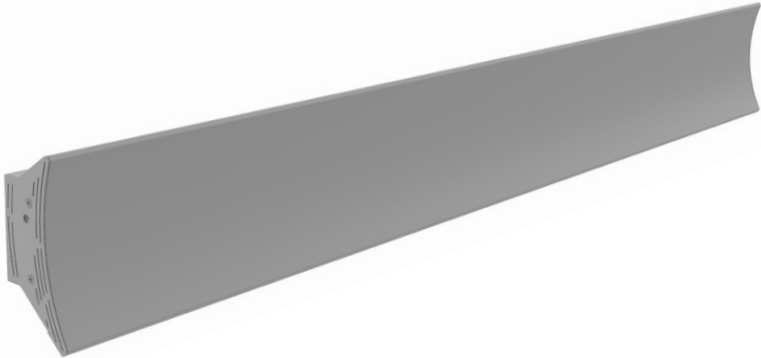
PARENTHESIS HORIZONTAL



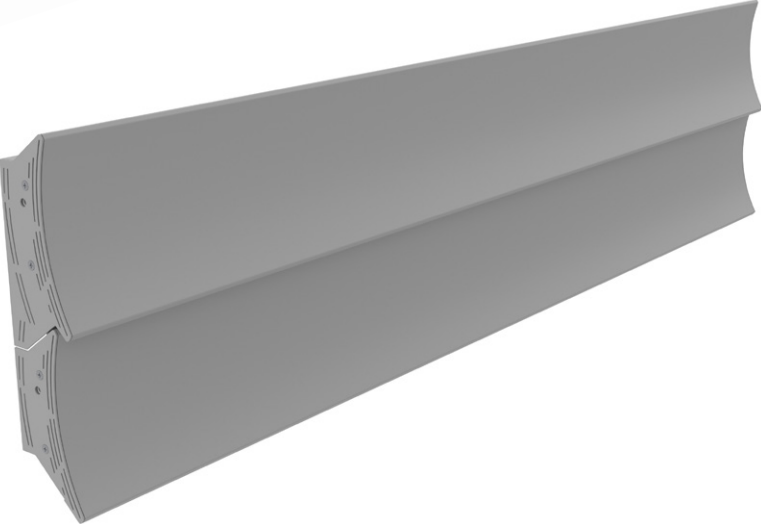
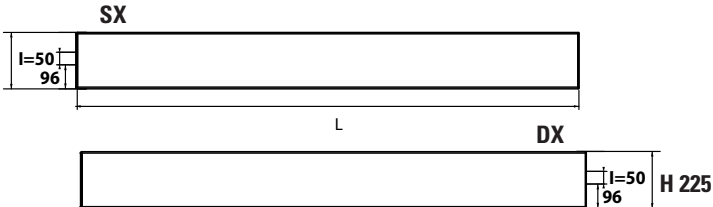
design by Marco Piva



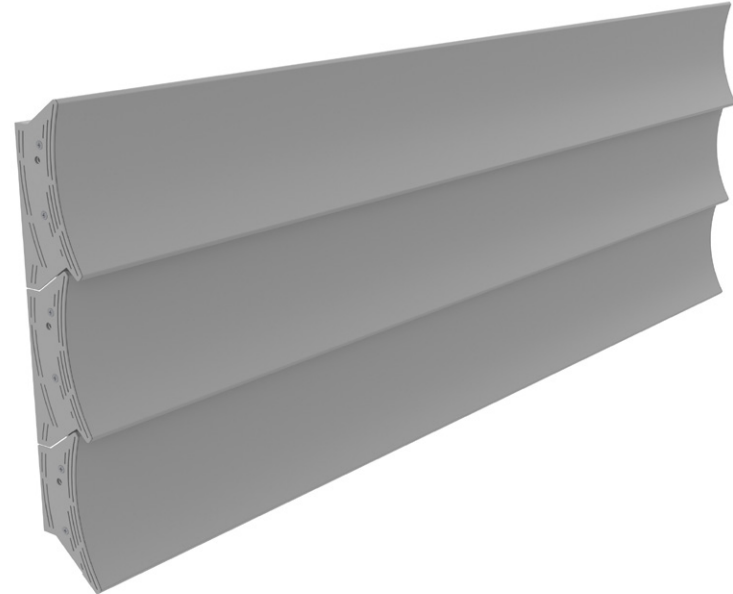
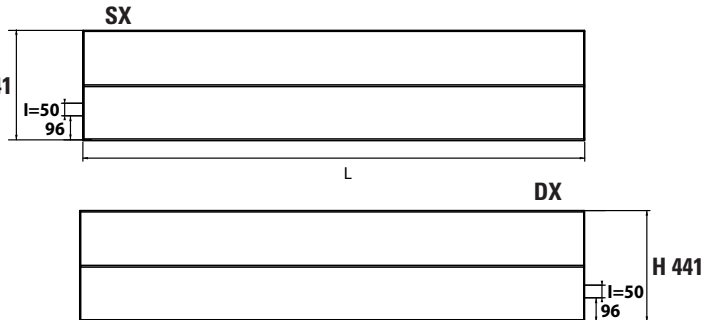
Interasse dal centro foro al muro 49 mm.
Distance between hole center and wall 49 mm.
Distance du centre du trou au mur 49 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 49 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 49 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 49 мм.



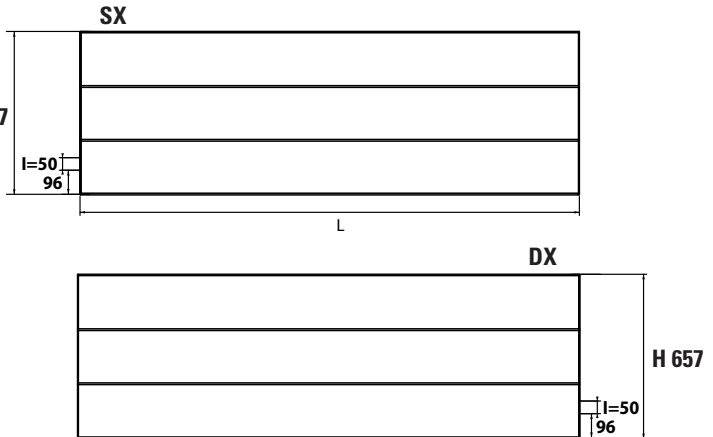
H 225



H 441



H 657



COLOURS p./S. 62

						Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860			prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
codice allaccio SX code connection SX code branchement SX Artikel Nr. anschluess SX codigo empalme SX код соединения SX	codice allaccio DX code connection DX code branchement DX Artikel Nr. anschluess DX codigo empalme DX код соединения DX	larghezza width largeur Breite ancho ширина	altezza height hauteur Höhe altura высота	interasse distance between bars entraxe Achsabstand distancia entre centros межцентровое расстояние	peso weight poids Gewicht peso вс	output мощность	output мощность	output мощность	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый RAL 9016	gruppo group groupe Gruppe grupo группа A	gruppo group groupe Gruppe grupo группа B	gruppo group groupe Gruppe grupo группа C
		L mm	H mm	I mm	Kg	Δt50 watt*	Δt30 watt*	Δt26 watt*	...H € euro	...HC € euro	...HM € euro	...HS € euro
FPARSX1201...	FPARDX1201...	1206	225	50	9,5	320	168	140	1.259,00	1.511,00	1.575,00	1.763,00
FPARSX1202...	FPARDX1202...	1206	441	50	20	640	338	282	2.075,00	2.490,00	2.594,00	2.905,00
FPARSX1203...	FPARDX1203...	1206	657	50	29	960	508	423	3.319,00	3.983,00	4.149,00	4.647,00
FPARSX1501...	FPARDX1501...	1506	225	50	11,4	368	194	162	1.308,00	1.569,00	1.634,00	1.830,00
FPARSX1502...	FPARDX1502...	1506	441	50	23,5	736	388	323	2.156,00	2.588,00	2.696,00	3.018,00
FPARSX1503...	FPARDX1503...	1506	657	50	35	1104	581	484	3.450,00	4.141,00	4.312,00	4.830,00
FPARSX1801...	FPARDX1801...	1806	225	50	13,5	440	232	193	1.380,00	1.655,00	1.725,00	1.932,00
FPARSX1802...	FPARDX1802...	1806	441	50	27,5	880	463	386	2.279,00	2.734,00	2.849,00	3.190,00
FPARSX1803...	FPARDX1803...	1806	657	50	40,5	1320	695	579	3.759,00	4.511,00	4.699,00	5.263,00
FPARSX2001...	FPARDX2001...	2006	225	50	15	530	280	233	1.428,00	1.714,00	1.785,00	1.999,00
FPARSX2002...	FPARDX2002...	2006	441	50	30	1060	561	468	2.497,00	2.996,00	3.121,00	3.495,00
FPARSX2003...	FPARDX2003...	2006	657	50	45	1590	841	701	4.120,00	4.943,00	5.149,00	5.768,00

* I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione Δt50.

* The watt values are not definitive awaiting for Δt50 certification.

* Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification Δt50.

* Die Wattwerte sind vorläufig bis zur Δt50 Zertifizierung.

* Los Vativos tienen valores provisionales en espera de la certificación Δt50.

* До получения сертификата Δt50 приводится предварительное значение мощности в ваттах.

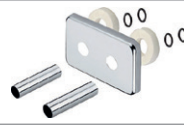
Massima pressione di esercizio: 8 bar Materiale: Alluminio	Maximum working pressure: 8 bar. Material: aluminium	Pression d'exercice maximale: 8 bars Matériel: aluminium	Maximaler Betriebsdruck: 8 bar Material: Aluminium	Presión maxima de trabajo: 8 bar Material: Aluminio	Максимальное рабочее давление — 8 бар Материал — алюминий
--	--	--	--	---	---

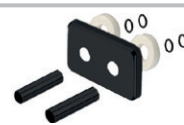
NEW



Disponibilità valvole colorate
Coloured valves available
Vannes colorées disponibles
Farbige Ventile verfügbar
Disponibilidad de válvulas de colores
Возможны окрашенные клапана

p./S.62 addendum 2024

			
cod. C409BI - C409CR € 98,00	cod. 10102034 - 10102034CR € 160,00	cod. 101095 - 101095CR € 75,00	cod. 10106234 - 10106234CR € 332,00
p./S. 394	p./S. 390	p./S. 401	p./S. 396

		
cod. C409C € 151,00	cod. 10102034C € 248,00	cod. 101095C € 109,00

* **Raccordi disponibili** - Fittings available - Raccords disponibles - Klemmverschraubungen - Racores disponibles
- Фитинги доступны к заказу

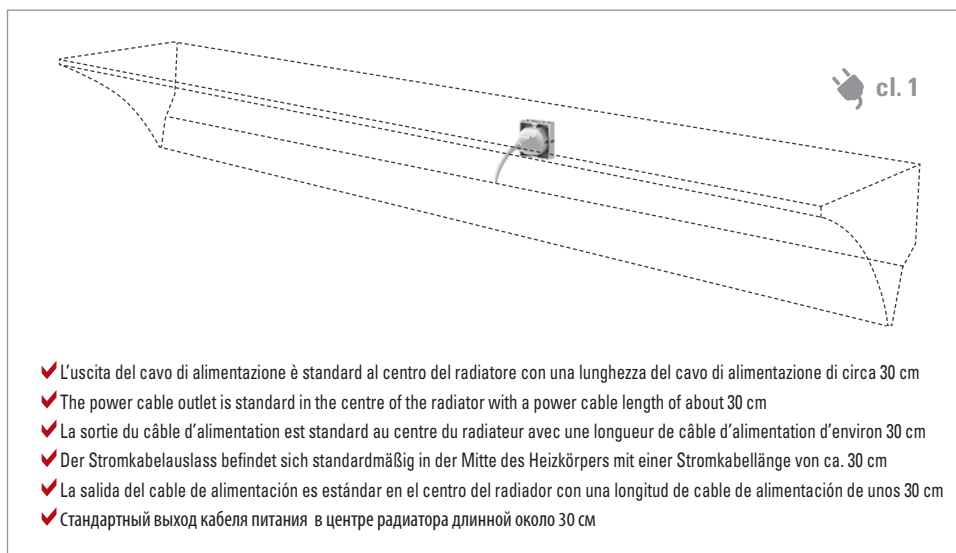
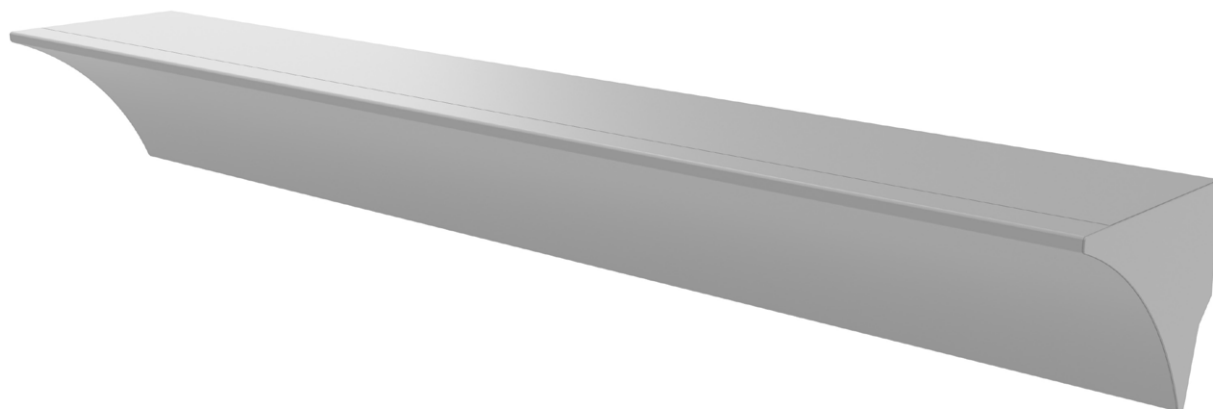
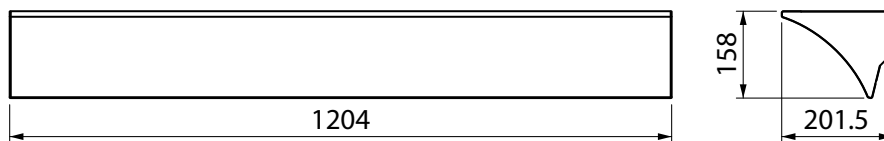
p./S. 398

PARENTHESIS SHELF ELEC

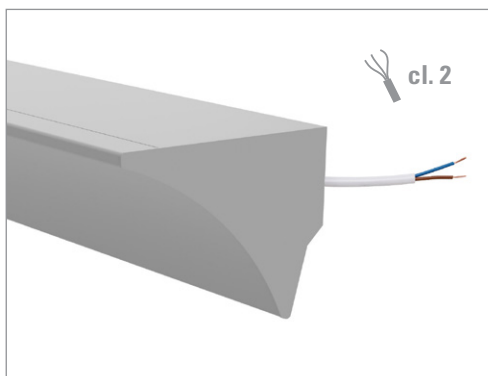
eco
design



design by Marco Piva



CLASSE 1 - CLASS 1	
CLASSE 2 - FRANCE	



COLOURS p./S. 62

versione solo elettrica
only electrical version
version électrique seule
elektrische Ausführung
versión sólo eléctrica
электрическая версия



cl. 1



cl. 2

				Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860	prezzo del radiatore + resistenza elettrica + glicole radiator price + heating element + glycol prix du radiateur + resistance électrique + glycol Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec Easy + Glykol precio del radiadore + resistencia eléctrica + glicole цена радиатор + электротен + гликоль			
codice code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	altezza height hauteur Höhe altura высота	peso weight poids Gewicht peso вес	output versione elettrica output for electrical version puissance en version electrique Output für elektrische Ausführung output versione acqua elettrica выход электрического варианта	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	L mm	H mm	Kg	watt	RAL 9016 ...HE € euro	A ...HCE € euro	B ...HME € euro	C ...HSE € euro
FPARSH12...	1204	158	11	200	1.850,00	2.220,00	2.313,00	2.590,00

- * I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione Δt50.
- * The watt values are not definitive awaiting for Δt50 certification.
- * Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification Δt50.
- * Die Wattwerte sind vorläufig bis zur Δt50 Zertifizierung.
- * Los Vativos tienen valores provisionales en espera de la certificación Δt50.
- * До получения сертификата Δt50 приводится предварительное значение мощности в ваттах.

Massima pressione di esercizio: 8 bar
Materiale: Alluminio

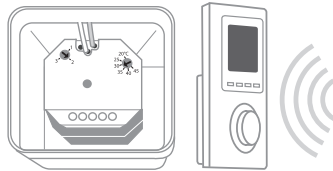
Maximum working pressure: 8 bar.
Material: aluminium

Pression d'exercice maximale: 8 bars
Matériel: aluminium

Maximaler Betriebsdruck: 8 bar
Material: Aluminium

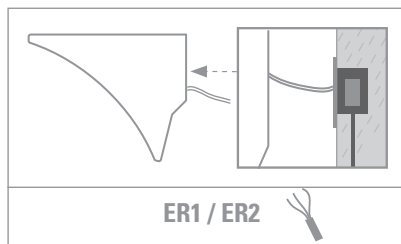
Presion maxima de trabajo: 8 bar
Material: Aluminio

Максимальное рабочее давление – 8 бар
Материал – алюминий



Mod ER1: kit termostato ambiente con programmazione settimanale e ricevitore in radiofrequenza per scatola a muro (installazione obbligatoria)
Mod. ER2: solo per il mercato francese
Mod ER1: room thermostat kit with weekly programming and wireless receiver for wall box (mandatory installation)
Mod. ER2: only for the French market
Mod ER1: kit de thermostat d'ambiance pour la programmation hebdomadaire et récepteur à radiofréquence pour connexion au mur (installation obligatoire)
Mod. ER2: seulement pour le marché Français
Mod ER1: kit de termostato de ambiente con programación semanal y receptor de radiofrecuencia para caja de pared (instalación obligatoria)
Mod. ER2: nur für den französischen Markt
Mod ER1: Kit de termostato de ambiente con programador semanal y receptor remoto de encendido/apagado empotrado en la pared
Mod. ER2: sólo para el mercado francés
Mod ER1: комплект комнатного термостата с недельным программированием и беспроводным приемником для настенной коробки (обязательная установка)
отдел для выяснения возможности исполнения +39 030 2530054

codice code Artikel Nr. codigo код	watt	prezzo price prix Preis precio цена
ER1/ER2	200 W	444,00 € euro

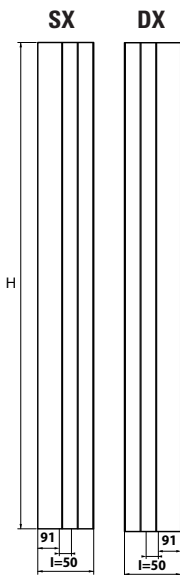
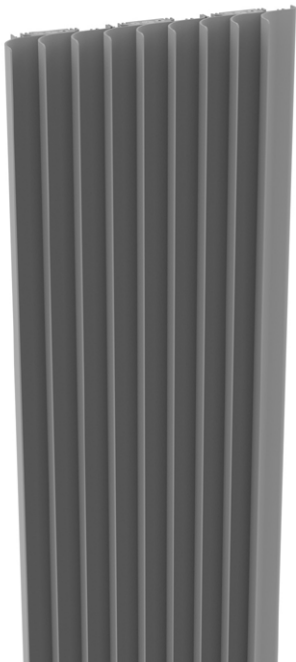


ER1 / ER2

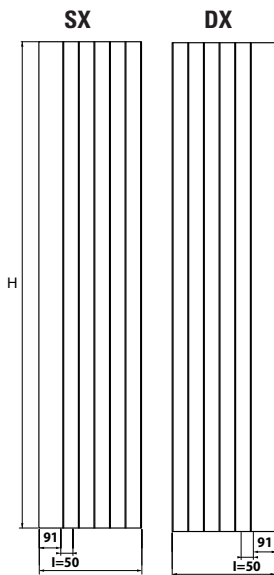
BRASILIA
VERTICAL



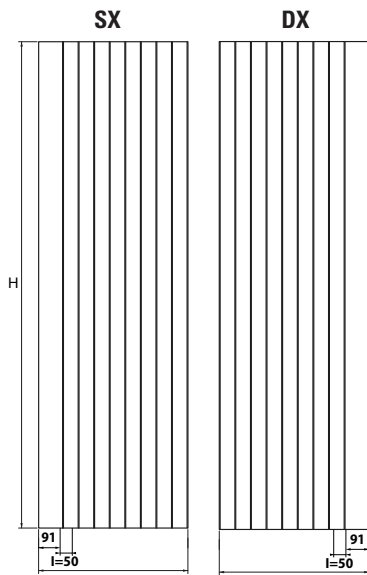
design by Massimo Iosa Ghini



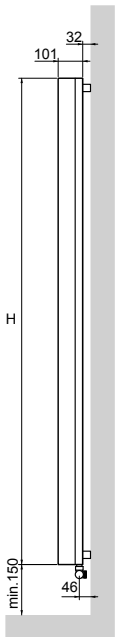
L 230



L 422



L 614



Interasse dal centro foro al muro 46 mm.
Distance between hole center and wall 46 mm.
Distance du centre du trou au mur 46 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 46 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 46 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 46 мм.

NEW



Disponibilità valvole colorate
Coloured valves available
Vannes colorées disponibles
Farbige Ventile verfügbar
Disponibilidad de válvulas de colores
Возможны окрашенные клапана

p./S. 59 addendum 2024

 cod. C409BI - C409CR € 98,00 p./S. 394	 cod. 10102034 - 10102034CR € 160,00 p./S. 390	 cod. 101095 - 101095CR € 75,00 p./S. 401	 cod. 10106234 - 10106234CR € 332,00 p./S. 396
 cod. C409C € 151,00	 cod. 10102034C € 248,00	 cod. 101095C € 109,00	

*Raccordi disponibili - Fittings available - Raccords disponibles - Klemmverschraubungen - Racores disponibles
- Фитинги доступны к заказу

p./S. 398

Allacciamento 50 mm centrale per
valvola remota a richiesta
50 mm central connection for
remote valve on request
Raccordement central 50 mm pour
vannes à distance sur demande
Mittelanschluss 50 mm für
Fernventile Auf Anfrage
Conexión central 50 mm para
válvula remota bajo pedido
50 мм центральное подключение с
удаленными клапанами возможно
по запросу

p./S. 397

€ 210,00



						Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860			prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
codice allaccio SX code connection SX code branchement SX Artikel Nr. anschliess SX codigo empalme SX код соединения SX	codice allaccio DX code connection DX code branchement DX Artikel Nr. anschliess DX codigo empalme DX код соединения DX	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	interasse distance between bars entraxe Achsabstand distancia entre centros межцентровое расстояние	peso weight poids Gewicht peso веса	output мощность	output мощность	output мощность	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	grupp group groupe Gruppe grupo группа	grupp group groupe Gruppe grupo группа	grupp group groupe Gruppe grupo группа
		H mm	L mm	I mm	Kg	75/65-20 watt*	55/45-20 watt*	55/45-24 watt*	RAL 9016 ...V € euro	A ...VC € euro	B ...VM € euro	C ...VS € euro
FBRASX1201...	FBRADX1201...	1200	230	50	12	380	200	167	1.100,00	1.320,00	1.376,00	1.540,00
FBRASX1202...	FBRADX1202...	1200	422	50	25	760	400	333	1.813,00	2.175,00	2.266,00	2.538,00
FBRASX1203...	FBRADX1203...	1200	614	50	37	1140	600	500	2.900,00	3.480,00	3.625,00	4.061,00
FBRASX1501...	FBRADX1501...	1500	230	50	15	490	258	215	1.142,00	1.370,00	1.428,00	1.599,00
FBRASX1502...	FBRADX1502...	1500	422	50	30,5	980	516	430	1.884,00	2.261,00	2.355,00	2.637,00
FBRASX1503...	FBRADX1503...	1500	614	50	45	1470	774	645	3.014,00	3.617,00	3.768,00	4.220,00
FBRASX1801...	FBRADX1801...	1800	230	50	17,5	590	311	259	1.205,00	1.446,00	1.507,00	1.687,00
FBRASX1802...	FBRADX1802...	1800	422	50	36,5	1180	621	518	1.991,00	2.389,00	2.488,00	2.787,00
FBRASX1803...	FBRADX1803...	1800	614	50	53,5	1770	932	777	3.285,00	3.941,00	4.106,00	4.598,00
FBRASX2001...	FBRADX2001...	2000	230	50	19,5	660	357	289	1.247,00	1.496,00	1.559,00	1.745,00
FBRASX2002...	FBRADX2002...	2000	422	50	40	1320	695	579	2.181,00	2.617,00	2.727,00	3.054,00
FBRASX2003...	FBRADX2003...	2000	614	50	59	1980	1042	868	3.599,00	4.319,00	4.499,00	5.038,00

* I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione Δt50.

* The watt values are not definitive awaiting for Δt50 certification.

* Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification Δt50.

* Die Wattwerte sind vorläufig bis zur Δt50 Zertifizierung.

* Los Varios tienen valores provisionales en espera de la certificación Δt50.

* До получения сертификата Δt50 приводится предварительное значение мощности в ваттах.

Massima pressione di
esercizio: 8 bar
Materiale: Alluminio

Maximum working
pressure: 8 bar.
Material: aluminium

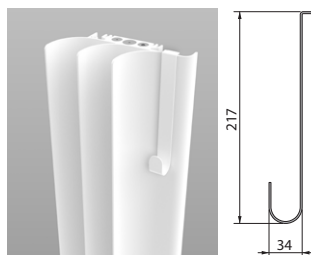
Pression d'exercice
maximale: 8 bars
Matériel: aluminium

Maximaler Betriebsdruck:
8 bar
Material: Aluminium

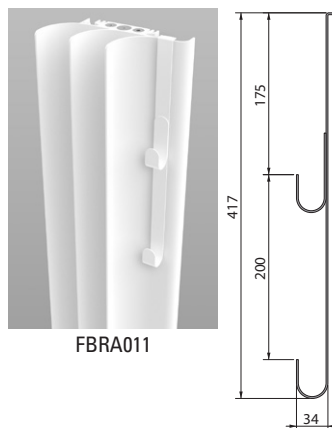
Presion maxima de
trabajo: 8 bar
Material: Aluminio

Максимальное рабочее
давление — 8 бар
Материал — алюминий

Appendi accappatoio a richiesta
Bathrobe hanger on request
Porte-peignoir sur demande
Bademantelaufhänger Optional
Colgador albornoz bajo pedido
Вешалка для халата по запросу



FBRA010



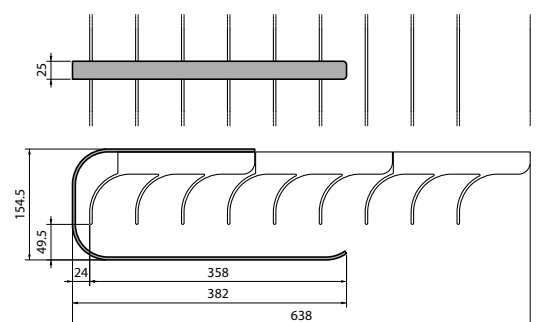
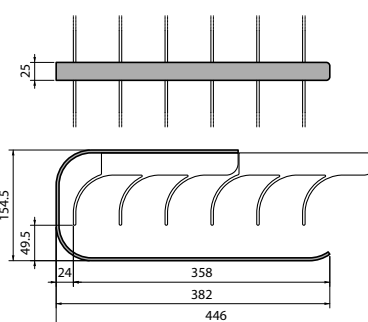
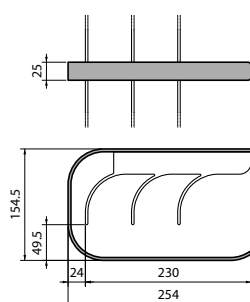
FBRA011

prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета					
codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	grupp group groupe Gruppe grupo группа	grupp group groupe Gruppe grupo группа	grupp group groupe Gruppe grupo группа
	H mm	RAL 9016 € euro	A € euro	B € euro	C € euro
FBRA010	217	136,00	163,00	171,00	191,00
FBRA011	417	199,00	239,00	249,00	279,00

Barra portasciugamani a richiesta
Towel rail on request
Barre porte-serviettes sur demande
Handtuchhalter Optional
Toallero bajo pedido
Полотенцедержатель по запросу



prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета					
codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	grupp group groupe Gruppe grupo группа	grupp group groupe Gruppe grupo группа	grupp group groupe Gruppe grupo группа
	L mm	RAL 9016 € euro	A € euro	B € euro	C € euro
FBRA020	254	168,00	201,00	210,00	235,00
FBRA021	382	230,00	277,00	288,00	323,00

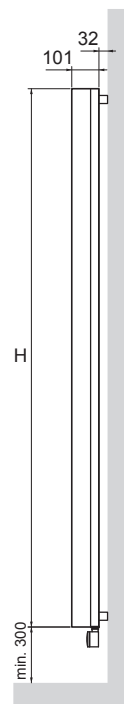
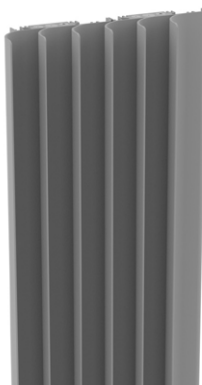


BRASILIA VERTICAL ELEC

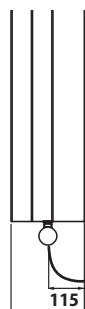
eco
design



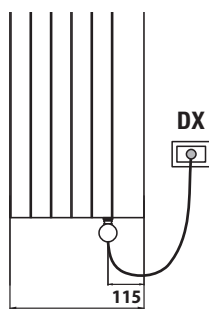
design by Massimo Iosa Ghini



Interasse dal centro foro
al muro 46 mm.
Distance between hole
center and wall 46 mm.
Distance du centre du trou
au mur 46 mm.
Abstand zwischen
Lochmitte und Wand
46 mm.
Distancia entre el centro
del agujero y el muro
46 mm.
Расстояние между центром
отверстия и стеной - 46 мм.



L 230



L 422



SP1 / SP2



A richiesta: Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore
On request: Heating element cover as per radiator finish
Sur demande: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Optional: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Bajo pedido: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
По запросу: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

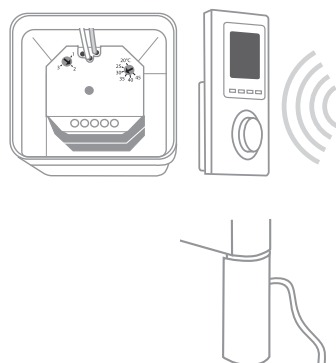
p./S. 379

a partire da - from - à partir de - ab - a partir de - or
€ 82,00



Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko + glicole
Mod SP2: resistenza elettrica con infrarossi Cl.2 munita di telecomando + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod SP1 / SP2: programmazione giornaliera / settimanale
Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycol
Mod SP2: infrared programmable thermostat Cl.2 + cable 900 mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**
Mod SP1 / SP2: daily / weekly programming
Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prose Schuko + glycol
Mod SP2: Thermostat programmable infra-rouge Cl.2 + câble 900 mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**
Mod SP1 / SP2: programmation journalière / hebdomadaire
Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schuko-stecker + Glykol
Mod SP2: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**
Mod SP1 / SP2: Tägliche / Wöchentliche Programmierung
Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glicole
Mod SP2: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glicole. **Solo por mercado francés**
Mod SP1 / SP2: Programación diaria/semanal
Mod SP1: гинфракрасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod SP2: гинфракрасный программируемый термостат класс II + кабель 900мм + гликоль. **Только для рынка Франции**
Mod SP1 / SP2: Дневное/недельное программирование

p./S. 379



Mod. ER1 / ER2: kit termostato ambiente con programmazione giornaliera / settimanale e ricevitore in radiofrequenza per scatola a muro (installazione obbligatoria). Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore

Mod. ER2: solo per il mercato francese

Mod. ER1 / ER2: room thermostat kit with daily / weekly programming and wireless receiver for wall box (mandatory installation). Heating element cover as per radiator finish

Mod. ER2: only for the French market

Mod. ER1/ER2: kit de thermostat d'ambiance pour la programmation journalière / hebdomadaire et récepteur à radiofréquence pour connexion au mur (installation obligatoire). Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur

Mod. ER2: seulement pour le marché Français

Mod. ER1 / ER2: Raumthermostat-Kit mit Tägliche / Wöchentlicher Programmierung und Hochfrequenzempfänger für Wandbox (obligatorische Installation). Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper

Mod. ER2: nur für den französischen Markt

Mod. ER1 / ER2: kit de termostato de ambiente con programación diaria / semanal y receptor de radiofrecuencia para caja de pared (instalación obligatoria). Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador

Mod. ER2: solo para el mercado francés

Mod. ER1 / ER2: комплект комнатного термостата с Дневное / недельное программированием и беспроводным приемником для настенной коробки (обязательная установка). Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

Mod. ER2: только для французского рынка

p./S. 379

Versione mista fattibile su richiesta con l'uso di valvole remote. **Consultare SEMPRE l'ufficio tecnico per la fattibilità +39 030 2530054**

Mixed version available on request by the use of remote valves. **Please always check the feasibility with the technical staff at +39 030 2530054**

Version mixte réalisable sur demande avec l'utilisation de vannes déportées. **Toujours consulter le bureau technique pour vérifier la faisabilité, tel. +39 030 2530054**

Gemischte Version Optional mit Fernventilen möglich. **Bitte immer die technische Abteilung nach Machbarkeit fragen, Tel. +39 030 2530054**

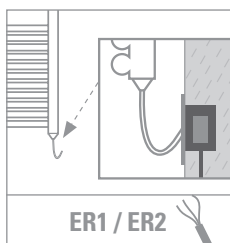
Versión mixta factible bajo pedido con el uso de válvulas remotas. **Siempre consulte con el departamento técnico para verificar la viabilidad, tel. +39 030 2530054**

Смешанная версия доступна по запросу с использованием клапанов с дистанционным управлением. **Всегда обращаться в технический отдел для выяснения возможности исполнения +39 030 2530054**



SP1

SP2



ER1 / ER2

COLOURS p./S. 62

Mod. SP1 / SP2



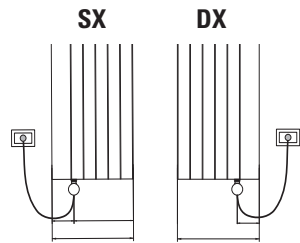
Mod.ER1/ER2



prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 prix du radiateur + resistance electrique mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec. mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycole
 цена радиатор + электротен мод. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + гликоль

prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycol
 prix du radiateur + resistance electrique mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec. mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycole
 цена радиатор + электротен мод. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + гликоль

Watt = Kcal/h ÷ 0,860
 Kcal/h = Watt × 0,860

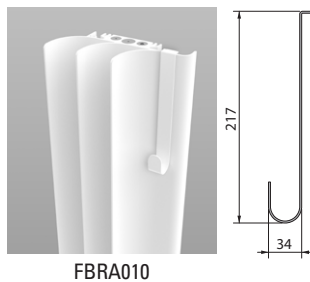


codice allaccio SX code connection SX code branchement SX Artikel Nr. anschliess SX codigo empalme SX код соединения SX	codice allaccio DX code connection DX code branchement DX Artikel Nr. anschliess DX codigo empalme DX код соединения DX	altezza SX height SX hauteur SX Höhe SX altura SX высота SX	larghezza SX width SX largeur SX Breite SX ancho SX ширина SX	output versione elettrica output for electrical version puissance en version electrique Output für elektrische Ausführung output versione agua elettica выход электрического варианта	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
		H mm	L mm	watt	RAL 9016	...VCESP € euro	...VMESP € euro	...VSESP € euro	RAL 9016	...VCEER € euro	...VMEER € euro	...VSEER € euro
FBRASX1201...	FBRADX1201...	1280	230	400	1.700,00	1.910,00	1.963,00	2.120,00	1.890,00	2.100,00	2.153,00	2.310,00
FBRASX1202...	FBRADX1202...	1280	422	700	2.380,00	2.726,00	2.813,00	3.072,00	2.570,00	2.916,00	3.003,00	3.262,00
FBRASX1501...	FBRADX1501...	1580	230	400	1.740,00	1.958,00	2.013,00	2.176,00	1.930,00	2.148,00	2.203,00	2.366,00
FBRASX1502...	FBRADX1502...	1580	422	700	2.448,00	2.808,00	2.898,00	3.167,00	2.638,00	2.998,00	3.088,00	3.357,00
FBRASX1801...	FBRADX1801...	1880	230	700	1.800,00	2.030,00	2.088,00	2.260,00	1.990,00	2.220,00	2.278,00	2.450,00
FBRASX1802...	FBRADX1802...	1880	422	1000	2.550,00	2.930,00	3.025,00	3.310,00	2.740,00	3.120,00	3.215,00	3.500,00
FBRASX2001...	FBRADX2001...	2080	230	1000	1.840,00	2.078,00	2.138,00	2.316,00	2.030,00	2.268,00	2.328,00	2.506,00
FBRASX2002...	FBRADX2002...	2080	422	1400	-	-	-	-	2.922,00	3.338,00	3.443,00	3.755,00

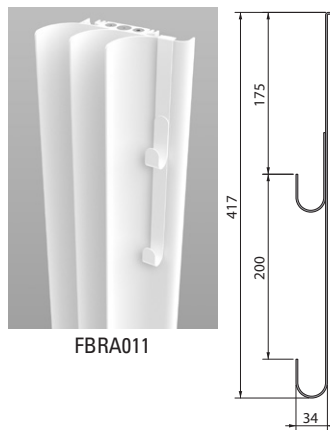
- Incluso il termostato
- Included room control
- Inclus boîtier de régulation
- Inkl. Raumthermostat
- Incluido termostato por ambiente
- Включа термостат

Scatola termostato bianca di serie per radiatori bianchi. Scatola termostato cromata di serie per radiatori colorati e finiture inox.
 Standard white thermostat box for white radiators. Standard chromed thermostat box for coloured and stainless steel finishings radiators.
 Boîtier thermostat blanc de série pour radiateurs blancs. Boîtier thermostat chromée de série pour radiateurs colorés et finitions inox.
 Serienmäßig weißes Thermostatgehäuse für weiße Heizkörper. Serienmäßig verchromte Thermostatgehäuse für bunte Heizkörper und Edelstahlfinish.
 Caja de termostato blanca de serie para radiadores blancos. Caja de termostato cromado de serie para radiadores coloreados y acabados inox.
 Корпус термостата белый стандартный для белых радиаторов. Стандартный хромированный термостат для цветных радиаторов и радиаторов в отделке нержавеющей стали.

Appendi accappatoio a richiesta
 Bathrobe hanger on request
 Porte-peignoir sur demande
 Bademantelaufhänger Optional
 Colgador albornoz bajo pedido
 Вешалка для халата по запросу



FBRA010



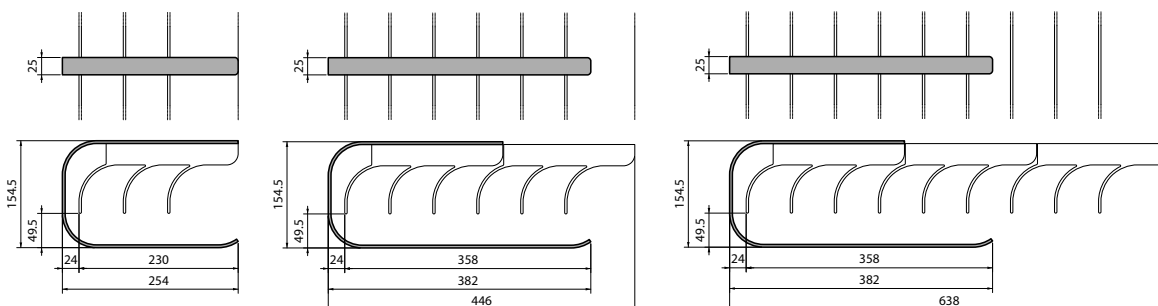
FBRA011

codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	H mm	RAL 9016 € euro	A € euro	B € euro	C € euro
FBRA010	217	136,00	163,00	171,00	191,00
FBRA011	417	199,00	239,00	249,00	279,00

Barra portasciugamani a richiesta
 Towel rail on request
 Barre porte-serviettes sur demande
 Handtuchhalter Optional
 Toallero bajo pedido
 Полотенцедержатель по запросу



codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	L mm	RAL 9016 € euro	A € euro	B € euro	C € euro
FBRA020	254	168,00	201,00	210,00	235,00
FBRA021	382	230,00	277,00	288,00	323,00

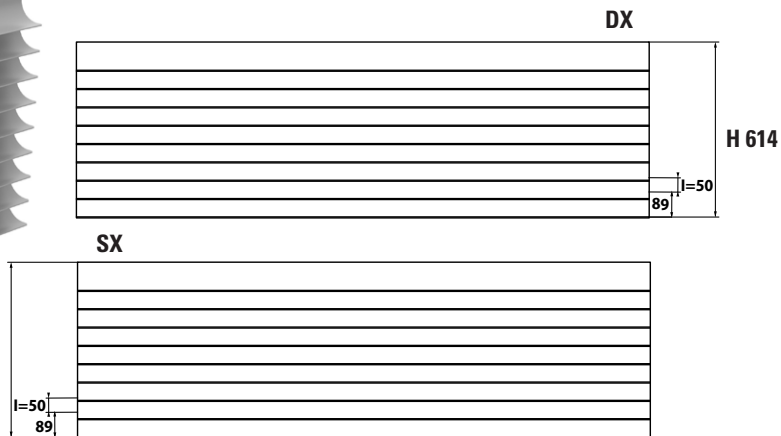
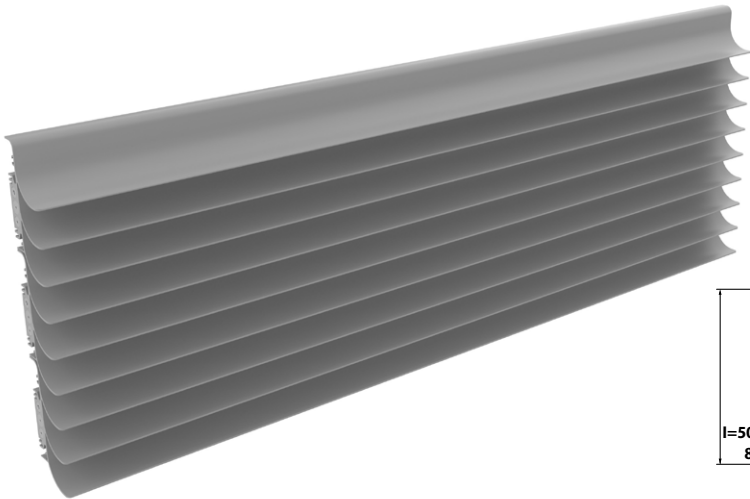
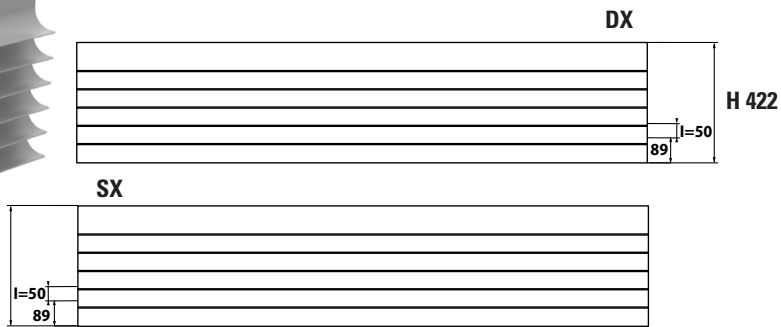
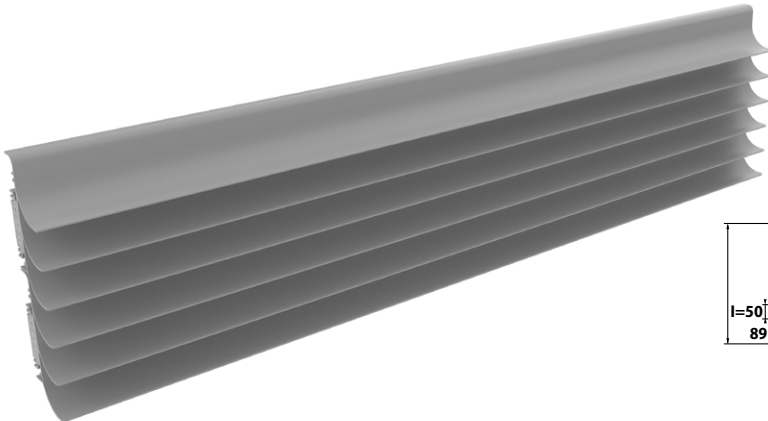
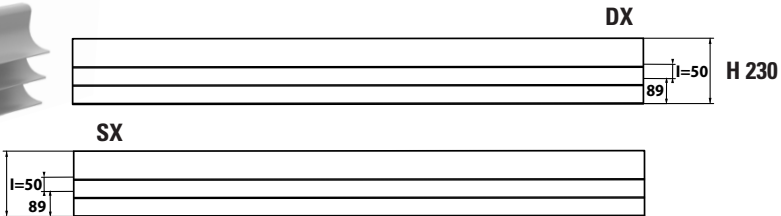
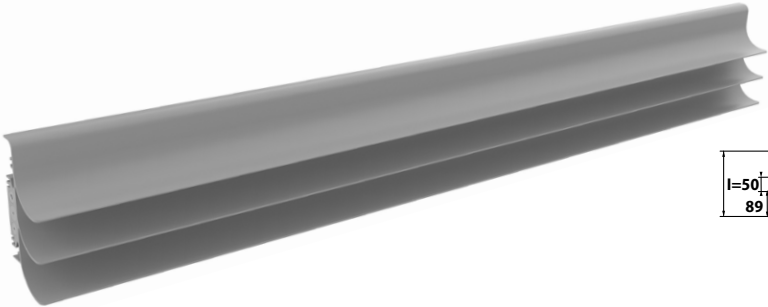
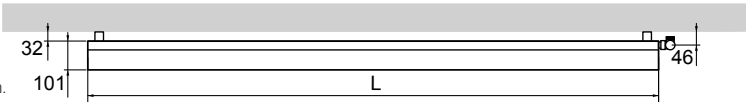


BRASILIA HORIZONTAL



design by Massimo Iosa Ghini

Interasse dal centro foro al muro 46 mm.
Distance between hole center and wall 46 mm.
Distance du centre du trou au mur 46 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 46 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 46 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 46 мм.



COLOURS p./S. 62

						Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860			prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
codice allaccio SX code connection SX code branchement SX Artikel Nr. anschliess SX codigo empalme SX код соединения SX	codice allaccio DX code connection DX code branchement DX Artikel Nr. anschliess DX codigo empalme DX код соединения DX	larghezza width largeur Breite ancho ширина	altezza height hauteur Höhe altura высота	interasse distance between bars entraxe Achsbstand distancia entre centros межцентровое расстояние	peso weight poids Gewicht peso вес	output мощность	output мощность	output мощность	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый RAL 9016	gruppo group groupe Gruppe grupo группа A	gruppo group groupe Gruppe grupo группа B	gruppo group groupe Gruppe grupo группа C
		L mm	H mm	I mm	Kg	75/65-20 watt*	55/45-20 watt*	55/45-24 watt*	...H € euro	...HC € euro	...HM € euro	...HS € euro
FBRASX1201...	FBRADX1201...	1200	230	50	12	380	200	167	1.156,00	1.386,00	1.445,00	1.618,00
FBRASX1202...	FBRADX1202...	1200	422	50	25	760	400	333	1.904,00	2.284,00	2.379,00	2.664,00
FBRASX1203...	FBRADX1203...	1200	614	50	37	1140	600	500	3.045,00	3.654,00	3.806,00	4.264,00
FBRASX1501...	FBRADX1501...	1500	230	50	15	490	258	215	1.200,00	1.438,00	1.499,00	1.678,00
FBRASX1502...	FBRADX1502...	1500	422	50	30,5	980	516	430	1.978,00	2.374,00	2.473,00	2.769,00
FBRASX1503...	FBRADX1503...	1500	614	50	45	1470	774	645	3.165,00	3.798,00	3.956,00	4.431,00
FBRASX1801...	FBRADX1801...	1800	230	50	17,5	590	311	259	1.266,00	1.518,00	1.582,00	1.772,00
FBRASX1802...	FBRADX1802...	1800	422	50	36,5	1180	621	518	2.090,00	2.508,00	2.613,00	2.926,00
FBRASX1803...	FBRADX1803...	1800	614	50	53,5	1770	932	777	3.449,00	4.138,00	4.311,00	4.828,00
FBRASX2001...	FBRADX2001...	2000	230	50	19,5	660	357	289	1.310,00	1.571,00	1.637,00	1.832,00
FBRASX2002...	FBRADX2002...	2000	422	50	40	1320	695	579	2.290,00	2.748,00	2.863,00	3.207,00
FBRASX2003...	FBRADX2003...	2000	614	50	59	1980	1042	868	3.779,00	4.534,00	4.724,00	5.290,00

* I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione Δt50.

* The watt values are not definitive awaiting for Δt50 certification.

* Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification Δt50.

* Die Wattwerte sind vorläufig bis zur Δt50 Zertifizierung.

* Los Vattios tienen valores provisionales en espera de la certificación Δt50.

* До получения сертификата Δt50 приводится предварительное значение мощности в ваттах.

Massima pressione di esercizio: 8 bar
Materiale: Alluminio

Maximum working pressure: 8 bar.
Material: aluminium

Pression d'exercice maximale: 8 bars
Matériel: aluminium

Maximaler Betriebsdruck: 8 bar
Material: Aluminium

Presion maxima de trabajo: 8 bar
Material: Aluminio

Максимальное рабочее давление – 8 бар
Материал – алюминий

NEW



Disponibilità valvole colorate
Coloured valves available
Vannes colorées disponibles
Farbige Ventile verfügbar
Disponibilidad de válvulas de colores
Возможны окрашенные клапана

p./S. 59 addendum 2024

			
cod. C409BI - C409CR € 98,00	cod. 10102034 - 10102034CR € 160,00	cod. 101095 - 101095CR € 75,00	cod. 10106234 - 10106234CR € 332,00
p./S. 394	p./S. 390	p./S. 401	p./S. 396

		
cod. C409C € 151,00	cod. 10102034C € 248,00	cod. 101095C € 109,00

* **Raccordi disponibili** - Fittings available - Raccords disponibles - Klemmverschraubungen - Racores disponibles
- Фитинги доступны к заказу

p./S. 398

BRASILIA WIDE VERTICAL



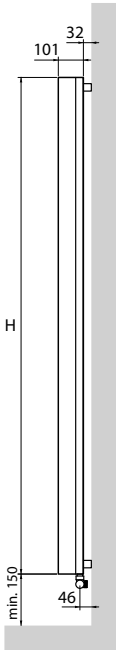
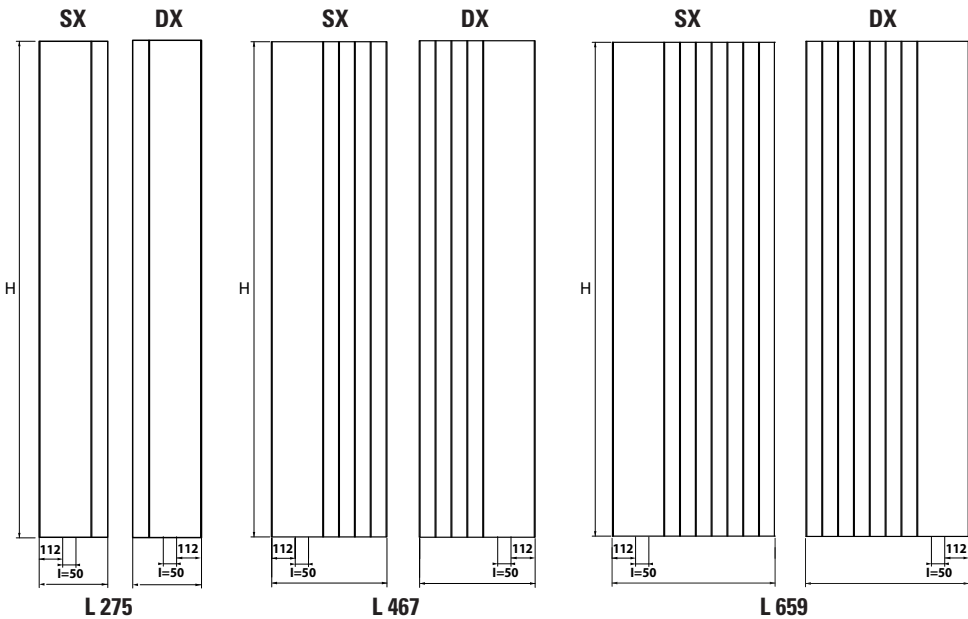
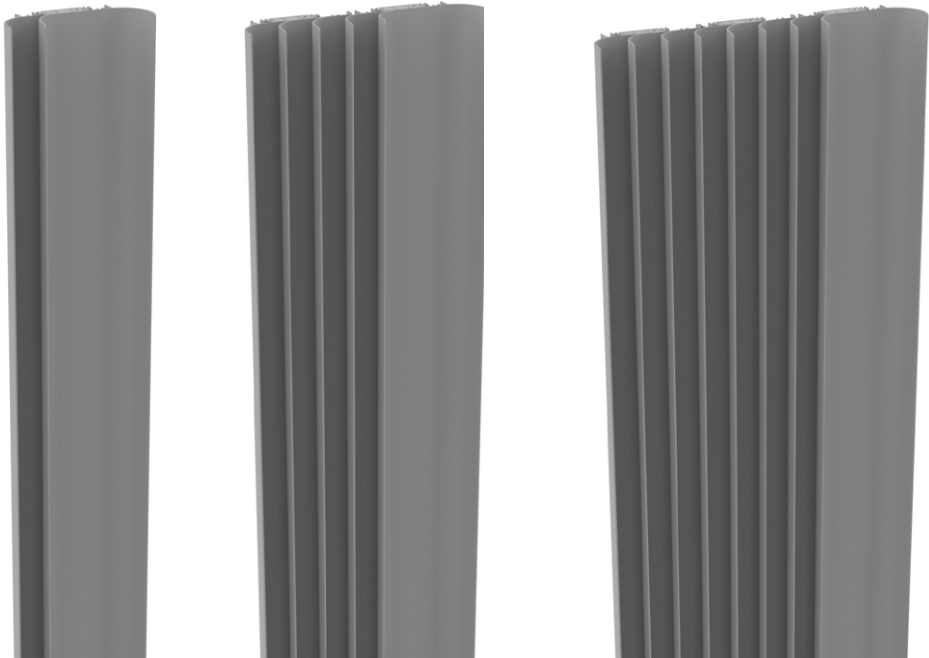
design by Massimo Iosa Ghini



NEW

Disponibilità valvole colorate
Coloured valves available
Vannes colorées disponibles
Farbige Ventile verfügbar
Disponibilidad de válvulas de colores
Возможны окрашенные клапана

p./S. 59 addendum 2024



Interasse dal centro foro al muro 46 mm.
Distance between hole center and wall 46 mm.
Distance du centre du trou au mur 46 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 46 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 46 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 46 мм.

 cod. C409BI - C409CR € 98,00 p./S. 394	 cod. 10102034 - 10102034CR € 160,00 p./S. 390	 cod. 101095 - 101095CR € 75,00 p./S. 401	 cod. 10106234 - 10106234CR € 332,00 p./S. 396
 cod. C409C € 151,00	 cod. 10102034C € 248,00	 cod. 101095C € 109,00	

*Raccordi disponibili - Fittings available - Raccords disponibles - Klemmverschraubungen - Racores disponibles
- Фитинги доступны к заказу

p./S. 398

Allacciamento 50 mm centrale per
valvola remota **a richiesta**
50 mm central connection for
remote valve **on request**
Raccordement central 50 mm pour
vannes à distance **sur demande**
Mittelanschluss 50 mm für
Fernventile **Auf Anfrage**
Conexión central 50 mm para
válvula remota **bajo pedido**
50 мм центральное подключение с
удаленными клапанами возможно
по запросу

p./S. 397

€ 210,00



COLOURS p./S. 62

						Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860			prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
codice allaccio SX code connection SX code branchement SX Artikel Nr. anschliess SX codigo empalme SX код соединения SX	codice allaccio DX code connection DX code branchement DX Artikel Nr. anschliess DX codigo empalme DX код соединения DX	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancha ширина	interasse distance between bars entraxe Achsabstand distancia entre centros межцентровое расстояние	peso weight poids Gewicht peso веса	output мощность	output мощность	output мощность	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый RAL 9016	gruppo group groupe Gruppe grupo группа A	gruppo group groupe Gruppe grupo группа B	gruppo group groupe Gruppe grupo группа C
		H mm	L mm	I mm	Kg	75/65-20 watt*	55/45-20 watt*	55/45-24 watt*	...V € euro	...VC € euro	...VM € euro	...VS € euro
FBRAWSX1201...	FBRAWDX1201...	1200	275	50	12	440	232	195	1.100,00	1.320,00	1.376,00	1.540,00
FBRAWSX1202...	FBRAWDX1202...	1200	467	50	25	820	432	363	1.813,00	2.175,00	2.266,00	2.538,00
FBRAWSX1203...	FBRAWDX1203...	1200	659	50	37	1200	632	533	2.900,00	3.480,00	3.625,00	4.061,00
FBRAWSX1501...	FBRAWDX1501...	1500	275	50	15	550	290	243	1.142,00	1.370,00	1.428,00	1.599,00
FBRAWSX1502...	FBRAWDX1502...	1500	467	50	30,5	1040	547	460	1.884,00	2.261,00	2.355,00	2.637,00
FBRAWSX1503...	FBRAWDX1503...	1500	659	50	45	1530	805	676	3.014,00	3.617,00	3.768,00	4.220,00
FBRAWSX1801...	FBRAWDX1801...	1800	275	50	17,5	660	347	292	1.205,00	1.446,00	1.507,00	1.687,00
FBRAWSX1802...	FBRAWDX1802...	1800	467	50	36,5	1250	658	553	1.991,00	2.389,00	2.488,00	2.787,00
FBRAWSX1803...	FBRAWDX1803...	1800	659	50	53,5	1840	968	813	3.285,00	3.941,00	4.106,00	4.598,00
FBRAWSX2001...	FBRAWDX2001...	2000	275	50	19,5	730	384	323	1.247,00	1.496,00	1.559,00	1.745,00
FBRAWSX2002...	FBRAWDX2002...	2000	467	50	40	1390	732	615	2.181,00	2.617,00	2.727,00	3.054,00
FBRAWSX2003...	FBRAWDX2003...	2000	659	50	59	2050	1079	908	3.599,00	4.319,00	4.499,00	5.038,00

- * I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione Δt50.
- * The watt values are not definitive awaiting for Δt50 certification.
- * Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification Δt50.
- * Die Wattwerte sind vorläufig bis zur Δt50 Zertifizierung.
- * Los Vatos tienen valores provisionales en espera de la certificación Δt50.
- * До получения сертификата Δt50 приводится предварительное значение мощности в ваттах.

Massima pressione di esercizio: 8 bar
Materiale: Alluminio

Maximum working pressure: 8 bar.
Material: aluminium

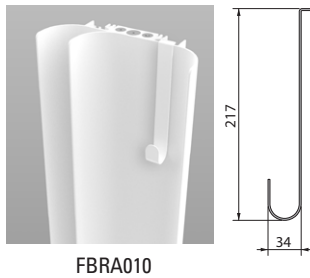
Pression d'exercice maximale: 8 bars
Matériel: aluminium

Maximaler Betriebsdruck: 8 bar
Material: Aluminium

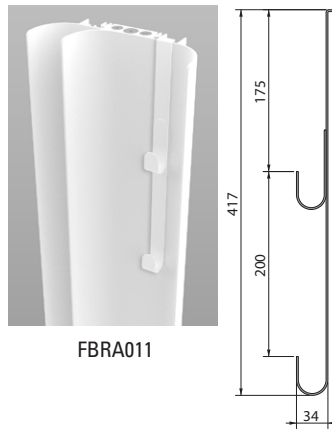
Presion maxima de trabajo: 8 bar
Material: Aluminio

Максимальное рабочее давление – 8 бар
Материал – алюминий

Appendi accappatoio a richiesta
Bathrobe hanger on request
Porte-peignoir sur demande
Bademantelaufhänger Optional
Colgador albornoz bajo pedido
Вешалка для халата по запросу



FBRA010



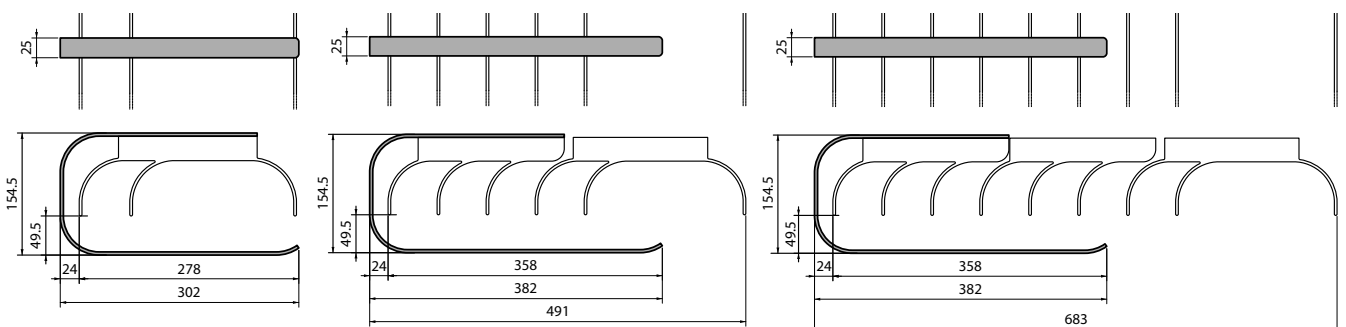
FBRA011

prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета					
codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый RAL 9016	gruppo group groupe Gruppe grupo группа A	gruppo group groupe Gruppe grupo группа B	gruppo group groupe Gruppe grupo группа C
	H mm	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FBRA010	217	136,00	163,00	171,00	191,00
FBRA011	417	199,00	239,00	249,00	279,00

Barra portasciugamani a richiesta
Towel rail on request
Barre porte-serviettes sur demande
Handtuchhalter Optional
Toallero bajo pedido
Полотенцедержатель по запросу



prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета					
codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancha ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый RAL 9016	gruppo group groupe Gruppe grupo группа A	gruppo group groupe Gruppe grupo группа B	gruppo group groupe Gruppe grupo группа C
	L mm	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FBRA020	254	168,00	201,00	210,00	235,00
FBRA021	382	230,00	277,00	288,00	323,00

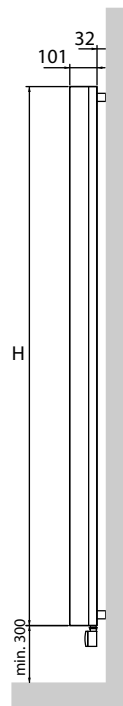
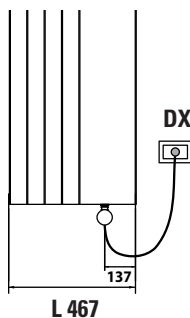
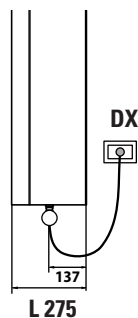
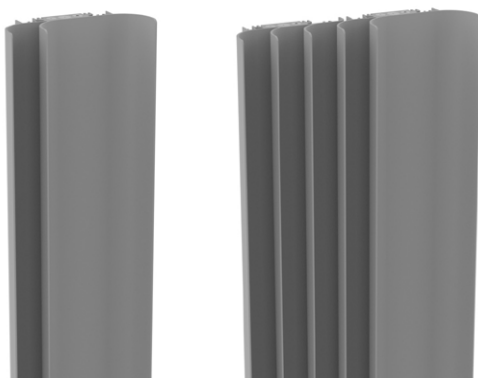


BRASILIA WIDE VERTICAL ELEC

eco
design



design by Massimo Iosa Ghini



Interasse dal centro foro
al muro 46 mm.
Distance between hole
center and wall 46 mm.
Distance du centre du trou
au mur 46 mm.
Abstand zwischen
Lochmitte und Wand
46 mm.
Distancia entre el centro
del agujero y el muro
46 mm.
Расстояние между центром
отверстия и стеной - 46 мм.



SP1 / SP2



A richiesta: Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore
On request: Heating element cover as per radiator finish
Sur demande: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Optional: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Bajo pedido: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
По запросу: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

p./S. 379

a partire da - from - à partir de - ab - a partir de - or
€ 82,00



Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko+ glicole
Mod SP2: resistenza elettrica con infrarossi Cl.2 munita di telecomando + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod SP1 / SP2: programmazione giornaliera / settimanale

Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycol
Mod SP2: infrared programmable thermostat Cl.2 + cable 900 mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**

Mod SP1 / SP2: daily / weekly programming

Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prose Schuko + glycol

Mod SP2: Thermostat programmable infra-rouge Cl.2 + câble 900 mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**

Mod SP1 / SP2: programmation journalière / hebdomadaire

Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schuko stecker + Glykol
Mod SP2: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**

Mod SP1 / SP2: Tägliche / Wöchentliche Programmierung

Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glicole

Mod SP2: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glicole. **Solo por mercado francés**

Mod SP1 / SP2: Programación diaria/semanal

Mod SP1: гинфракрасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль

Mod SP2: гинфракрасный программируемый термостат класс II + кабель 900мм + гликоль. **Только для рынка Франции**

Mod SP1 / SP2: Дневное/недельное программирование

p./S. 379

Mod. ER1 / ER2: kit termostato ambiente con programmazione giornaliera / settimanale e ricevitore in radiofrequenza per scatola a muro (installazione obbligatoria). Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore

Mod. ER2: solo per il mercato francese

Mod. ER1 / ER2: room thermostat kit with daily / weekly programming and wireless receiver for wall box (mandatory installation). Heating element cover as per radiator finish

Mod. ER2: only for the French market

Mod. ER1/ER2: kit de thermostat d'ambiance pour la programmation journalière / hebdomadaire et récepteur à radiofréquence pour connexion au mur (installation obligatoire). Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur

Mod. ER2: seulement pour le marché Français

Mod. ER1 / ER2: Raumthermostat-Kit mit Tägliche / Wöchentliche Programmierung und Hochfrequenzempfänger für Wandbox (obligatorische Installation). Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper

Mod. ER2: nur für den französischen Markt

Mod. ER1 / ER2: kit de termostato de ambiente con programación diaria / semanal y receptor de radiofrecuencia para caja de pared (instalación obligatoria). Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador

Mod. ER2: solo para el mercado francés

Mod. ER1 / ER2: комплект комнатного термостата с Дневное / недельное программированием и беспроводным приемником для настенной коробки (обязательная установка). Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

Mod. ER2: только для французского рынка

p./S. 379

Versione mista fattibile su richiesta con l'uso di valvole remote. **Consultare SEMPRE l'ufficio tecnico per la fattibilità +39 030 2530054**

Mixed version available on request by the use of remote valves. **Please always check the feasibility with the technical staff at +39 030 2530054**

Version mixte réalisable sur demande avec l'utilisation de vannes déportées. **Toujours consulter le bureau technique pour vérifier la faisabilité, tel. +39 030 2530054**

Gemischte Version Optional mit Fernventilen möglich. **Bitte immer die technische Abteilung nach Machbarkeit fragen, Tel. +39 030 2530054**

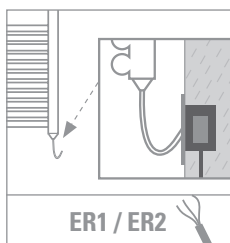
Version mixta factible bajo pedido con el uso de válvulas remotas. **Siempre consulte con el departamento técnico para verificar la viabilidad, tel. +39 030 2530054**

Смешанная версия доступна по запросу с использованием клапанов с дистанционным управлением. **Всегда обращаться в технический отдел для выяснения возможности исполнения +39 030 2530054**



SP1

SP2



ER1 / ER2

COLOURS p./S. 62

Mod. SP1 / SP2



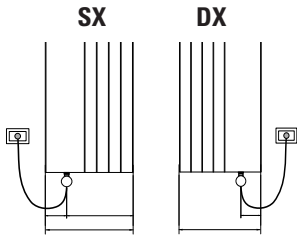
Mod.ER1/ER2



prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 prix du radiateur + resistance electrique mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec. mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
 цена радиатор + электротен мод. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + гликль

Watt = Kcal/h ÷ 0,860
 Kcal/h = Watt × 0,860

prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycol
 prix du radiateur + resistance electrique mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec. mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glicole
 цена радиатор + электротен мод. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + гликль

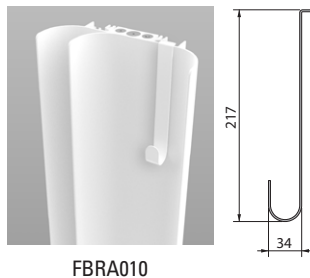


codice allaccio SX code connection SX code branchement SX Artikel Nr. anschliess SX codigo empalme SX код соединения SX	codice allaccio DX code connection DX code branchement DX Artikel Nr. anschliess DX codigo empalme DX код соединения DX	altezza* height* hauteur* Höhe* altura* высота*	larghezza width largeur Breite anchó ширина	output versione elettrica output for electrical version puissance en version electrique Output für elektrische Ausführung output versione agua eletttrica выход электрического варианта	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
		H mm	L mm	watt	RAL 9016 ... VESP € euro	... VCESP € euro	... VMESP € euro	... VSESP € euro	RAL 9016 ... VEER € euro	... VCEER € euro	... VMEER € euro	... VSEER € euro
FBRAWSX1201...	FBRAWDX1201...	1280	275	400	1.700,00	1.910,00	1.963,00	2.120,00	1.890,00	2.100,00	2.153,00	2.310,00
FBRAWSX1202...	FBRAWDX1202...	1280	467	700	2.380,00	2.726,00	2.813,00	3.072,00	2.570,00	2.916,00	3.003,00	3.262,00
FBRAWSX1501...	FBRAWDX1501...	1580	275	400	1.740,00	1.958,00	2.013,00	2.176,00	1.930,00	2.148,00	2.203,00	2.366,00
FBRAWSX1502...	FBRAWDX1502...	1580	467	700	2.448,00	2.808,00	2.898,00	3.167,00	2.638,00	2.998,00	3.088,00	3.357,00
FBRAWSX1801...	FBRAWDX1801...	1880	275	700	1.800,00	2.030,00	2.088,00	2.260,00	1.990,00	2.220,00	2.278,00	2.450,00
FBRAWSX1802...	FBRAWDX1802...	1880	467	1000	2.550,00	2.930,00	3.025,00	3.310,00	2.740,00	3.120,00	3.215,00	3.500,00
FBRAWSX2001...	FBRAWDX2001...	2080	275	1000	1.840,00	2.078,00	2.138,00	2.316,00	2.030,00	2.268,00	2.328,00	2.506,00
FBRAWSX2002...	FBRAWDX2002...	2080	467	1400	-	-	-	-	2.922,00	3.338,00	3.443,00	3.755,00

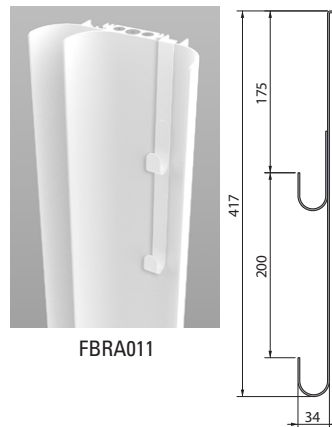
- * Incluso il termostato
- * Included room control
- * Inclus boîtier de régulation
- * Inkl. Raumthermostat
- * Incluido termostato por ambiente
- * Включа термостат

Scatola termostato bianca di serie per radiatori bianchi. Scatola termostato cromata di serie per radiatori colorati e finiture inox.
 Standard white thermostat box for white radiators. Standard chromed thermostat box for coloured and stainless steel finishings radiators.
 Boîtier thermostat blanc de série pour radiateurs blancs. Boîtier thermostat chromée de série pour radiateurs colorés et finitions inox.
 Serienmäßig weißes Thermostatgehäuse für weiße Heizkörper. Serienmäßig verchromte Thermostatgehäuse für bunte Heizkörper und Edelstahlfinish.
 Caja de termostato blanca de serie para radiadores blancos. Caja de termostato cromado de serie para radiadores coloreados y acabados inox.
 Корпус термостата белый стандартный для белых радиаторов. Стандартный хромированный термостат для цветных радиаторов и радиаторов в отделке нержавеющей стали.

Appendi accappatoio a richiesta
 Bathrobe hanger on request
 Porte-peignoir sur demande
 Bademantelanhänger Optional
 Colgador alborno bajo pedido
 Вешалка для халата по запросу



FBRA010



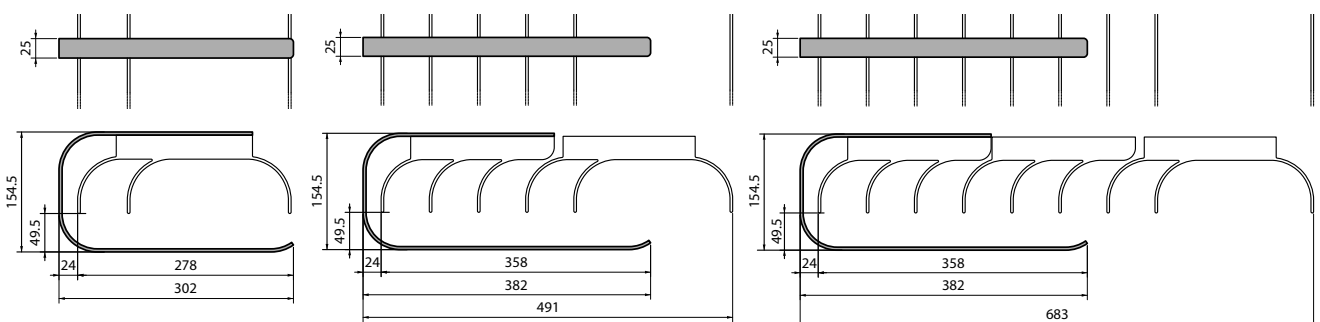
FBRA011

codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	H mm	RAL 9016 € euro	A € euro	B € euro	C € euro
FBRA010	217	136,00	163,00	171,00	191,00
FBRA011	417	199,00	239,00	249,00	279,00

Barra portasciugamani a richiesta
 Towel rail on request
 Barre porte-serviettes sur demande
 Handtuchhalter Optional
 Toallero bajo pedido
 Полотенцедержатель по запросу



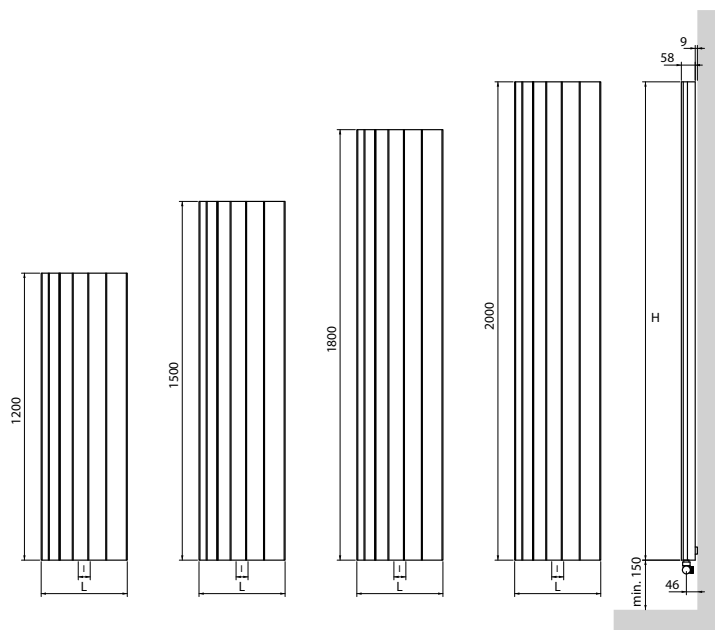
codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite anchó ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	L mm	RAL 9016 € euro	A € euro	B € euro	C € euro
FBRA020	254	168,00	201,00	210,00	235,00
FBRA021	382	230,00	277,00	288,00	323,00



TRACCIA VERTICAL



design by Jean-Michel Wilmotte



Interasse dal centro foro al muro 46 mm.
Distance between hole center and wall 46 mm.
Distance du centre du trou au mur 46 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 46 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 46 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 46 мм.

COLOURS p./S. 62

codice code code Artikel Nr. Höhe altura код	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancha ширина	interasse distance between bars entraxe Achsabstand distancia entre centros межцентровое расстояние	peso weight poids Gewicht peso вс	Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860			prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
					output мощность	output мощность	output мощность	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый RAL 9016	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
					75/65-20 watt*	55/45-20 watt*	55/45-24 watt*				
	H mm	L mm	I mm	Kg	Δt50	Δt30	Δt26	...V € euro	...VC € euro	...VM € euro	...VS € euro
FTRA12...	1200	360	50	11	513	263	222	1.002,00	1.202,00	1.252,00	1.402,00
FTRA15...	1500	360	50	13,5	646	331	280	1.061,00	1.274,00	1.326,00	1.486,00
FTRA18...	1800	360	50	16	770	395	334	1.106,00	1.327,00	1.383,00	1.549,00
FTRA20...	2000	360	50	17,5	855	438	370	1.191,00	1.429,00	1.489,00	1.668,00

- * I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione Δt50.
- * The watt values are not definitive awaiting for Δt50 certification.
- * Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification Δt50.
- * Die Wattwerte sind vorläufig bis zur Δt50 Zertifizierung.
- * Los Varios tienen valores provisionales en espera de la certificación Δt50.
- * До получения сертификата Δt50 приводится предварительное значение мощности в ваттах.

Massima pressione di esercizio: 8 bar
Materiale: Alluminio

Maximum working pressure: 8 bar.
Material: aluminium

Pression d'exercice maximale: 8 bars
Matériel: aluminium

Maximaler Betriebsdruck: 8 bar
Material: Aluminium

Presion maxima de trabajo: 8 bar
Materiale: Aluminio

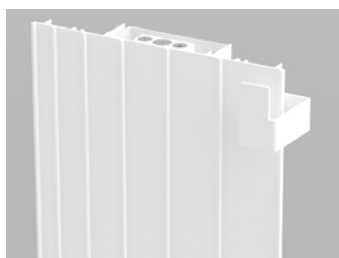
Максимальное рабочее давление: 8 бар
Материал – алюминий

Allacciamento 50 mm centrale per valvola remota a richiesta
50 mm central connection for remote valve on request
Raccordement central 50 mm pour vannes à distance sur demande
Mittelanschluss 50 mm für Fernventile Auf Anfrage
Conexión central 50 mm para válvula remota bajo pedido
50 мм центральное подключение с удаленными клапанами возможно по запросу

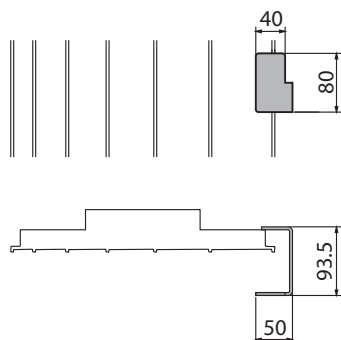
p./S. 397

€ 210,00





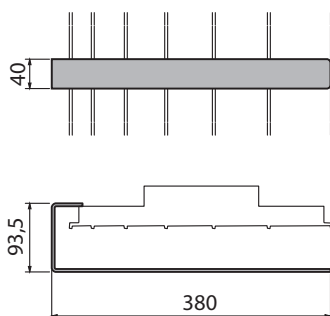
Appendi accappatoio a richiesta
Bathrobe hanger on request
Porte-peignoir sur demande
Bademantelaufhänger Optional
Colgador albornoz bajo pedido
Вешалка для халата по запросу



codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo група	gruppo group groupe Gruppe grupo група	gruppo group groupe Gruppe grupo група	cromo chrome chromé verchromt cromada хромированный
	L mm	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FTRA010	50	157,00	189,00	197,00	220,00	304,00



Barra portasciugamani a richiesta
Towel rail on request
Barre porte-serviettes sur demande
Handtuchhalter Optional
Toallero bajo pedido
Полотенцедержатель по запросу



codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo група	gruppo group groupe Gruppe grupo група	gruppo group groupe Gruppe grupo група	cromo chrome chromé verchromt cromada хромированный
	L mm	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FTRA020	380	230,00	277,00	288,00	323,00	346,00

NEW



Disponibilità valvole colorate
Coloured valves available
Vannes colorées disponibles
Farbige Ventile verfügbar
Disponibilidad de válvulas de colores
Возможны окрашенные клапаны

p./S. 59 addendum 2024

			
cod. C409BI - C409CR € 98,00 p./S. 394	cod. 10102034 - 10102034CR € 160,00 p./S. 390	cod. 101095 - 101095CR € 75,00 p./S. 401	cod. 10106234 - 10106234CR € 332,00 p./S. 396
			
cod. C409C € 151,00	cod. 10102034C € 248,00	cod. 101095C € 109,00	

*Raccordi disponibili - Fittings available - Raccords disponibles - Klemmverschraubungen - Racores disponibles
- Фитинги доступны к заказу

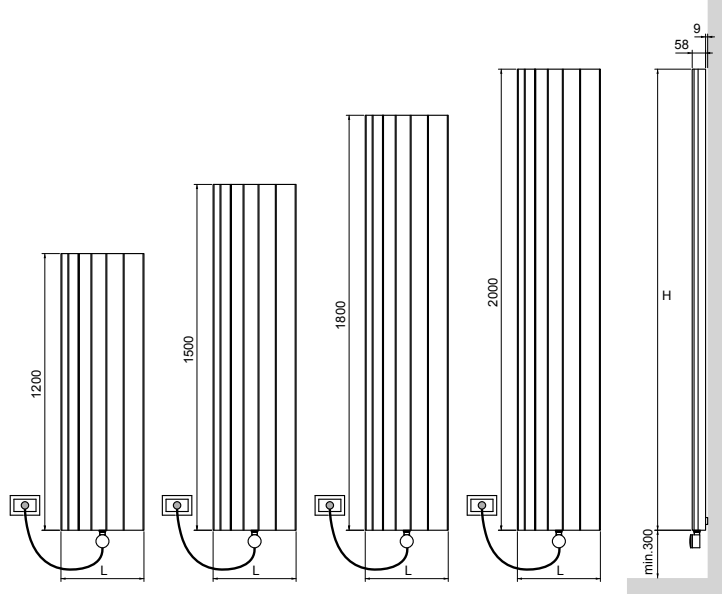
p./S. 398

TRACCIA VERTICAL ELEC

eco
design



design by Jean-Michel Wilmotte



Interasse dal centro foro al muro 46 mm.
Distance between hole center and wall 46 mm.
Distance du centre du trou au mur 46 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 46 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 46 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 46 мм.



SP1 / SP2

A richiesta: Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore
On request: Heating element cover as per radiator finish
Sur demande: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Optional: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Bajo pedido: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
По запросу: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

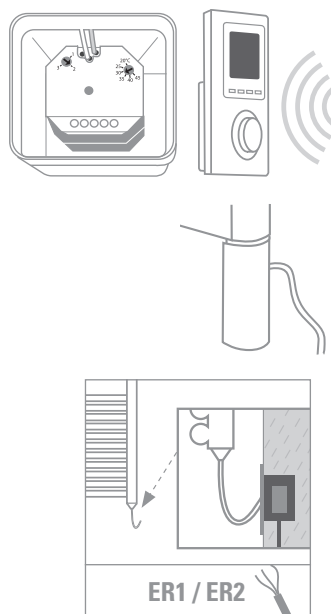
p./S. 379

a partire da - from - à partir de - ab - a partir de -or
€ 82,00



Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko+ glicole
Mod SP2: resistenza elettrica con infrarossi Cl.2 munita di telecomando + cavo 900mm + fil pilote+ glicole . **Solo per il mercato francese**
Mod SP1 / SP2: programmazione giornaliera / settimanale
Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycole
Mod SP2: infrared programmable thermostat Cl.2 + cable 900 mm + fil pilote + glycole . **Only for French market**
Mod SP1 / SP2: daily / weekly programming
Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prose Schuko + glycol
Mod SP2: Thermostat programmable infra-rouge Cl.2 + câble 900 mm + fil pilote + glycol . **Pour le marché français seulement**
Mod SP1 / SP2: programmation journalière / hebdomadaire
Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedieung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod SP2: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedieung Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol . **Nur für französischen Markt**
Mod SP1 / SP2: Tägliche / Wöchentliche Programmierung
Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glycole
Mod SP2: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glycole . **Sólo por mercado francés**
Mod SP1 / SP2: Programación diaria/semanal
Mod SP1: пинфракрасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod SP2: пинфракрасный программируемый термостат класс II + кабель 900мм + гликоль . **Только для рынка Франции**
Mod SP1 / SP2: Дневное/недельное программирование

p./S. 379



ER1 / ER2

Mod. ER1 / ER2: kit termostato ambiente con programmazione giornaliera / settimanale e ricevitore in radiofrequenza per scatola a muro (installazione obbligatoria). Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore

Mod. ER2: solo per il mercato francese

Mod. ER1 / ER2: room thermostat kit with daily / weekly programming and wireless receiver for wall box (mandatory installation). Heating element cover as per radiator finish

Mod. ER2: only for the French market

Mod. ER1/ER2: kit de thermostat d'ambiance pour la programmation journalière / hebdomadaire et récepteur à radiofréquence pour connexion au mur (installation obligatoire). Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur

Mod. ER2: seulement pour le marché Français

Mod. ER1 / ER2: Raumthermostat-Kit mit Tägliche / Wöchentlicher Programmierung und Hochfrequenzempfänger für Wandbox (obligatorische Installation). Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper

Mod. ER2: nur für den französischen Markt

Mod. ER1 / ER2: kit de termostato de ambiente con programación diaria / semanal y receptor de radiofrecuencia para caja de pared (instalación obligatoria). Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador

Mod. ER2: solo para el mercado francés

Mod. ER1 / ER2: комплект комнатного термостата с Дневное / недельное программированием и беспроводным приемником для настенной коробки (обязательная установка). Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

Mod. ER2: только для французского рынка

p./S. 379

Versione mista fattibile su richiesta con l'uso di valvole remote. **Consultare SEMPRE l'ufficio tecnico per la fattibilità +39 030 2530054**
Mixed version available on request by the use of remote valves. **Please always check the feasibility with the technical staff at +39 030 2530054**

Version mixte réalisable sur demande avec l'utilisation de vannes déportées. **Toujours consulter le bureau technique pour vérifier la faisabilité, tel. +39 030 2530054**
Gemischte Version Optional mit Fernventilen möglich. **Bitte immer die technische Abteilung nach Machbarkeit fragen, Tel. +39 030 2530054**

Versión mixta factible bajo pedido con el uso de válvulas remotas. **Siempre consulte con el departamento técnico para verificar la viabilidad, tel. +39 030 2530054**
Смешанная версия доступна по запросу с использованием клапанов с дистанционным управлением. **Всегда обращаться в технический отдел для выяснения возможности исполнения +39 030 2530054**

COLOURS p./S. 62

Mod. SP1 / SP2



Mod.ER1 /ER2



prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 prix du radiateur + resistance électrique mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
 цена радиатор + электротен мод. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + глицоль

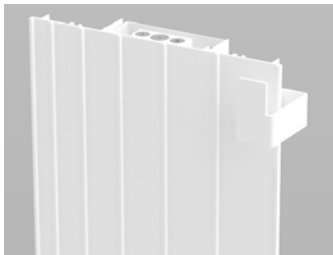
prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycol
 prix du radiateur + resistance électrique mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glicole
 цена радиатор + электротен мод. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + глицоль

Watt = Kcal/h ÷ 0,860
 Kcal/h = Watt × 0,860

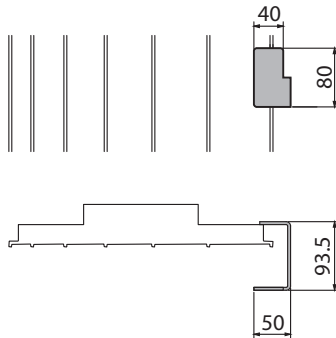
codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	output versione elettrica output for electrical version puissance en version électrique Output für elektrische Ausführung output versione agua elettrica выход электрического варианта	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	H mm	L mm	watt	RAL 9016 ...VESP € euro	A ...VCESP € euro	B ...VMESP € euro	C ...VSESP € euro	RAL 9016 ...VEER € euro	A ...VCEER € euro	B ...VMEER € euro	C ...VSEER € euro
FTRA12...	1280	360	400	1.729,00	1.923,00	1.970,00	2.114,00	1.909,00	2.103,00	2.150,00	2.294,00
FTRA15...	1580	360	400	1.782,00	1.979,00	2.037,00	2.189,00	1.962,00	2.159,00	2.217,00	2.369,00
FTRA18...	1880	360	700	1.815,00	2.023,00	2.077,00	2.234,00	1.995,00	2.203,00	2.257,00	2.414,00
FTRA20...	2080	360	1000	1.893,00	2.121,00	2.177,00	2.345,00	2.073,00	2.300,00	2.357,00	2.525,00

- Incluso il termostato
- Included room control
- Inklus boitier de régulation
- Inkl. Raumthermostat
- Includo termostato por ambiente
- Включая термостат

Scatola termostato bianca di serie per radiatori bianchi. Scatola termostato cromata di serie per radiatori colorati e finiture inox.
 Standard white thermostat box for white radiators. Standard chromed thermostat box for coloured and stainless steel finishings radiators.
 Boîtier thermostat blanc de série pour radiateurs blancs. Boîtier thermostat chromée de série pour radiateurs colorés et finitions inox.
 Serienmäßig weißes Thermostatgehäuse für weiße Heizkörper. Serienmäßig verchromte Thermostatgehäuse für bunte Heizkörper und Edelstahlfinish.
 Caja de termostato blanca de serie para radiadores blancos. Caja de termostato cromado de serie para radiadores coloreados y acabados inox.
 Корпус термостата белый стандартный для белых радиаторов. Стандартный хромированный термостат для цветных радиаторов и радиаторов в отделке нержавеющей стали.



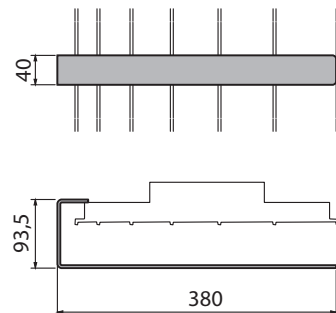
Appendi accappatoio a richiesta
 Bathrobe hanger on request
 Porte-peignoir sur demande
 Bademantelaufhänger Optional
 Colgador albornoz bajo pedido
 Вешалка для халата по запросу



codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	cromo chrome chromé verchromt cromada хромированный
	L mm	RAL 9016 € euro	A € euro	B € euro	C € euro	CR € euro
FTRA010	50	157,00	189,00	197,00	220,00	304,00



Barra portasciugamani a richiesta
 Towel rail on request
 Barre porte-serviettes sur demande
 Handtuchhalter Optional
 Toallero bajo pedido
 Полотенцедержатель по запросу

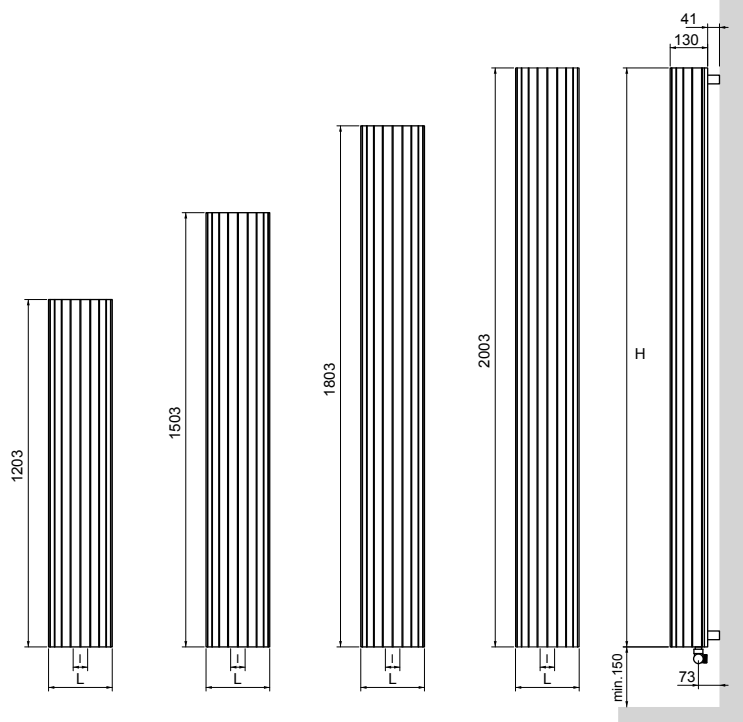
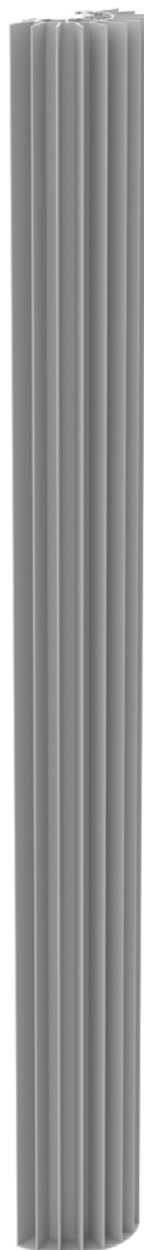


codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	cromo chrome chromé verchromt cromada хромированный
	L mm	RAL 9016 € euro	A € euro	B € euro	C € euro	CR € euro
FTRA020	380	230,00	277,00	288,00	323,00	346,00

RAYSUN VERTICAL



design by Jean-Michel Wilmotte



Interasse dal centro foro al muro 73 mm.
Distance between hole center and wall 73 mm.
Distance du centre du trou au mur 73 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 73 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 73 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 73 мм.

COLOURS p./S. 62

codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancha ширина	interasse distance between bars entraxe Achsabstand distancia entre centros междцентровое расстояние	peso weight poids Gewicht peso вс	Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860			prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
					output мощность watt*	output мощность watt*	output мощность watt*	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый RAL 9016	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	H mm	L mm	I mm	Kg	Δt50	Δt30	Δt26	...V € euro	...VC € euro	...VM € euro	...VS € euro
FRAY12...	1203	220	50	13,5	660	347	289	1.414,00	1.697,00	1.769,00	1.980,00
FRAY15...	1503	220	50	16,5	820	436	360	1.572,00	1.886,00	1.964,00	2.200,00
FRAY18...	1803	220	50	20	980	516	430	1.729,00	2.074,00	2.161,00	2.420,00
FRAY20...	2003	220	50	22,5	1080	574	478	1.886,00	2.263,00	2.357,00	2.640,00

- * I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione Δt50.
* The watt values are not definitive awaiting for Δt50 certification.
* Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification Δt50.
* Die Wattwerte sind vorläufig bis zur Δt50 Zertifizierung.
* Los Vattios tienen valores provisionales en espera de la certificación Δt50.
* До получения сертификата Δt50 приводится предварительное значение мощности в ваттах.

Massima pressione di esercizio: 8 bar
Materiale: Alluminio

Maximum working pressure: 8 bar.
Material: aluminium

Pression d'exercice maximale: 8 bars
Matériel: aluminium

Maximaler Betriebsdruck: 8 bar
Material: Aluminium

Presion maxima de trabajo: 8 bar
Material: Aluminio

Максимальное рабочее давление - 8 бар
Материал - алюминий

NEW

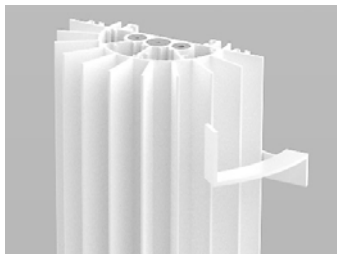
Disponibilità valvole colorate
Coloured valves available
Vannes colorées disponibles
Farbige Ventile verfügbar
Disponibilidad de válvulas de colores
Возможны окрашенные клапаны

p./S. 59 addendum 2024

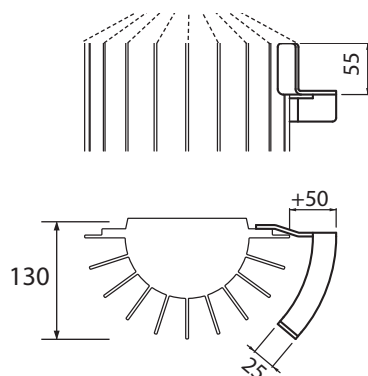
 cod. C409BI - C409CR € 98,00 p./S. 394	 cod. 10102034 - 10102034CR € 160,00 p./S. 390	 cod. 101095 - 101095CR € 75,00 p./S. 401	 cod. 10106234 - 10106234CR € 332,00 p./S. 396
 cod. C409C € 151,00	 cod. 10102034C € 248,00	 cod. 101095C € 109,00	

*Raccordi disponibili - Fittings available - Raccords disponibles - Klemmverschraubungen - Racores disponibles
- Фитинги доступны к заказу

p./S. 398



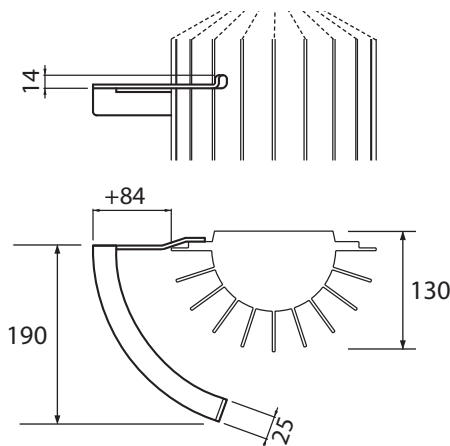
Appendi accappatoio **a richiesta**
 Bathrobe hanger **on request**
 Porte-peignoir **sur demande**
 Bademantelaufhänger **Optional**
 Colgador albornoz **bajo pedido**
 Вешалка для халата **по запросу**



codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	cromato chromed chrome verchromt cromado хромированный
	L mm	RAL 9016	A	B	C	
	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FRAY010	+50	196,00	235,00	245,00	274,00	379,00



Barra portasciugamani **a richiesta**
 Towel rail **on request**
 Barre porte-serviettes **sur demande**
 Handtuchhalter **Optional**
 Toallero **bajo pedido**
 Полотенцедержатель **по запросу**



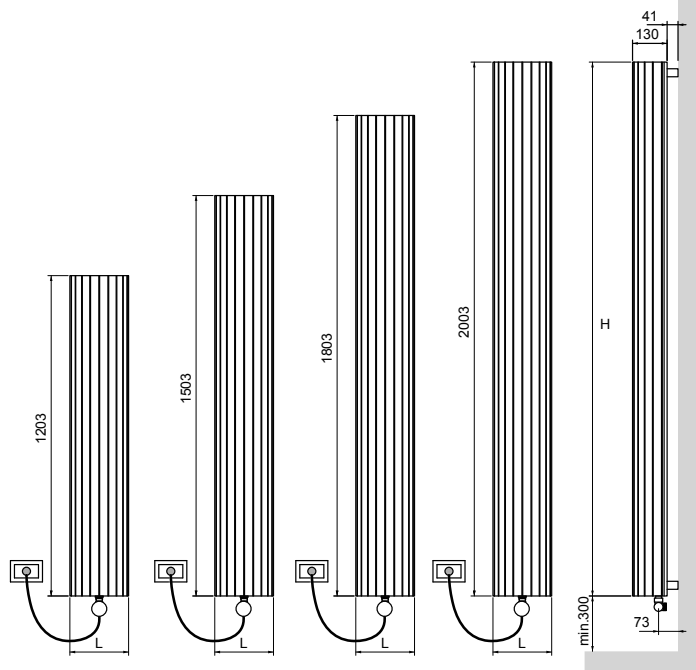
codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	cromato chromed chrome verchromt cromado хромированный
	L mm	RAL 9016	A	B	C	
	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
FRAY020	+84	288,00	346,00	360,00	403,00	432,00

RAYSUN VERTICAL ELEC

eco
design



design by Jean-Michel Wilmotte



Interasse dal centro foro al muro 73 mm.
 Distance between hole center and wall 73 mm.
 Distance du centre du trou au mur 73 mm.
 Abstand zwischen Lochmitte und Wand 73 mm.
 Distancia entre el centro del agujero y el muro 73 mm.
 Расстояние между центром отверстия и стеной - 73 мм.



SP1 / SP2

A richiesta: Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore
On request: Heating element cover as per radiator finish
Sur demande: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Optional: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Bajo pedido: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
По запросу: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

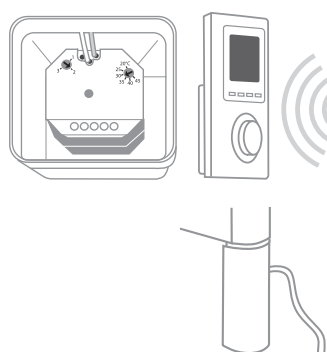
p./S. 379

a partire da - from - à partir de - ab - a partir de -от
 € 82,00



Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko+ glicole
Mod SP2: resistenza elettrica con infrarossi Cl.2 munita di telecomando + cavo 900mm + fil pilote + glicole . **Solo per il mercato francese**
Mod SP1 / SP2: programmazione giornaliera / settimanale
Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycol
Mod SP2: infrared programmable thermostat Cl.2 + cable 900 mm + fil pilote + glycol . **Only for French market**
Mod SP1 / SP2: daily / weekly programming
Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prose Schuko + glycol
Mod SP2: Thermostat programmable infra-rouge Cl.2 + câble 900 mm + fil pilote + glycol . **Pour le marché français seulement**
Mod SP1 / SP2: programmation journalière / hebdomadaire
Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod SP2: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol . **Nur für französischen Markt**
Mod SP1 / SP2: Tägliche / Wöchentliche Programmierung
Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glycole
Mod SP2: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glycole . **Sólo por mercado francés**
Mod SP1 / SP2: Programación diaria/semanal
Mod SP1: гинфракрасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod SP2: гинфракрасный программируемый термостат класс II + кабель 900мм + гликоль . **Только для рынка Франции**
Mod SP1 / SP2: Дневное/недельное программирование

p./S. 379



Mod. ER1 / ER2: kit termostato ambiente con programmazione giornaliera / settimanale e ricevitore in radiofrequenza per scatola a muro (installazione obbligatoria). Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore

Mod. ER2: solo per il mercato francese

Mod. ER1 / ER2: room thermostat kit with daily / weekly programming and wireless receiver for wall box (mandatory installation). Heating element cover as per radiator finish

Mod. ER2: only for the French market

Mod. ER1/ER2: kit de thermostat d'ambiance pour la programmation journalière / hebdomadaire et récepteur à radiofréquence pour connexion au mur (installation obligatoire). Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur

Mod. ER2: seulement pour le marché Français

Mod. ER1 / ER2: Raumthermostat-Kit mit Tägliche / Wöchentlicher Programmierung und Hochfrequenzempfänger für Wandbox (obligatorische Installation). Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper

Mod. ER2: nur für den französischen Markt

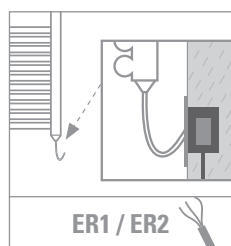
Mod. ER1 / ER2: kit de termostato de ambiente con programación diaria / semanal y receptor de radiofrecuencia para caja de pared (instalación obligatoria). Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador

Mod. ER2: solo para el mercado francés

Mod. ER1 / ER2: комплект комнатного термостата с Дневное / недельное программированием и беспроводным приемником для настенной коробки (обязательная установка). Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

Mod. ER2: только для французского рынка

p./S. 379



ER1 / ER2

Versione mista fattibile su richiesta con l'uso di valvole remote. **Consultare SEMPRE l'ufficio tecnico per la fattibilità +39 030 2530054**

Mixed version available on request by the use of remote valves. **Please always check the feasibility with the technical staff at +39 030 2530054**

Version mixte réalisable sur demande avec l'utilisation de vannes déportées. **Toujours consulter le bureau technique pour vérifier la faisabilité, tel. +39 030 2530054**

Gemischte Version Optional mit Fernventilen möglich. **Bitte immer die technische Abteilung nach Machbarkeit fragen, Tel. +39 030 2530054**

Versión mixta factible bajo pedido con el uso de válvulas remotas. **Siempre consulte con el departamento técnico para verificar la viabilidad, tel. +39 030 2530054**

Смешанная версия доступна по запросу с использованием клапанов с дистанционным управлением. **Всегда обращаться в технический отдел для выяснения возможности исполнения +39 030 2530054**

COLOURS p./S. 62

Mod. SP1 / SP2



Mod.ER1 /ER2



prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 prix du radiateur + resistance electrique mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
 цена радиатор + электротен мод. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + гликоль

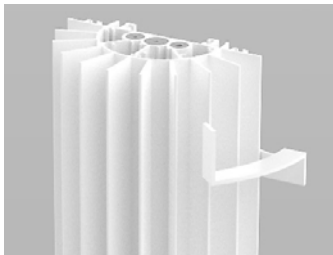
prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycol
 prix du radiateur + resistance electrique mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + glicole
 цена радиатор + электротен мод. ER1 - cl.1 / mod. ER2 - cl.2 + гликоль

Watt = Kcal/h ÷ 0,860
 Kcal/h = Watt × 0,860

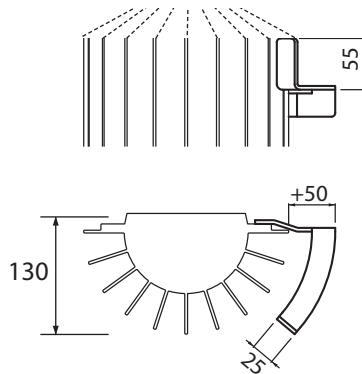
codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	output versione elettrica output for electrical version puissance en version electrique Output für elektrische Ausführung output versione agua eletttrica выход электрического варианта	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	H mm	L mm	watt	RAL 9016	A	B	C	RAL 9016	A	B	C
				... VESP € euro	... VCESP € euro	... VMESP € euro	... VSESP € euro	... VEER € euro	... VCEER € euro	... VMEER € euro	... VSEER € euro
FRAY12...	1280	220	400	2.000,00	2.270,00	2.338,00	2.540,00	2.190,00	2.460,00	2.528,00	2.730,00
FRAY15...	1580	220	400	2.150,00	2.450,00	2.525,00	2.750,00	2.340,00	2.640,00	2.715,00	2.940,00
FRAY18...	1880	220	700	2.300,00	2.630,00	2.713,00	2.960,00	2.490,00	2.820,00	2.903,00	3.150,00
FRAY20...	2080	220	1000	2.450,00	2.810,00	2.900,00	3.170,00	2.640,00	3.000,00	3.090,00	3.360,00

- Incluso il termostato
- Included room control
- Inklus boitier de régulation
- Inkl. Raumthermostat
- Includido termostato por ambiente
- Включая термостат

Scatola termostato bianca di serie per radiatori bianchi. Scatola termostato cromata di serie per radiatori colorati e finiture inox.
 Standard white thermostat box for white radiators. Standard chromed thermostat box for coloured and stainless steel finishings radiators.
 Boîtier thermostat blanc de série pour radiateurs blancs. Boîtier thermostat chromée de série pour radiateurs colorés et finitions inox.
 Serienmäßig weißes Thermostatgehäuse für weiße Heizkörper. Serienmäßig verchromte Thermostatgehäuse für bunte Heizkörper und Edelstahlfinish.
 Caja de termostato blanca de serie para radiadores blancos. Caja de termostato cromado de serie para radiadores coloreados y acabados inox.
 Корпус термостата белый стандартный для белых радиаторов. Стандартный хромированный термостат для цветных радиаторов и радиаторов в отделке нержавеющей стали.



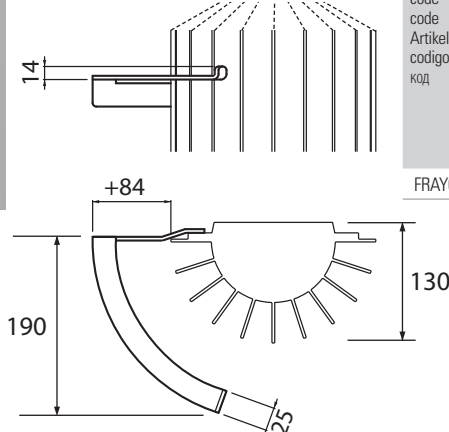
Appendi accappatoio a richiesta
 Bathrobe hanger on request
 Porte-peignoir sur demande
 Bademantelaufhänger Optional
 Colgador albornoz bajo pedido
 Вешалка для халата по запросу



codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	cromato chromed chrome verchromt cromado хромированный
	L mm	RAL 9016 € euro	A € euro	B € euro	C € euro	€ euro
FRAY010	+50	196,00	235,00	245,00	274,00	379,00

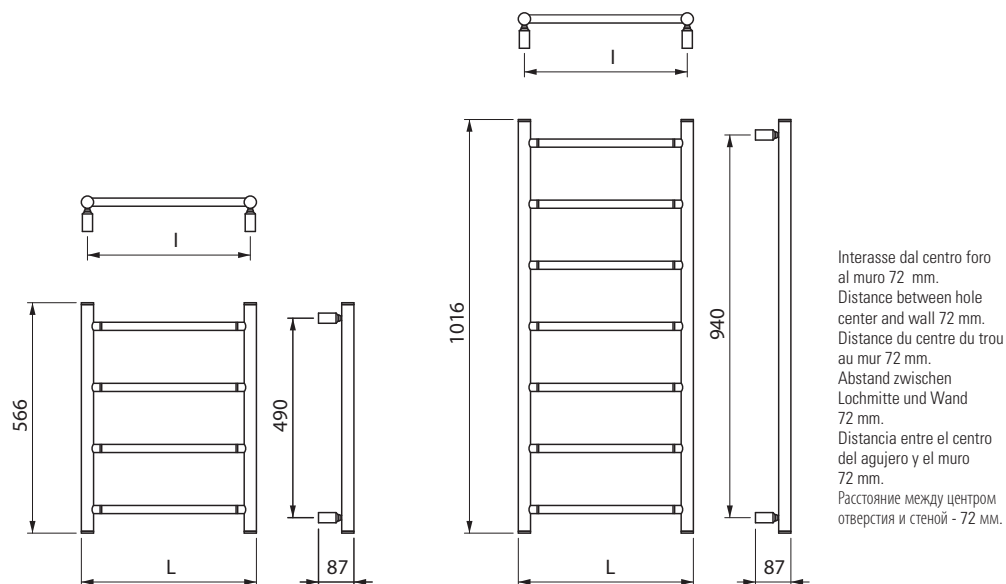


Barra portasciugamani a richiesta
 Towel rail on request
 Barre porte-serviettes sur demande
 Handtuchhalter Optional
 Toallero bajo pedido
 Полотенцедержатель по запросу



codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	bianco puro opaco pure white matt blanc pur mat mattes reines Weiß blanco puro mate чистый белый матовый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	cromato chromed chrome verchromt cromado хромированный
	L mm	RAL 9016 € euro	A € euro	B € euro	C € euro	€ euro
FRAY020	+84	288,00	346,00	360,00	403,00	432,00

DINAMO BRASS VERTICAL



$$Watt = Kcal/h \div 0,860$$

$$Kcal/h = Watt \times 0,860$$

codice code Artikel Nr. codigo код	n° elementi n° of elements no. des éléments Anzahl der Elemente no. elementos кол-во секций	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	interasse distance between bars entraxe Achsabstand distancia entre centros междустовое расстояние	output - verniciato output - painted output - peint Output - lackiert output - pintado мощность - окрашенный	cromato chromed chrome verchromt cromado хромированный	oro spazzolato gold or Gold oro золото	grigio titanio grey titanium gris titane Grau titan gris titanio титаново-серый	argento satinato satined silver argent satiné Silber satiniert plata satinado серебро атласа
		H mm	L mm	I mm	75/65-20 watt Δt50	...CR € euro	...GS € euro	...NT € euro	...AS € euro
DIN04430...	4	566	430	400	80	1.257,00	1.718,00	1.551,00	1.488,00
DIN07430...	7	1016	430	400	130	1.750,00	2.452,00	2.190,00	2.102,00

Materiale: ottone.
Massima pressione di esercizio: 4 bar

Material: brass
Maximum working pressure: 4 bar

Matériel: laiton.
Pression d'exercice maximale: 4 bars

Material: Messing
Maximaler Betriebsdruck: 4 bar

Material: latón.
Presión máxima de trabajo: 4 bar

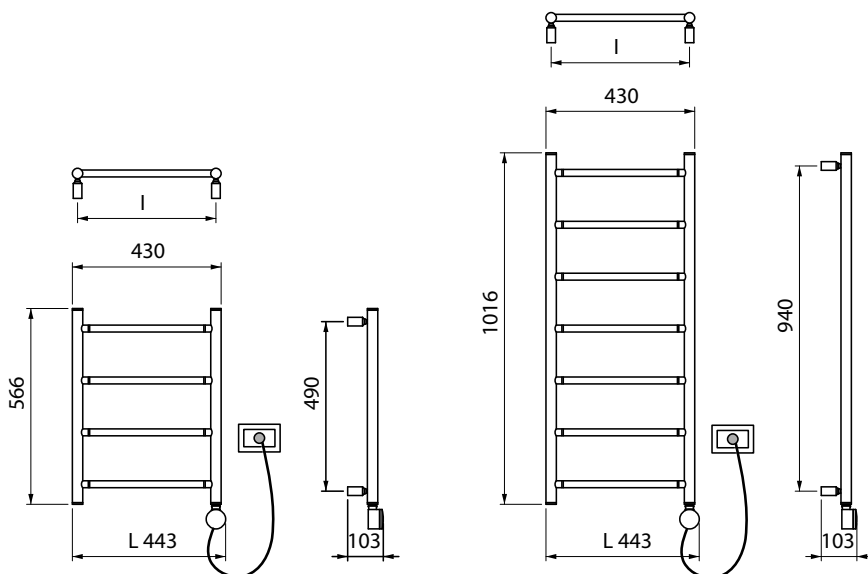
Материал: латунная
Максимальное рабочее давление – 4 бар
Под заказ радиаторы могут проходить испытание при 16 бар в случае рабочего давления 12 бар.



			
cod. 10101934CR € 113,00	cod. 10101934GS € 251,00	cod. 10101934NT € 251,00	cod. 10101934AS € 251,00
p./S. 390	NEW	NEW	NEW



Raccordi per valvole eurocono . Fittings for valves eurocono . Raccords pour vannes eurocono . Klemmverschraubungen eurocono , racores para válvulas eurocono . Муфты eurocono p./S. 398



Interasse dal centro foro al muro 72 mm.
Distance between hole center and wall 72 mm.
Distance du centre du trou au mur 72 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 72 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 72 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 72 мм.



Fornita di serie: Copresistenza nella stessa finitura del radiatore
Standard supplied: Heating element cover as per radiator finish
Fournie de série: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Standard geliefert: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Viene de serie: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
Стандартную комплектацию: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора
p./S. 379



SP1 / SP2

Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko+ glicole
Mod SP2: resistenza elettrica con infrarossi Cl.2 munita di telecomando + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod SP1 / SP2: programmazione giornaliera / settimanale

Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycol
Mod SP2: infrared programmable thermostat Cl.2 + cable 900 mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**
Mod SP1 / SP2: daily / weekly programming

Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prise Schuko + glycol
Mod SP2: Thermostat programmable infra-rouge Cl.2 + câble 900 mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**
Mod SP1 / SP2: programmation journalière / hebdomadaire

Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod SP2: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**
Mod SP1 / SP2: Tägliche / wöchentliche Programmierung

Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glicole
Mod SP2: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glicole. **Solo por mercado francés**
Mod SP1 / SP2: Programación diaria/semanal

Mod SP1: гинфракрасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod SP2: гинфракрасный программируемый термостат класс II + кабель 900мм + гликоль. **Только для рынка Франции**
Mod SP1 / SP2: Дневное/недельное программирование

p./S. 379

Mod. SP1 / SP2



$Watt = Kcal/h \div 0,860$
 $Kcal/h = Watt \times 0,860$

prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
prix du radiateur + resistance électrique mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + Glykol
precio del radiador + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
цена радиатор + электротен мод. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + гликоль

codice code code Artikel Nr. codigo код	n° elementi n° of elements no. des éléments Anzahl der Elemente no. elementos кол-во секций	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancha ширина	output height output Output output мощность	chromato chromed chrome verchromt cromado хромированный	oro gold or Gold oro золото	grigio titanio grey titanium gris titane Grau titan gris titan титаново-серый	argento satinato satinated silver argent satiné Silber satiniert plata satinada серебро атласа
		H mm	L mm	watt	...CRESP € euro	...GSESP € euro	...NTESP € euro	...ASESP € euro
DIN04430...	4	646	430	100	1.744,00	2.231,00	2.059,00	1.985,00
DIN07430...	7	1096	430	100	2.237,00	2.964,00	2.698,00	2.599,00

♦ Incluso 80 mm di copri resistenza ♦ 80 mm electric element cover included ♦ Inclus 80 mm de couverture résistance ♦ Inkl. 80 mm-Heizstab-Abdeckung
♦ Incl. 80 mm de protección resistencia ♦ Включая 80 мм пластины для закрытия электротена

Materiale: ottone.
Massima pressione di esercizio: 4 bar

Material: brass
Maximum working pressure: 4 bar

Matériel: laiton.
Pression d'exercice maximale: 4 bars

Material: Messing
Maximaler Betriebsdruck: 4 bar

Material: latón.
Presion maxima de trabajo: 4 bar

Материал: латунная
Максимальное рабочее давление – 4 бар
Под заказ радиаторы могут проходить испытание при 16 бар в случае рабочего давления 12 бар.



Per la resa termica e altre informazioni consultare sempre l'ufficio tecnico +39 030 2530054
* Versione mista non disponibile.

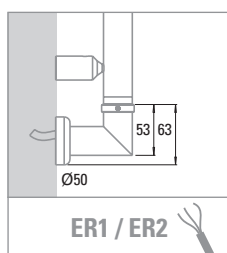
For the output and other information please always contact the technical staff at +39 030 2530054
* Dual Energy version not available.

Pour la puissance et autres informations toujours consulter le bureau technique, tel. +39 030 2530054
* La version mixte n'est pas disponible.

Bitte kontaktieren Sie fuer die Leistung und andere Informationen unsere technische Abteilung, Tel. +39 030 2530054
* Die gemischte Version ist nicht verfügbar.

Por la rendición y otra información siempre consulte con el departamento técnico, tel. +39 030 2530054
* La versión mixta no está disponible.

За тепловые характеристики и другие информацией всегда обращайтесь в технический отдел +39 030 2530054
* Смешанный вариант отсутствует.



codice code code Artikel Nr. código код	cromato chromed chrome verchromt cromado хромированный
ER1/ER2	€ euro 444,00

				$Watt = Kcal/h \div 0,860$ $Kcal/h = Watt \times 0,860$				
				Versione solo elettrica Only electrical version - Version électrique seule - Elektrische Ausführung - Version sólo eléctrica - Только электрический вариант				
codice code code Artikel Nr. codigo код	n° elementi n° of elements no. des éléments Anzahl der Elemente no. elementos кол-во секций	altezza height hauteur Höhe altura высота H mm	larghezza width largeur Breite ancho ширина L mm	output output output Output output мощность 75/65-20 watt Δt50	cromato chromed chrome verchromt cromado хромированный ...CRE € euro	oro spazzolato gold or Gold oro золото ...GSE € euro	grigio titanio grey titanium gris titane Grau titan gris titanio титаново-серый ...NTE € euro	argento satinato satined silver argent satiné Silber satiniert plata satinado серебро атласа ...ASE € euro
EEDIN04430...	4	630	430	100	1.665,00	2.129,00	1.965,00	1.895,00
EEDIN07430...	7	1080	430	100	2.135,00	2.829,00	2.575,00	2.481,00

♦ Incluso 62 mm di copri resistenza ♦ 62 mm electric element cover included ♦ Inclus 62 mm de couverture résistance ♦ Inkl. 62mm-Heizstab-Abdeckung ♦ Incl. 62mm de protección resistencia ♦ Включая 62 мм пластины для закрытия электротена

Materiale: ottone.
Massima pressione di esercizio: 4 bar

Material: brass
Maximum working pressure: 4 bar

Matériel: laiton.
Pression d'exercice maximale: 4 bars

Material: Messing
Maximaler Betriebsdruck: 4 bar

Material: latón.
Presión máxima de trabajo: 4 bar

Материал: латунная
Максимальное рабочее давление — 4 бар
Под заказ радиаторы могут проходить испытание при 16 бар в случае рабочего давления 12 бар.



cromato
chromed
chrome
verchromt
cromado
хромированный



oro spazzolato
gold brushed
or brossé
Gebürstetes Gold
oro satinado
Брашированное золото



grigio titanio
grey titanium
gris titane
Grau titan
gris titanio
титаново-серый



argento satinato
satined silver
argent satiné
Silber satiniert
plata satinado
серебро атласа

Per la resa termica e altre informazioni consultare sempre l'ufficio tecnico +39 030 2530054
* Versione mista non disponibile.

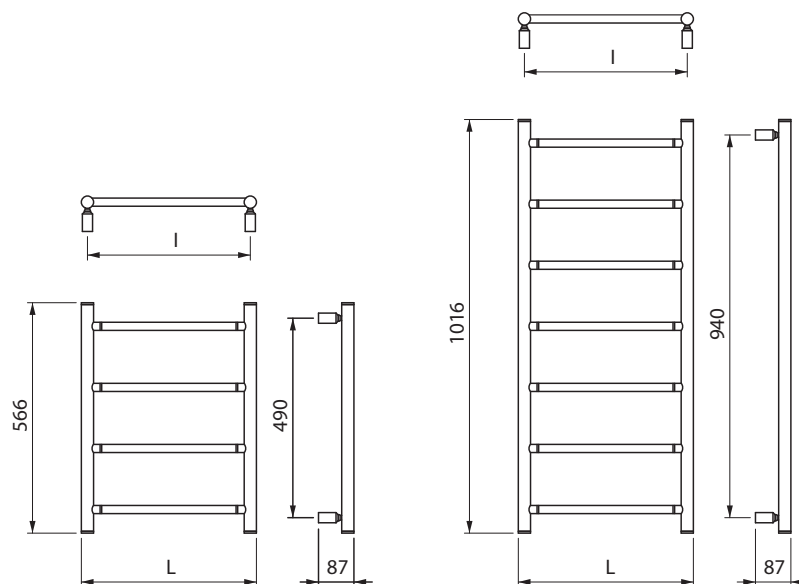
For the output and other information please always contact the technical staff at +39 030 2530054
* Dual Energy version not available.

Pour la puissance et autres informations toujours consulter le bureau technique, tel. +39 030 2530054
* La version mixte n'est pas disponible.

Bitte kontaktieren Sie fuer die Leistung und andere Informationen unsere technische Abteilung, Tel. +39 030 2530054
* Die gemischte Version ist nicht verfügbar.

Por la rendición y otra información siempre consulte con el departamento técnico, tel. +39 030 2530054
* La versión mixta no está disponible.

За тепловые характеристики и другие информацией всегда обращаться в технический отдел +39 030 2530054
* Смешанный вариант отсутствует.



Interasse dal centro foro
al muro 72 mm.
Distance between hole
center and wall 72 mm.
Distance du centre du trou
au mur 72 mm.
Abstand zwischen
Lochmitte und Wand
72 mm.
Distancia entre el centro
del agujero y el muro
72 mm.
Расстояние между центром
отверстия и стеной - 72 мм.

					Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860			prezzo/colori , price/colours , prix/couleurs Preis/Farben , precio/colores , цена/цвета			
codice code code Artikel Nr. codigo код	n° elementi n° of elements no. des éléments Anzahl der Elemente no. elementos кол-во секций	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	interasse distance between bars entraxe Achsabstand distancia entre centros межцентровое расстояние	output мощность 75/65-20 watt* Δt50	output мощность 55/45-20 watt* Δt30	output мощность 55/45-24 watt* Δt26	bianco white blanc Weiß blanco белый RAL 9010 € euro	gruppo group groupe Gruppe grupo группа A ...C € euro	gruppo group groupe Gruppe grupo группа B ...M € euro	gruppo group groupe Gruppe grupo группа C ...S € euro
DINST04430...	4	566	430	400	104	54	45	504,00	606,00	631,00	706,00
DINST07430...	7	1016	430	400	169	87	73	696,00	835,00	870,00	974,00

- * 1 watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione $\Delta t50$.
- * The watt values are not definitive awaiting for $\Delta t50$ certification.
- * Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification $\Delta t50$.
- * Die Wattwerte sind vorläufig bis zur $\Delta t50$ Zertifizierung.
- * Los Vattios tienen valores provisionales en espera de la certificación $\Delta t50$.
- * До получения сертификата $\Delta t50$ приводится предварительное значение мощности в ваттах.

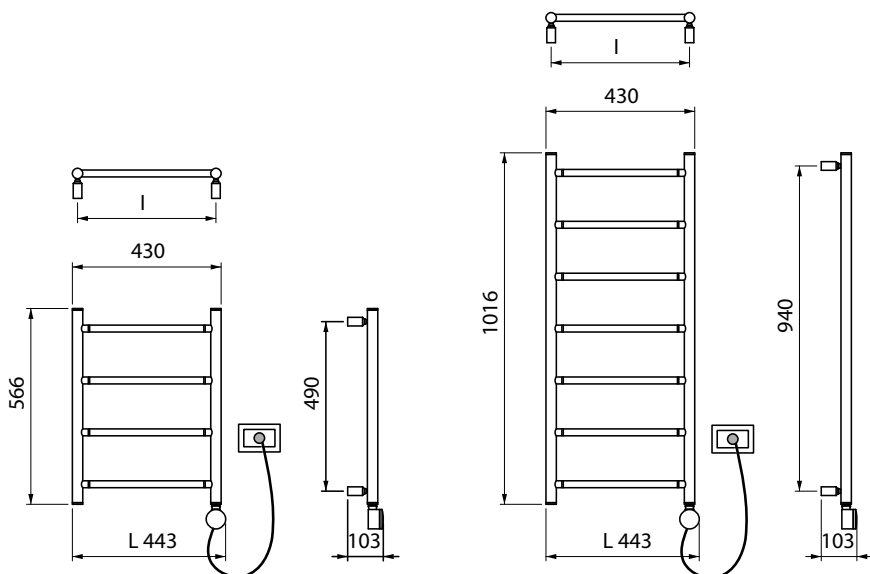
Massima pressione di esercizio: 8 bar Materiale: Acciaio al carbonio	Maximum working pressure: 8 bar. Material: Carbon-steel	Pression d'exercice maximale: 8 bars Matériel: Acier	Maximaler Betriebsdruck: 8 bar Material: Kohlenstoffstahl	Presion maxima de trabajo: 8 bar Material: Acero de carbon	Максимальное рабочее давление — 8 бар Материал — Углеродистая сталь
--	---	--	---	--	---

Disponibilità valvole colorate
Coloured valves available
Vannes colorées disponibles
Farbige Ventile verfügbar
Disponibilidad de válvulas de
colores
Возможны окрашенные клапана

p./S. 59 addendum 2024



Raccordi per valvole eurocono . Fittings for valves eurocono . Raccords pour vannes eurocono . Klemmverschraubungen eurocono , racores para válvulas eurocono . Муфты eurocono p./S. 398



Interasse dal centro foro
al muro 72 mm.
Distance between hole
center and wall 72 mm.
Distance du centre du trou
au mur 72 mm.
Abstand zwischen
Lochmitte und Wand
72 mm.
Distancia entre el centro
del agujero y el muro
72 mm.
Расстояние между центром
отверстия и стеной - 72 мм.



A richiesta: Copripresistenza nella stessa finitura del radiatore
On request: Heating element cover as per radiator finish
Sur demande: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Auf Anfrage: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Bajo pedido: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
По запросу: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

p./S. 379

a partire da - from - à partir de - ab - a partir de - or
€ 82,00

SP1 / SP2

Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko+ glicole
Mod SP2: resistenza elettrica con infrarossi Cl.2 munita di telecomando + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod SP1 / SP2: programmazione giornaliera / settimanale

Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycol
Mod SP2: infrared programmable thermostat Cl.2 + cable 900 mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**
Mod SP1 / SP2: daily / weekly programming

Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prise Schuko + glycol
Mod SP2: Thermostat programmable infra-rouge Cl.2 + câble 900 mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**
Mod SP1 / SP2: programmation journalière / hebdomadaire

Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schuko-stecker + Glykol
Mod SP2: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**
Mod SP1 / SP2: Tägliche / wöchentliche Programmierung

Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glicole
Mod SP2: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glicole. **Solo por mercado francés**
Mod SP1 / SP2: Programación diaria/semanal

Mod SP1: гинфракрасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + глицоль
Mod SP2: гинфракрасный программируемый термостат класс II + кабель 900мм + глицоль. **Только для рынка Франции**
Mod SP1 / SP2: Дневное/недельное программирование

p./S. 379

Mod. SP1 / SP2



COLOURS p./S. 62

Watt = Kcal/h
÷ 0,860
Kcal/h = Watt
× 0,860

prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
prix du radiateur + resistance électrique mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + Glykol
precio del radiador + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
цена радиатор + электротен мод. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + глицоль

codice code code Artikel Nr. codigo код	n° elementi n° of elements no. des éléments Anzahl der Elemente no. elementos кол-во секций	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancha ширина	output output output Output output мощность	bianco white blanc Weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
		H mm	L mm	watt	RAL 9010 ...ESP € euro	A ...CESP € euro	B ...MESP € euro	C ...SESP € euro
DINST04430...	4	646	430	100	880,00	982,00	1.007,00	1.082,00
DINST07430...	7	1096	430	200	1.073,00	1.212,00	1.247,00	1.352,00

♦ Incluso 80 mm di copri resistenza ♦ 80 mm electric element cover included ♦ Inklus 80 mm de couverture résistance ♦ Inkl. 80 mm-Heizstab-Abdeckung
♦ Incl. 80 mm de protección resistencia ♦ Включая 80 мм пластины для закрытия электротена

Massima pressione di esercizio: 8 bar
Materiale:
Acciaio al carbonio

Maximum working pressure: 8 bar.
Material:
Carbon-steel

Pression d'exercice maximale: 8 bars
Matériel:
Acier

Maximaler Betriebsdruck: 8 bar
Material:
Kohlenstoffstahl

Presion maxima de trabajo: 8 bar
Materiale:
Acero de carbon

Максимальное рабочее давление – 8 бар
Материал –
Углеродистая сталь



SP1

SP2

Per la resa termica e altre informazioni consultare sempre l'ufficio tecnico +39 030 2530054

* Versione mista non disponibile.

For the output and other information please always contact the technical staff at +39 030 2530054

* Dual Energy version not available.

Pour la puissance et autres informations toujours consulter le bureau technique, tel. +39 030 2530054

* La version mixte n'est pas disponible.

Bitte kontaktieren Sie fuer die Leistung und andere Informationen unsere technische Abteilung, Tel. +39 030 2530054

* Die gemischte Version ist nicht verfügbar.

Por la rendición y otra información siempre consulte con el departamento técnico, tel. +39 030 2530054

* La versión mixta no está disponible.

За тепловые характеристики и другие информацией всегда обращайтесь в технический отдел +39 030 2530054

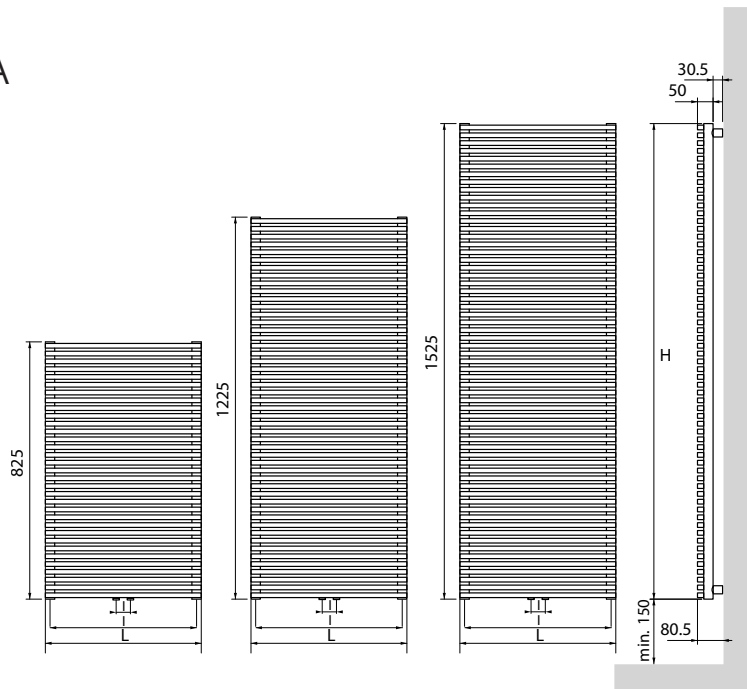
* Смешанный вариант отсутствует.



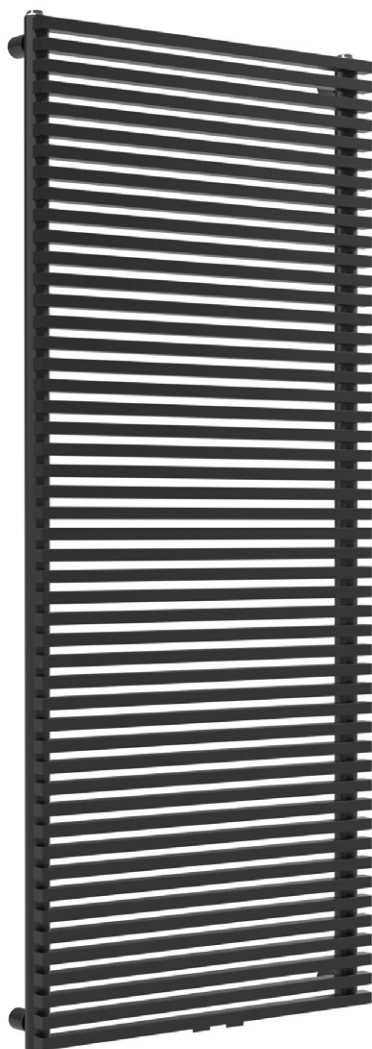
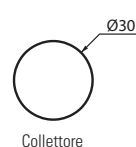
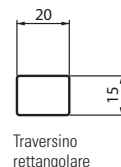
PENTAGRAMMA SINGLE VERTICAL



design by Gabriele e Oscar Buratti



Interasse dal centro foro al muro 45 mm.
Distance between hole center and wall 45 mm.
Distance du centre du trou au mur 45 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand 45 mm.
Distancia entre el centro del agujero y el muro 45 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной - 45 мм.



COLOURS p./S. 62

codice code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancha ширина	interasse distance between bars entraxe Achsabstand distancia entre centros междцентровое расстояние	peso weight poids Gewicht peso вес	Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860			prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
					output мощность	output мощность	output мощность	bianco white blanc Weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
					75/65-20 watt*	55/45-20 watt*	55/45-24 watt*	RAL 9010	...C € euro	...M € euro	...S € euro
PEN082S040...	825	400	50 / 370	10	420	221	184	775,00	930,00	969,00	1.085,00
PEN082S050...	825	500	50 / 470	12	525	280	235	817,00	981,00	1.022,00	1.144,00
PEN122S040...	1225	400	50 / 370	14	630	332	277	870,00	1.044,00	1.088,00	1.217,00
PEN122S050...	1225	500	50 / 470	17	788	420	356	922,00	1.106,00	1.152,00	1.291,00
PEN152S040...	1525	400	50 / 370	17	787	414	345	1.079,00	1.295,00	1.349,00	1.511,00
PEN152S050...	1525	500	50 / 470	21	984	523	443	1.132,00	1.358,00	1.414,00	1.584,00

- * I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione Δt50.
- * The watt values are not definitive awaiting for Δt50 certification.
- * Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification Δt50.
- * Die Wattwerte sind vorläufig bis zur Δt50 Zertifizierung.
- * Los Vattios tienen valores provisionales en espera de la certificación Δt50.
- * До получения сертификата Δt50 приводится предварительное значение мощности в ваттах.

Massima pressione di esercizio: 8 bar
Materiale:
Acciaio al carbonio

Maximum working pressure: 8 bar.
Material:
Carbon-steel

Pression d'exercice maximale: 8 bars
Matériel:
Acier

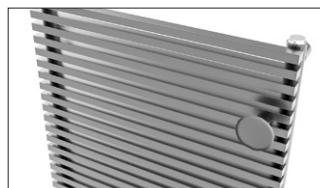
Maximaler Betriebsdruck: 8 bar
Material:
Kohlenstoffstahl

Presion maxima de trabajo: 8 bar
Materiale:
Acero de carbon

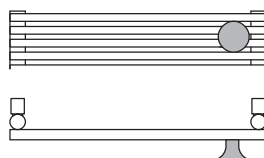
Максимальное рабочее давление — 8 бар
Материал —
Углеродистая сталь

- ✓ Pentagramma è prodotto su licenza e non è disponibile nei seguenti paesi: Francia, Belgio e Olanda
- ✓ Pentagramma is produced under license and is not available in the following countries: France, Belgium and the Netherlands
- ✓ Pentagramma est produit sous licence et n'est pas disponible dans les pays suivants : France, Belgique et Pays-Bas
- ✓ Pentagramma wird unter Lizenz erstellt und ist in den folgenden Ländern nicht verfügbar: Frankreich, Belgien und die Niederlande
- ✓ Pentagramma está construido bajo licencia y no está disponible en los siguientes países: Francia, Bélgica y los Países Bajos
- ✓ Pentagramma производится по лицензии и недоступна для заказа в следующих странах: Франция, Бельгия и Нидерланды.

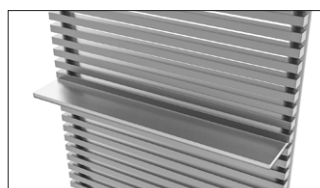
PENTAGRAMMA SINGLE VERTICAL



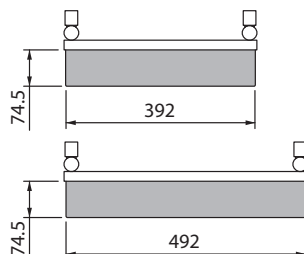
Appendiabito **a richiesta**
Towelhanger **on request**
Patère **sur demande**
Badenantelaufhänger **Optional**
Colgador **bajo pedido**
Вешалка для одежды **по запросу**



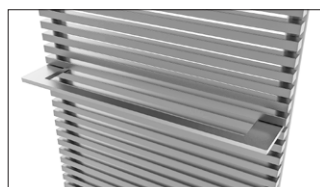
codice code Artikel Nr. codigo код	prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs . Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
	bianco white blanc weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	RAL 9010	A	B	C
	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
PEN 010	136,00	163,00	171,00	191,00



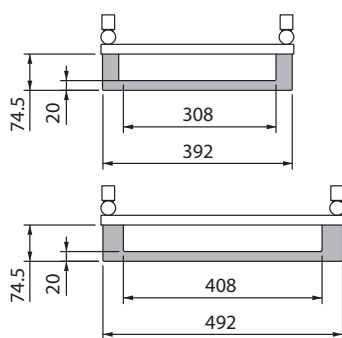
Mensola porta asciugamani **a richiesta**
Towel shelf **on request**
Étagère à serviettes **sur demande**
Handtuchablage **Optional**
Toallero **bajo pedido**
Полка для полотенец **по запросу**



codice code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs . Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
		bianco white blanc weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
		RAL 9010	A	B	C
	L mm	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
PEN030	392	230,00	277,00	288,00	323,00
PEN031	492	230,00	277,00	288,00	323,00



Barra portasciugamani **a richiesta**
Towel bar **on request**
Barre porte-serviettes **sur demande**
Handtuchhalter **Optional**
Portatoallas **bajo pedido**
Переключатель для полотенец **по запросу**



codice code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs . Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
		bianco white blanc weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
		RAL 9010	A	B	C
	L mm	€ euro	€ euro	€ euro	€ euro
PEN020	392	241,00	289,00	302,00	337,00
PEN021	492	241,00	289,00	302,00	337,00

cod. 20101934 - 20101934CR € 240,00	cod. 101094 - 101094CR € 41,00	cod. 10101934 - 10101934CR € 113,00	cod. 101022 - 101022CR € 98,00	cod. 10102034 - 10102034CR € 160,00	cod. 101095 - 101095CR € 75,00
p./S. 393	p./S. 400	p./S. 390	p./S. 394	p./S. 390	p./S. 401

NEW

Disponibilità valvole colorate
Coloured valves available
Vannes colorées disponibles
Farbige Ventile verfügbar
Disponibilidad de válvulas de colores
Возможны окрашенные клапаны

p./S. 59 addendum 2024

cod. 101094C € 61,00	cod. 10101934C € 160,00	cod. C409C € 151,00	cod. 10102034C € 248,00	cod. 101095C € 109,00

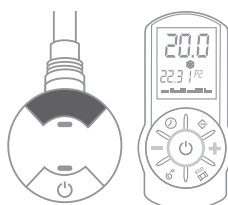
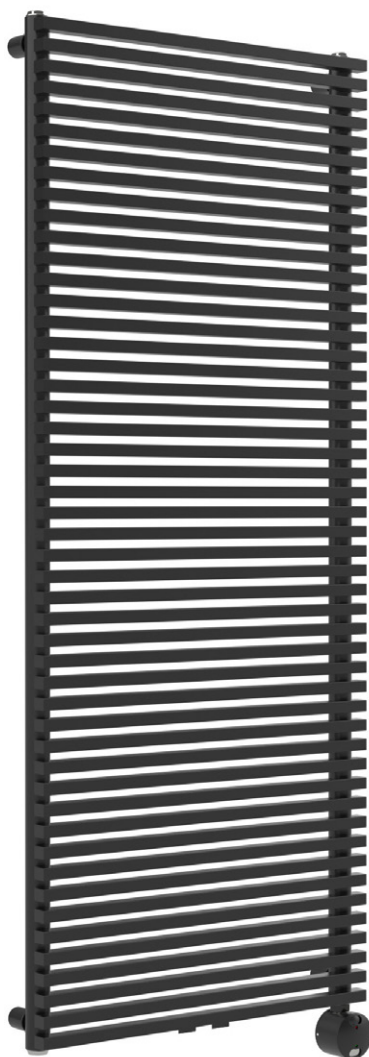
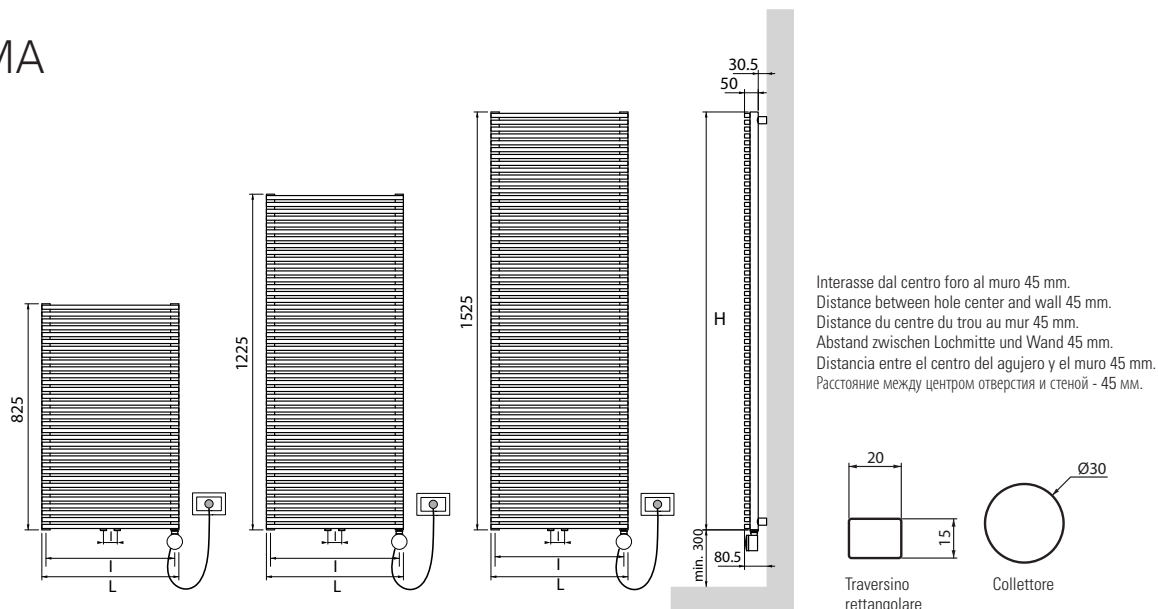
*Raccordi disponibili - Fittings available - Raccords disponibles - Klemmverschraubungen - Racores disponibles - Фитинги доступны к заказу

p./S. 398

PENTAGRAMMA SINGLE VERTICAL ELEC



design by Gabriele e Oscar Buratti



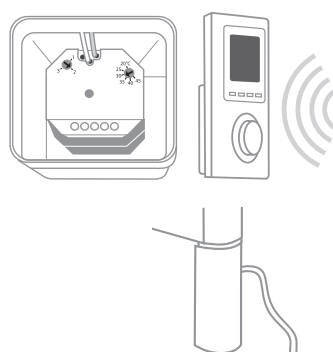
SP1

A richiesta: Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore
On request: Heating element cover as per radiator finish
Sur demande: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Optional: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Bajo pedido: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
По запросу: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

p./S. 379

a partire da - from - à partir de - ab - a partir de - or
€ 82,00

Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko+ glicole
Mod SP1: programmazione giornaliera / settimanale
Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycol
Mod SP1: daily / weekly programming
Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prose Schuko + glycol
Mod SP1: programmation journalière / hebdomadaire
Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod SP1: Tägliche / Wöchentliche Programmierung
Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glycole
Mod SP1: Programación diaria/semanal
Mod SP1: инфракрасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + глицоль
Mod SP1 : Дневное/недельное программирование
p./S. 379



Mod. ER1: kit termostato ambiente con programmazione giornaliera / settimanale e ricevitore in radiofrequenza per scatola a muro (installazione obbligatoria). Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore

Mod. ER1: room thermostat kit with daily / weekly programming and wireless receiver for wall box (mandatory installation). Heating element cover as per radiator finish

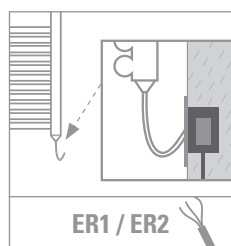
Mod. ER1: kit de thermostat d'ambiance pour la programmation journalière / hebdomadaire et récepteur à radiofréquence pour connexion au mur (installation obligatoire). Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur

Mod. ER1: Raumthermostat-Kit mit Tägliche / Wöchentliche Programmierung und Hochfrequenzempfänger für Wandbox (obligatorische Installation). Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper

Mod. ER1: kit de termostato de ambiente con programación diaria / semanal y receptor de radiofrecuencia para caja de pared (instalación obligatoria). Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador

Mod. ER1: комплект комнатного термостата с Дневное / недельное программированием и беспроводным приемником для настенной коробки (обязательная установка). Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

p./S. 379



ER1 / ER2

Versione mista fattibile su richiesta con l'uso di valvole remote. **Consultare SEMPRE l'ufficio tecnico per la fattibilità +39 030 2530054**

Mixed version available on request by the use of remote valves. **Please always check the feasibility with the technical staff at +39 030 2530054**

Version mixte réalisable sur demande avec l'utilisation de vannes déportées. **Toujours consulter le bureau technique pour vérifier la faisabilité, tel. +39 030 2530054**

Gemischte Version Optional mit Fernventilen möglich. **Bitte immer die technische Abteilung nach Machbarkeit fragen, Tel. +39 030 2530054**

Versión mixta factible bajo pedido con el uso de válvulas remotas. **Siempre consulte con el departamento técnico para verificar la viabilidad, tel. +39 030 2530054**

Смешанная версия доступна по запросу с использованием клапанов с дистанционным управлением. **Всегда обращайтесь в технический отдел для выяснения возможности исполнения +39 030 2530054**



SP1

✓ Pentagramma è prodotto su licenza e non è disponibile nei seguenti paesi: Francia, Belgio e Olanda

✓ Pentagramma is produced under license and is not available in the following countries: France, Belgium and the Netherlands

✓ Pentagramma est produit sous licence et n'est pas disponible dans les pays suivants : France, Belgique et Pays-Bas

✓ Pentagramma wird unter Lizenz erstellt und ist in den folgenden Ländern nicht verfügbar: Frankreich, Belgien und die Niederlande

✓ Pentagramma está construido bajo licencia y no está disponible en los siguientes países: Francia, Bélgica y los Países Bajos

✓ Pentagramma производится по лицензии и недоступна для заказа в следующих странах: Франция, Бельгия и Нидерланды.

COLOURS p./S. 62

Mod. SP1



Mod.ER1/ER2



prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 + glicole
radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 + glycol
prix du radiateur + resistance électrique mod. SP1 - cl.1 + glycol
Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. SP1 - cl.1 + Glykol
precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 + glycole
цена радиатор + электротен мод. SP1 - cl.1 + гликоль

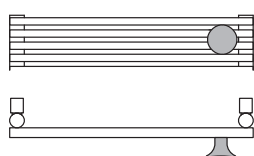
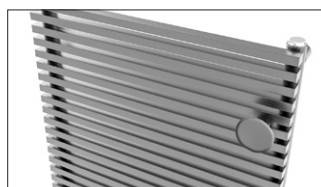
prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. ER1 - cl.1 + glicole
radiator price + heating element mod. ER1 - cl.1 + glycol
prix du radiateur + resistance électrique mod. ER1 - cl.1 + glycol
Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. ER1 - cl.1 + Glykol
precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. ER1 - cl.1 + glycole
цена радиатор + электротен мод. ER1 - cl.1 + гликоль

Watt = Kcal/h ÷ 0,860
Kcal/h = Watt × 0,860

codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	output versione elettrica output for electrical version puissance en version electrique Output für elektrische Ausführung output versione agua electric выход электрического варианта	bianco white blanc Weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	bianco white blanc Weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	H mm	L mm	watt	RAL 9010	A	B	C	RAL 9010	A	B	C
				...ESP € euro	...CESP € euro	...MESP € euro	...SESP € euro	...EER € euro	...CEER € euro	...MEER € euro	...SEER € euro
PEN082S040...	905	400	400	1.166,00	1.321,00	1.360,00	1.476,00	1.368,00	1.523,00	1.562,00	1.678,00
PEN082S050...	905	500	400	1.208,00	1.371,00	1.412,00	1.535,00	1.463,00	1.626,00	1.667,00	1.789,00
PEN122S040...	1305	400	700	1.271,00	1.445,00	1.489,00	1.619,00	1.472,00	1.646,00	1.690,00	1.820,00
PEN122S050...	1305	500	700	1.323,00	1.508,00	1.554,00	1.692,00	1.577,00	1.761,00	1.807,00	1.893,00
PEN152S040...	1605	400	700	1.480,00	1.696,00	1.751,00	1.912,00	1.682,00	1.897,00	1.952,00	2.113,00
PEN152S050...	1605	500	1000	1.549,00	1.775,00	1.831,00	2.001,00	1.797,00	2.023,00	2.080,00	2.249,00

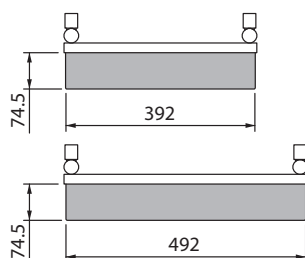
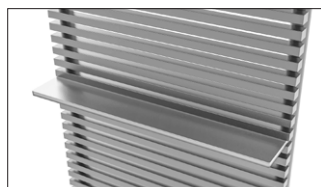
- * Incluso il termostato
- * Included room control
- * Inclus boîtier de régulation
- * Inkl. Raumthermostat
- * Incluido termostato por ambiente
- * Включающая термостат

Scatola termostato bianca di serie per radiatori bianchi. Scatola termostato cromata di serie per radiatori colorati e finiture inox.
Standard white thermostat box for white radiators. Standard chromed thermostat box for coloured and stainless steel finishing radiators.
Boîtier thermostat blanc de série pour radiateurs blancs. Boîtier thermostat chromée de série pour radiateurs colorés et finitions inox.
Serienmäßig weißes Thermostatgehäuse für weiße Heizkörper. Serienmäßig verchromte Thermostatgehäuse für bunte Heizkörper und Edelstahlfinish.
Caja de termostato blanca de serie para radiadores blancos. Caja de termostato cromado de serie para radiadores coloreados y acabados inox.
Корпус термостата белый стандартный для белых радиаторов. Стандартный хромированный термостат для цветных радиаторов и радиаторов в отделке нержавеющей стали.



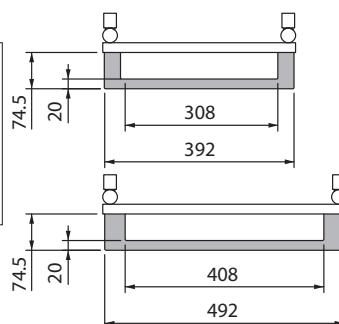
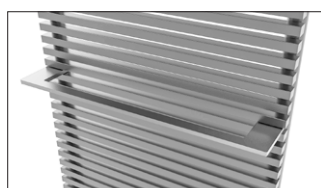
Appendiabito **a richiesta**
Towelhanger **on request**
Patère **sur demande**
Badenantelauhfänger **Optional**
Colgador **bajo pedido**
Вешалка для одежды **по запросу**

codice code code Artikel Nr. codigo код	prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs . Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	RAL 9010 € euro	A € euro	B € euro	C € euro
PEN 010	136,00	163,00	171,00	191,00



Mensola porta asciugamani **a richiesta**
Towel shelf **on request**
Étagère à serviettes **sur demande**
Handtuchablage **Optional**
Toallero **bajo pedido**
Полка для полотенец **по запросу**

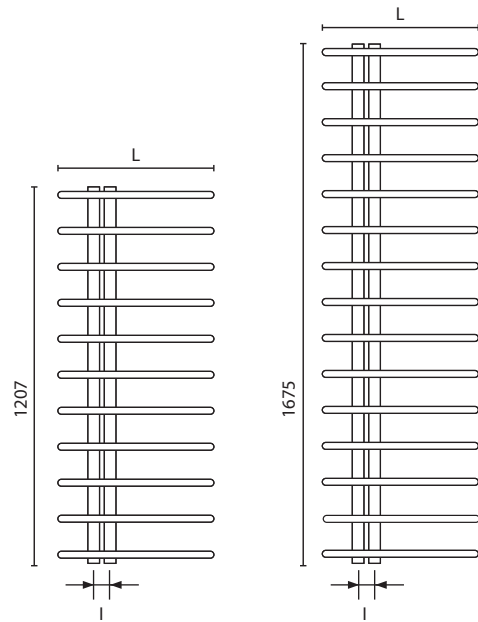
codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs . Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	L mm	RAL 9010 € euro	A € euro	B € euro	C € euro
PEN030	392	230,00	277,00	288,00	323,00
PEN031	492	230,00	277,00	288,00	323,00



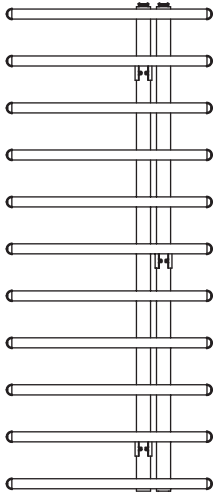
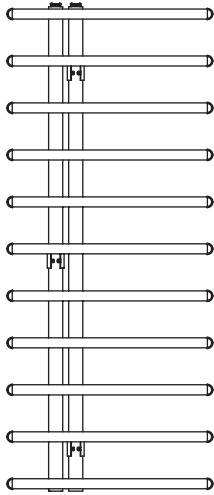
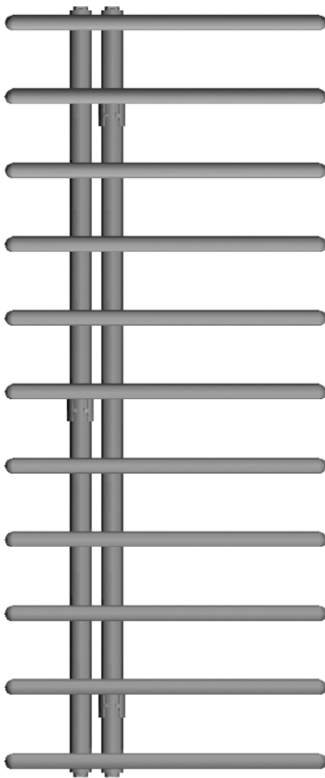
Barra portasciugamani **a richiesta**
Towel bar **on request**
Barre porte-serviettes **sur demande**
Handtuchhalter **Optional**
Portatoallas **bajo pedido**
Переключатель для полотенец **по запросу**

codice code code Artikel Nr. codigo код	larghezza width largeur Breite ancho ширина	prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs . Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	L mm	RAL 9010 € euro	A € euro	B € euro	C € euro
PEN020	392	241,00	289,00	302,00	337,00
PEN021	492	241,00	289,00	302,00	337,00

PAVONE LIGHT



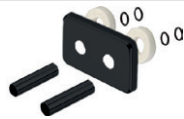
Interasse dal centro foro al muro
min. 67 / max 77 mm.
Distance between hole center and wall min.
67 / max 77 mm.
Distance du centre du trou au mur
min. 67 / max 77 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand min.
67 / max 77 mm.
Distancia entre el centro del agujero
y el muro min. 67 / máx 77 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной –
не менее 67 мм и не более 77 мм.



NEW

Disponibilità valvole colorate
Coloured valves available
Vannes colorées disponibles
Farbige Ventile verfügbar
Disponibilidad de válvulas de colores
Возможны окрашенные клапана

p./S. 59 addendum 2024

 cod. C409BI - C409CR € 98,00 p./S. 394	 cod. 10102034 - 10102034CR € 160,00 p./S. 390	 cod. 101095 - 101095CR € 75,00 p./S. 401
 cod. C409C € 151,00	 cod. 10102034C € 248,00	 cod. 101095C € 109,00

*Raccordi disponibili - Fittings available - Raccords disponibles - Klemmverschraubungen -
Racores disponibles - Фитинги доступны к заказу

p./S. 398

COLOURS p./S. 62

codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	interasse distance between bars entraxe Achsabstand distancia entre centros межцентровое расстояние	Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860			prezzo/colori . price/colours . prix/couleurs Preis/Farben . precio/colores . цена/цвета			
				output - verniciato output - painted output - peint Output - lackiert output - pintado мощность - окрашенный			bianco white blanc Weiß blanco белый RAL 9010	gruppo group groupe Gruppe grupo группа A	gruppo group groupe Gruppe grupo группа B	gruppo group groupe Gruppe grupo группа C
				75/65-20 watt/♦ Δt50	55/45-20 watt/♦ Δt30	55/45-24 watt/♦ Δt26				
	H mm	L mm	I mm				€ euro	...C € euro	...M € euro	...S € euro
PAL120S051...	1207	510	50	320	164	138	598,00	719,00	748,00	838,00
PAL120S061...	1207	610	50	384	196	166	716,00	859,00	895,00	1.003,00
PAL167S051...	1675	510	50	430	220	185	740,00	888,00	925,00	1.036,00
PAL167S061...	1675	610	50	515	263	222	885,00	1.062,00	1.107,00	1.239,00

★ materiale disponibile a magazzino, salvo venduto. ★ goods available on stock, except sold items. ★ marchandise disponible en stock, sauf déjà vendu. ★ im Lager verfügbare Ware, wenn nicht bereits verkauft.

★ material disponible en stock, salvo el vendido. ★ изделие имеется в наличии на складе, за исключением проданного.

♦ I watt hanno valori provvisori in attesa di certificazione Δt50.

♦ The watt values are not definitive awaiting for Δt50 certification.

♦ Le nombre de Watts est une valeur indiquée à titre provisoire dans l'attente de la certification Δt50.

♦ Die Wattwerte sind noch provisorisch in Erwartung von Δt50 Zertifizierung.

♦ Los Vattios tienen valores provisionales en espera de la certificación Δt50.

♦ До получения сертификата Δt50 приводится предварительное значение мощности в ваттах.

Materiale: acciaio al carbonio.
Pressione di esercizio: 8 bar
La versione cromata NON è disponibile.

Material: carbon-steel.
Working pressure: 8 bar
Chromed radiators NOT available.

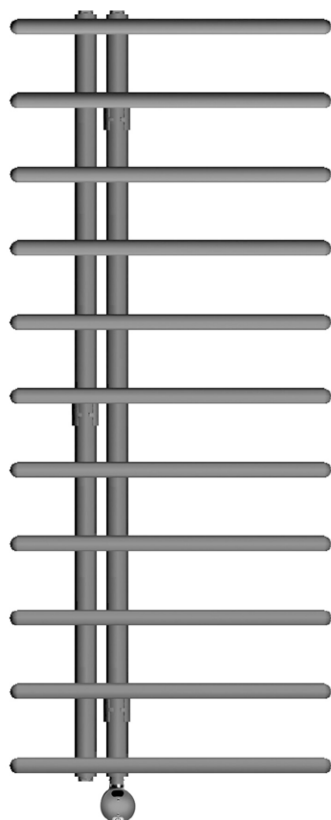
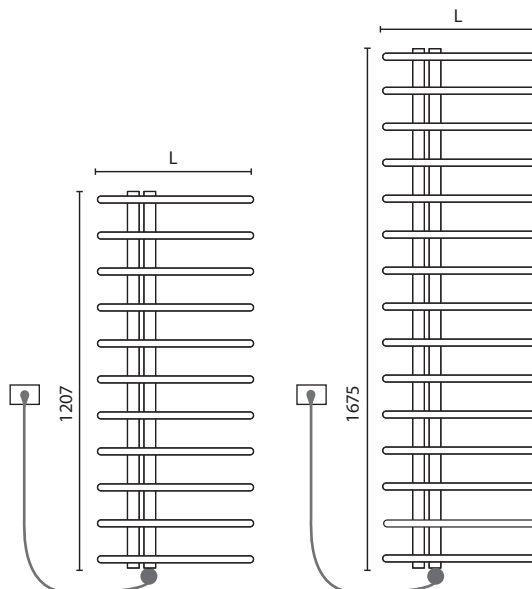
Matériel: Acier.
Pression d'exercice: 8 bars
La version chromée N'EST PAS disponible.

Material: Kohlenstoffstahl.
Betriebsdruck: 8 bar
Die verchromte Version ist NICHT verfügbar.

Material: Acero de carbono.
Presión de trabajo: 8 bar
La versión cromada NO está disponible.

Материал – углеродистая сталь.
Рабочее давление – 8 бар
Хромированная версия в продаже ОТСУТСТВУЕТ.

PAVONE LIGHT ELEC



M1 / M2

Mod M1: resistenza elettrica digitale + cavo 1200mm + spina schuko + glicole
Mod M2: resistenza elettrica digitale Cl.2 + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod M1 / M2: programmazione giornaliera / settimanale

Mod M1: digital thermostat + cable 1200mm + schuko plug + glycol
Mod M2: digital thermostat Cl.2+ cable 900mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**
Mod M1 / M2: daily / weekly programming

Mod M1: Thermostat digitale + cable 1200mm + prise schuko + glycol
Mod M2: Thermostat digitale Cl.2 + cable 900mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**
Mod M1 / M2: programmation journalière / hebdomadaire

Mod M1: Digitalheizstab + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod M2: Digitalheizstab Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**
Mod M1 / M2: Tägliche / wöchentliche Programmierung

Mod M1: Resistencia eléctrica digital + 1200 mm cable + clavija schuko + glycole
Mod M2: Resistencia eléctrica digital Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glycole. **Sólo por mercado francés**
Mod M1 / M2: Programación diaria/semanal

Mod M1: цифровой термостат + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod M2: цифровой термостат класс II + кабель 900мм + контрольный провод + гликоль. **Только для рынка Франции**
Mod M1 / M2: Дневное/недельное программирование

p./S. 378



SP1 / SP2



A richiesta: Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore
On request: Heating element cover as per radiator finish
Sur demande: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Auf Anfrage: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Bajo pedido: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
По запросу: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

p./S. 379

a partire da - from - à partir de - ab - a partir de -or
 € 82,00



Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko+ glicole
Mod SP2: resistenza elettrica con infrarossi Cl.2 munita di telecomando + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod SP1 / SP2: programmazione giornaliera / settimanale

Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycol
Mod SP2: infrared programmable thermostat Cl.2 + cable 900 mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**
Mod SP1 / SP2: daily / weekly programming

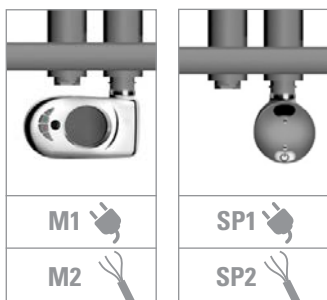
Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prose Schuko + glycol
Mod SP2: Thermostat programmable infra-rouge Cl.2 + câble 900 mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**
Mod SP1 / SP2: programmation journalière / hebdomadaire

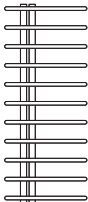
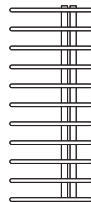
Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod SP2: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**
Mod SP1 / SP2: Tägliche / wöchentliche Programmierung

Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glycole
Mod SP2: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glycole. **Sólo por mercado francés**
Mod SP1 / SP2: Programación diaria/semanal

Mod SP1: инфракрасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod SP2: инфракрасный программируемый термостат класс II + кабель 900мм + гликоль. **Только для рынка Франции**
Mod SP1 / SP2: Дневное/недельное программирование

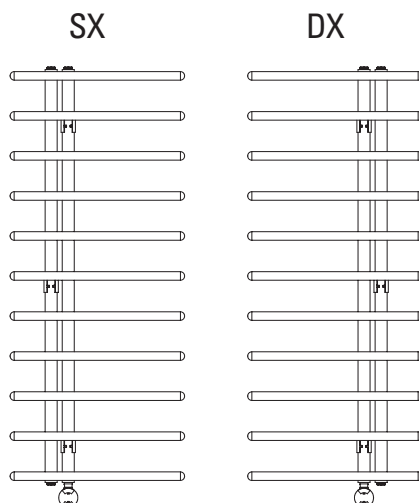
p./S. 379



SX		DX				COLOURS p./S. 62				
						Mod. M1 / M2		Mod. SP1 / SP2		
										
				Watt = Kcal/h ÷ 0,860 Kcal/h = Watt × 0,860						
codice allaccio SX code allaccio SX Artikel Nr.allaccio SX codigo allaccio SX код allaccio SX	codice allaccio DX code allaccio DX Artikel Nr.allaccio DX codigo allaccio DX код allaccio DX	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	output versione elettrica output for electrical version puissance en version electrique Output für elektrische Ausführung output versione agua elettrica выход электрического варианта		prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glicole radiator price + heating element mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glycole prix du radiateur + resistance electrique mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glycol Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + Glykol precio del radiadore + resistencia eléctrica mod.M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glycole цена радиатор + электротен mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + гликоль	prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycole prix du radiateur + resistance electrique mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + Glykol precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycole цена радиатор + электротен mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + гликоль			
		H mm	L mm	watt		...M1/M2 € euro	...SP1/SP2 € euro			
PAVONE LIGHT ELEC. BIANCO RAL 9010 / WHITE RAL 9010 / BLANC RAL 9010 / WEISS RAL 9010 / BLANCO RAL 9010 / БЕЛЫЙ RAL 9010										
PALSX120S051E...	PALDX120S051E...	1317	510	400		917,00		990,00		
PALSX120S061E...	PALDX120S061E...	1317	610	400		1.034,00		1.107,00		
PALSX167S051E...	PALDX167S051E...	1785	510	700		1.084,00		1.141,00		
PALSX167S061E...	PALDX167S061E...	1785	610	700		1.230,00		1.287,00		
PAVONE LIGHT ELEC. COLORI gruppo A / COLOURS group A / COULEURS groupe A / FARBEN Gruppe A / COLORES grupo A / ЦБЕТА группа A										
PALSX120S051CE...	PALDX120S051CE...	1317	510	400		1.037,00		1.111,00		
PALSX120S061CE...	PALDX120S061CE...	1317	610	400		1.178,00		1.251,00		
PALSX167S051CE...	PALDX167S051CE...	1785	510	700		1.233,00		1.290,00		
PALSX167S061CE...	PALDX167S061CE...	1785	610	700		1.407,00		1.464,00		
PAVONE LIGHT ELEC. COLORI gruppo B / COLOURS group B / COULEURS groupe B / FARBEN Gruppe B / COLORES grupo B / ЦБЕТА группа B										
PALSX120S051ME...	PALDX120S051ME...	1317	510	400		1.067,00		1.140,00		
PALSX120S061ME...	PALDX120S061ME...	1317	610	400		1.213,00		1.287,00		
PALSX167S051ME...	PALDX167S051ME...	1785	510	700		1.270,00		1.326,00		
PALSX167S061ME...	PALDX167S061ME...	1785	610	700		1.452,00		1.509,00		
PAVONE LIGHT ELEC. COLORI gruppo C / COLOURS group C / COULEURS groupe C / FARBEN Gruppe C / COLORES grupo C / ЦБЕТА группа C										
PALSX120S051SE...	PALDX120S051SE...	1317	510	400		1.157,00		1.230,00		
PALSX120S061SE...	PALDX120S061SE...	1317	610	400		1.321,00		1.394,00		
PALSX167S051SE...	PALDX167S051SE...	1785	510	700		1.381,00		1.437,00		
PALSX167S061SE...	PALDX167S061SE...	1785	610	700		1.584,00		1.651,00		
Alimentazione monofase 230 volt Materiale: acciaio al carbonio		Single-phase power supply 230 Volt Material: carbon-steel.		Alimentation monophasée 230 Volt Matériel: Acier.		Einphasige Stromversorgung 230 Volt Material: Kohlenstoffstahl.		Alimentación monofásica 230 Volitos Material: Acero de carbono.		Oднофазный источник питания 230 вольт. Материал – углеродистая сталь.

- * Incluso il termostato di 110 mm
- * Included 110 mm high room control
- * Inclus boîtier de régulation de 110 mm
- * Inkl. Raumthermostat (110 mm)
- * Incluido termostato por ambiente de 110 mm
- * Включающая термостат 110 мм

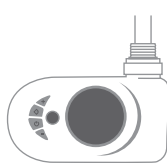
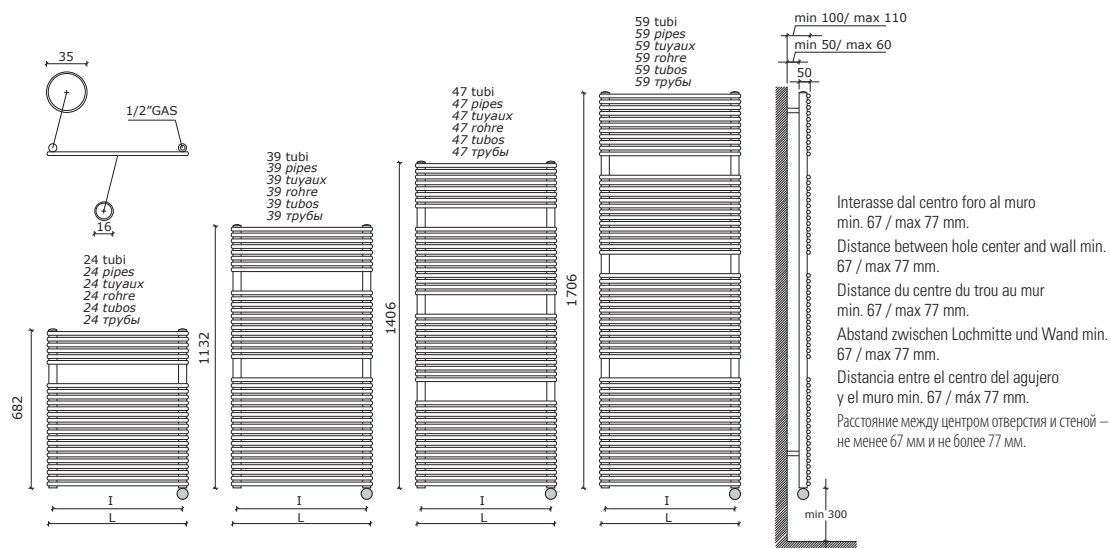
Scatola termostato bianca di serie per radiatori bianchi. Scatola termostato cromata di serie per radiatori colorati.
Standard white thermostat box for white radiators. Standard chromed thermostat box for coloured radiators.
Boîtier thermostat blanc de série pour radiateurs blancs. Boîtier thermostat chromée de série pour radiateurs colorés.
Serienmäßig weißes Thermostatgehäuse für weiße Heizkörper. Serienmäßig verchromte Thermostatgehäuse für bunte Heizkörper.
Caja de termostato blanca de serie para radiadores blancos. Caja de termostato cromado de serie para radiadores coloreados.
Корпус термостата белый стандартный для белых радиаторов. Корпус термостата серый матовый стандартный для цветного радиатора.



Per la versione elettrica **va indicata la configurazione.**
For the electric version **please mention the configuration.**
Pour la version électrique donc **il faut indiquer la configuration.**
Bitte die Anordnung für die elektrische Ausführung anzumerken.
Por la versión eléctrica **indicar la configuración.**
Для электрических версий **пожалуйста указывайте ваш вариант.**

COLIBRI SINGLE ELEC

eco
design



M1 / M2

Mod M1: resistenza elettrica digitale + cavo 1200mm + spina schuko + glicole
Mod M2: resistenza elettrica digitale Cl.2 + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod M1 / M2: programmazione giornaliera / settimanale
Mod M1: digital thermostat + cable 1200mm + schuko plug + glycol
Mod M2: digital thermostat Cl.2+ cable 900mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**
Mod M1 / M2: daily / weekly programming
Mod M1: Thermostat digitale + cable 1200mm + prise schuko + glycol
Mod M2: Thermostat digitale Cl.2 + cable 900mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**
Mod M1 / M2: programmation journalière / hebdomadaire
Mod M1: Digitalheizstab + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod M2: Digitalheizstab Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**
Mod M1 / M2: tägliche / wöchentliche Programmierung
Mod M1: Resistencia eléctrica digital + 1200 mm cable + clavija schuko + glicole
Mod M2: Resistencia eléctrica digital Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glicole. **Sólo por mercado francés**
Mod M1 / M2: Programación diaria/semanal
Mod M1: цифровой термостат + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod M2: цифровой термостат класс II + кабель 900мм + контрольный провод + гликоль. **Только для рынка Франции**
Mod M1 / M2: Дневное/недельное программирование

p./S. 378



SP1 / SP2



A richiesta: Copriresistenza nella stessa finitura del radiatore
On request: Heating element cover as per radiator finish
Sur demande: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Auf Anfrage: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Bajo pedido: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
По запросу: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

p./S. 379

a partire da - from - à partir de - ab - a partir de -or
 € 82,00



Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko+ glicole
Mod SP2: resistenza elettrica con infrarossi Cl.2 munita di telecomando + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod SP1 / SP2: programmazione giornaliera / settimanale
Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycol
Mod SP2: infrared programmable thermostat Cl.2 + cable 900 mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**
Mod SP1 / SP2: daily / weekly programming
Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prose Schuko + glycol
Mod SP2: Thermostat programmable infra-rouge Cl.2 + câble 900 mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**
Mod SP1 / SP2: programmation journalière / hebdomadaire
Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod SP2: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**
Mod SP1 / SP2: tägliche / wöchentliche Programmierung
Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glicole
Mod SP2: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glicole. **Sólo por mercado francés**
Mod SP1 / SP2: Programación diaria/semanal
Mod SP1: инфракрасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod SP2: инфракрасный программируемый термостат класс II + кабель 900мм + гликоль. **Только для рынка Франции**
Mod SP1 / SP2: Дневное/недельное программирование

p./S. 379



COLOURS p./S. 62

Mod. M1 / M2



Mod.SP1 / SP2



prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glycole
 prix du radiateur + resistance electrique mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod.M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glycole
 цена радиатор + электротен мод. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + гликоль

prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycole
 prix du radiateur + resistance electrique mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycole
 цена радиатор + электротен мод. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + гликоль

Watt = Kcal/h ÷ 0,860
 Kcal/h = Watt × 0,860

..M1/M2
 € euro

..SP1/SP2
 € euro

codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	output versione elettrica output for electrical version puissance en version electrique Output für elektrische Ausführung output versione agua elétrica выход электрического варианта	bianco white blanc Weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	bianco white blanc Weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	H mm	L mm	watt	RAL 9010	A	B	C	RAL 9010	A	B	C
				...EMU € euro	...CEMU € euro	...MEMU € euro	...SEMU € euro	...ESP € euro	...CESP € euro	...MESP € euro	...SESP € euro
410616...	792	410	400	669,00	741,00	760,00	811,00	743,00	814,00	833,00	884,00
510616...	792	510	400	673,00	745,00	763,00	815,00	746,00	818,00	836,00	888,00
610616...	792	610	400	687,00	762,00	779,00	836,00	761,00	835,00	853,00	909,00
411116...	1242	410	700	781,00	867,00	891,00	956,00	837,00	924,00	947,00	1.012,00
511116...	1242	510	700	786,00	873,00	896,00	961,00	843,00	929,00	952,00	1.017,00
611116...	1242	610	700	803,00	896,00	918,00	986,00	859,00	952,00	974,00	1.042,00
411416...	1516	410	700	907,00	1.019,00	1.049,00	1.133,00	964,00	1.076,00	1.105,00	1.189,00
511416...	1516	510	700	913,00	1.026,00	1.056,00	1.142,00	969,00	1.083,00	1.113,00	1.199,00
611416...	1516	610	1000	959,00	1.076,00	1.105,00	1.191,00	1.004,00	1.122,00	1.150,00	1.237,00
411716...	1816	410	1000	1.057,00	1.191,00	1.226,00	1.328,00	1.103,00	1.237,00	1.272,00	1.374,00
511716...	1816	510	1000	1.062,00	1.201,00	1.236,00	1.339,00	1.108,00	1.246,00	1.281,00	1.385,00
611716...	1816	610	1000	1.080,00	1.223,00	1.257,00	1.365,00	1.126,00	1.269,00	1.302,00	1.410,00

**Alimentazione monofase
 230 volt
 Materiale: acciaio al carbonio**

**Single-phase power supply
 230 Volt
 Material: carbon-steel.**

**Alimentation monophasée
 230 Volt
 Matériel: Acier.**

**Einphasige Stromversorgung
 230 Volt
 Material: Kohlenstoffstahl.**

**Alimentación monofásica
 230 Volitos
 Material: Acero de carbono.**

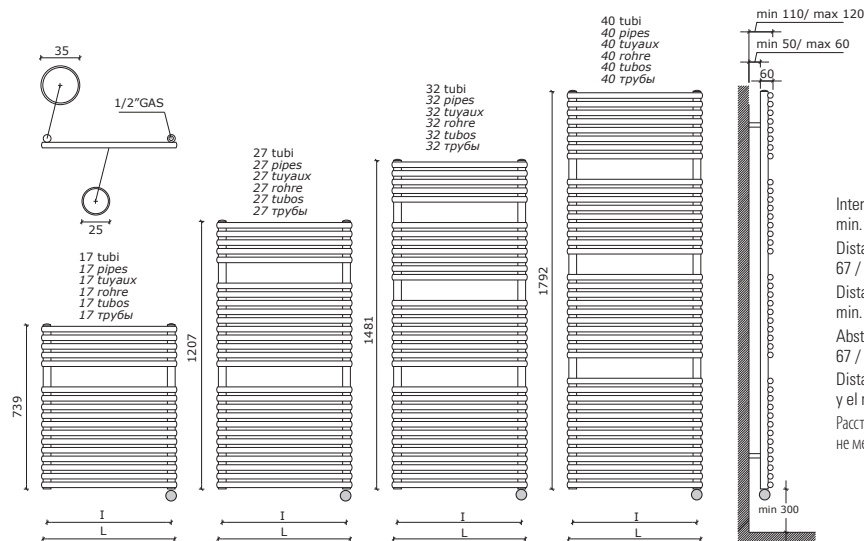
**Однофазный источник питания 230
 вольт.
 Материал – углеродистая сталь.**

- ♦ Incluso il termostato
- ♦ Included room control
- ♦ Inklus boitier de régulation
- ♦ Inkl. Raumthermostat
- ♦ Incluido termostato por ambiente
- ♦ Включая термостат

Scatola termostato bianca di serie per radiatori bianchi. Scatola termostato cromata di serie per radiatori colorati e finiture inox.
 Standard white thermostat box for white radiators. Standard chromed thermostat box for coloured and stainless steel finishings radiators.
 Boîtier thermostat blanc de série pour radiateurs blancs. Boîtier thermostat chromée de série pour radiateurs colorés et finitions inox.
 Serienmäßig weißes Thermostatgehäuse für weiße Heizkörper. Serienmäßig verchromte Thermostatgehäuse für bunte Heizkörper und Edelstahlfinish.
 Caja de termostato blanca de serie para radiadores blancos. Caja de termostato cromado de serie para radiadores coloreados y acabados inox.
 Корпус термостата белый стандартный для белых радиаторов. Стандартный хромированный термостат для цветных радиаторов и радиаторов в отделке нержавеющей стали.

GABBIANO SINGLE ELEC

eco
design



Interasse dal centro foro al muro
min. 67 / max 77 mm.
Distance between hole center and wall min.
67 / max 77 mm.
Distance du centre du trou au mur
min. 67 / max 77 mm.
Abstand zwischen Lochmitte und Wand min.
67 / max 77 mm.
Distancia entre el centro del agujero
y el muro min. 67 / max 77 mm.
Расстояние между центром отверстия и стеной —
не менее 67 мм и не более 77 мм.



M1 / M2

Mod M1: resistenza elettrica digitale + cavo 1200mm + spina schuko + glicole
Mod M2: resistenza elettrica digitale Cl.2 + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod M1 / M2: programmazione giornaliera / settimanale
Mod M1: digital thermostat + cable 1200mm + schuko plug + glycol
Mod M2: digital thermostat Cl.2+ cable 900mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**
Mod M1 / M2: daily / weekly programming
Mod M1: Thermostat digitale + cable 1200mm + prise schuko + glycol
Mod M2: Thermostat digitale Cl.2 + cable 900mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**
Mod M1 / M2: programmation journalière / hebdomadaire
Mod M1: Digitalheizstab + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod M2: Thermostat digitale Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**
Mod M1 / M2: tägliche / wöchentliche Programmierung
Mod M1: Resistencia eléctrica digital + 1200 mm cable + clavija schuko + glicole
Mod M2: Resistencia eléctrica digital Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glicole. **Sólo por mercado francés**
Mod M1 / M2: Programación diaria/semanal
Mod M1: цифровой термостат + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod M2: цифровой термостат класс II + кабель 900мм + контрольный провод + гликоль. **Только для рынка Франции**
Mod M1 / M2: Дневное/недельное программирование

p./S. 378



SP1 / SP2



A richiesta: Copresistenza nella stessa finitura del radiatore
On request: Heating element cover as per radiator finish
Sur demande: Couverture du thermostat dans la même finition du radiateur
Auf Anfrage: Heizstab Abdeckung in der gleichen Ausführung wie der Heizkörper
Bajo pedido: Protección resistencia en el mismo acabado que el radiador
По запросу: Цвет покрытия терморегулятора соответствует цвету радиатора

p./S. 379

a partire da - from - à partir de - ab - a partir de -or
€ 82,00



Mod SP1: resistenza elettrica con infrarossi munita di telecomando di serie + cavo 1200mm + spina schuko+ glicole
Mod SP2: resistenza elettrica con infrarossi Cl.2 munita di telecomando + cavo 900mm + fil pilote + glicole. **Solo per il mercato francese**
Mod SP1 / SP2: programmazione giornaliera / settimanale
Mod SP1: infrared programmable thermostat as standard + cable 1200 mm + schuko plug + glycol
Mod SP2: infrared programmable thermostat Cl.2 + cable 900 mm + fil pilote + glycol. **Only for French market**
Mod SP1 / SP2: daily / weekly programming
Mod SP1: Thermostat programmable infra-rouge en série + câble 1200 mm + prose Schuko + glycol
Mod SP2: Thermostat programmable infra-rouge Cl.2 + câble 900 mm + fil pilote + glycol. **Pour le marché français seulement**
Mod SP1 / SP2: programmation journalière / hebdomadaire
Mod SP1: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung standardmäßig + 1200 mm Kabel + Schukostecker + Glykol
Mod SP2: Heizstab mit Infrarot ausgeschattet mit Fernbedienung Cl.2 + 900 mm Kabel + fil pilote + Glykol. **Nur für französischen Markt**
Mod SP1 / SP2: tägliche / wöchentliche Programmierung
Mod SP1: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto de serie + 1200 mm cable + clavija schuko + glicole
Mod SP2: Resistencia eléctrica con infrarrojo provisto de control remoto Cl.2 + 900 mm cable + fil pilote + glicole. **Sólo por mercado francés**
Mod SP1 / SP2: Programación diaria/semanal
Mod SP1: инфракрасный программируемый термостат стандартный комплект поставки + кабель 1200мм + электрическая вилка + гликоль
Mod SP2: инфракрасный программируемый термостат класс II + кабель 900мм + гликоль. **Только для рынка Франции**
Mod SP1 / SP2: Дневное/недельное программирование

p./S. 379



M1

M2



SP1

SP2

COLOURS p./S. 62

Mod. M1 / M2



Mod.SP1 / SP2



prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glycole
 prix du radiateur + resistance electrique mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod.M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + glycole
 цена радиатор + электротен мод. M1 - cl.1 / mod. M2 - cl.2 + гликоль

prezzo del radiatore + resistenza elettrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glicole
 radiator price + heating element mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycole
 prix du radiateur + resistance electrique mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycol
 Heizkörperpreis inkl. Heizstab Elec mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + Glykol
 precio del radiadore + resistencia eléctrica mod. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + glycole
 цена радиатор + электротен мод. SP1 - cl.1 / mod. SP2 - cl.2 + гликоль

Watt = Kcal/h ÷ 0,860
 Kcal/h = Watt × 0,860

..M1/M2
 € euro

..SP1/SP2
 € euro

codice code code Artikel Nr. codigo код	altezza height hauteur Höhe altura высота	larghezza width largeur Breite ancho ширина	output versione elettrica output for electrical version puissance en version electrique Output für elektrische Ausführung output versione agua eléctrica выход электрического варианта	bianco white blanc Weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	bianco white blanc Weiß blanco белый	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа	gruppo group groupe Gruppe grupo группа
	H mm	L mm	watt	RAL 9010	A	B	C	RAL 9010	A	B	C
				...EMU € euro	...CEMU € euro	...MEMU € euro	...SEMU € euro	...ESP € euro	...CESP € euro	...MESP € euro	...SESP € euro
410725...	849	410	400	635,00	699,00	716,00	763,00	708,00	772,00	789,00	836,00
510725...	849	510	400	639,00	703,00	719,00	766,00	711,00	776,00	792,00	839,00
610725...	849	610	400	652,00	719,00	734,00	785,00	725,00	792,00	808,00	858,00
411225...	1317	410	700	751,00	832,00	853,00	913,00	808,00	888,00	909,00	969,00
511225...	1317	510	700	755,00	837,00	857,00	918,00	812,00	894,00	914,00	974,00
611225...	1317	610	700	772,00	858,00	880,00	944,00	829,00	915,00	937,00	1.001,00
411425...	1591	410	700	870,00	975,00	1.001,00	1.079,00	926,00	1.032,00	1.057,00	1.136,00
511425...	1591	510	700	874,00	981,00	1.006,00	1.086,00	930,00	1.037,00	1.062,00	1.143,00
611425...	1591	610	1000	918,00	1.028,00	1.053,00	1.135,00	963,00	1.073,00	1.098,00	1.181,00
411725...	1902	410	1000	1.026,00	1.155,00	1.189,00	1.289,00	1.072,00	1.201,00	1.235,00	1.334,00
511725...	1902	510	1000	1.033,00	1.165,00	1.198,00	1.296,00	1.078,00	1.210,00	1.243,00	1.341,00
611725...	1902	610	1000	1.057,00	1.191,00	1.226,00	1.331,00	1.103,00	1.237,00	1.272,00	1.376,00

**Alimentazione monofase
 230 volt
 Materiale: acciaio al carbonio**

**Single-phase power supply
 230 Volt
 Material: carbon-steel.**

**Alimentation monophasée
 230 Volt
 Matériel: Acier.**

**Einphasige Stromversorgung
 230 Volt
 Material: Kohlenstoffstahl.**

**Alimentación monofásica
 230 Volitos
 Material: Acero de carbono.**

**Однофазный источник питания 230
 вольт.
 Материал – углеродистая сталь.**

- ♦ Incluso il termostato
- ♦ Included room control
- ♦ Inclus boitier de régulation
- ♦ Inkl. Raumthermostat
- ♦ Incluido termostato por ambiente
- ♦ Включая термостат

Scatola termostato bianca di serie per radiatori bianchi. Scatola termostato cromata di serie per radiatori colorati e finiture inox.
 Standard white thermostat box for white radiators. Standard chromed thermostat box for coloured and stainless steel finishings radiators.
 Boîtier thermostat blanc de série pour radiateurs blancs. Boîtier thermostat chromée de série pour radiateurs colorés et finitions inox.
 Serienmäßig weißes Thermostatgehäuse für weiße Heizkörper. Serienmäßig verchromte Thermostatgehäuse für bunte Heizkörper und Edelstahlfinish.
 Caja de termostato blanca de serie para radiadores blancos. Caja de termostato cromado de serie para radiadores coloreados y acabados inox.
 Корпус термостата белый стандартный для белых радиаторов. Стандартный хромированный термостат для цветных радиаторов и радиаторов в отделке нержавеющей стали.





VALVOLE COLORATE

COLORED VALVES. VANNES COLORÉES. FARBIGE VENTILE.
VÁLVULAS DE COLORES . ЦВЕТНЫЕ КЛАПАНЫ

NERO 9005 nero intenso opaco / matt deep black / noir profond mat / matten sattes Schwarz / negro intenso mate / черный насыщенный									
									raccordi rame e multistrato
	cod. 10101934C 06	cod. 10101934C 06 + C409C	cod. 10102034C 06	cod. 10102034C 06 + C409C	cod. 10107834C 06	cod. 10108034C 06	cod. 101094C 06	cod. 101095C 06	cod... C 06
NERO 9005	160,00 €	311,00 €	248,00 €	399,00 €	235,00 €	246,00 €	61,00 €	109,00 €	34,00 €

COLORI GRUPPO A - COLOURS GROUP A - COULEURS GROUPE A - FARBEN GRUPPE A - COLORES GRUPO A - ЦВЕТА ГРУППА А									
									raccordi rame e multistrato
	cod. 10101934C	cod. 101021C	cod. 10102034C	cod. 10102234C	cod. 10107834C	cod. 10108034C	cod. 101094C	cod. 101095C	cod... C
BIANCO 9016	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
GRIGIO 7006	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
GRIGIO 7015	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
GRIGIO 7016	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
GRIGIO 7021	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
GRIGIO 7030	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
GRIGIO 7033	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
PERGAMON 9001	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
AVORIO 1013	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
GRIGIO 9002	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
BEIGE 1019	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
ROSSO 3004	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
ROSSO 3016	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
MARRONE 8019	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
GRIGIO 7044	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
GRIGIO 7035	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €
GRIGIO 7045	192,00 €	373,00 €	298,00 €	479,00 €	282,00 €	295,00 €	73,00 €	131,00 €	41,00 €

COLORI GRUPPO B - COLOURS GROUP B - COULEURS GROUPE B - FARBEN GRUPPE B - COLORES GRUPO B - ЦВЕТА ГРУППА В									
									raccordi rame e multistrato
	cod. 10101934M	cod. 101021M	cod. 10102034M	cod. 10102234M	cod. 10107834M	cod. 10108034M	cod. 101094M	cod. 101095M	cod... M
BLU 5002	200,00 €	389,00 €	310,00 €	499,00 €	294,00 €	308,00 €	76,00 €	136,00 €	43,00 €
BLU 5018	200,00 €	389,00 €	310,00 €	499,00 €	294,00 €	308,00 €	76,00 €	136,00 €	43,00 €
ROSSO 3012	200,00 €	389,00 €	310,00 €	499,00 €	294,00 €	308,00 €	76,00 €	136,00 €	43,00 €
MARRONE 3009	200,00 €	389,00 €	310,00 €	499,00 €	294,00 €	308,00 €	76,00 €	136,00 €	43,00 €
GIALLO 1032	200,00 €	389,00 €	310,00 €	499,00 €	294,00 €	308,00 €	76,00 €	136,00 €	43,00 €



Attenzione: La tonalità dei colori è indicativa pertanto fare sempre riferimento al colore del RAL reale

Attention: please note that the colour of the finished radiator may be very slightly from the colour here represented; please refer always to the real RAL colour

Attention: la nuance des couleurs est indicative; donc il faut toujours vérifier le couleur RAL real.

Achtung: der Farbton ist nur zur Demonstration; bitte immer auf die reale RAL Farbe sich beziehen.

Cuidado: la tonalidad del color es indicativa; Conviene referirse siempre al RAL real

Внимание: обращаем ваше внимание, что цвет готового радиатора может немного отличаться от цвета, представленного здесь; пожалуйста пользуйтесь всегда реальными цветами раскладки Ral.



COPRIRESISTENZA SP1 - SP2

HEATING ELEMENT COVER . COUVERTURE DU THERMOSTAT .
HEIZSTAB ABDECKUNG . PROTECCIÓN RESISTENCIA .
ПОКРЫТИЯ ТЕРМОРЕГУЛЯТОРА



COLORI / COLOURS / COULEURS / FARBEN / COLORES / ЦВЕТА	codice . code . code . Artikel Nr. código . код	prezzo . price . prix . Preis . precio . цена € euro
bianco - white - blanc - Weiß - blanco - белый	CAECOR01	82,00
gruppo A - group A - groupe A - gruppe A - grupo A - группа A	CAECOR01C	99,00
gruppo B - group B - groupe B - gruppe B - grupo B - группа B	CAECOR01M	102,00
gruppo C - group C - groupe C - gruppe C - grupo C - группа C	CAECOR01S	115,00
cromato - chromed - chrome - verchromt - cromado - хромированный	CAECOR01CR	112,00
rame - copper - cuivré - Kupfer - cobrizo - медь	CAECOR01RA	133,00
bronzo - bronze - bronze - Bron- ze - bronce - бронза	CAECOR01BR	122,00
argento satinato - satined silver - argent satiné - Silber satiniert - plata satinado - серебро атласа	CAECOR01AS	122,00
oro - gold - or - Gold - oro - zolloto	CAECOR01G	138,00
oro spazzolato - gold brushed - or brossé - Gebürstetes Gold - oro satinado - Брашированное золото	CAECOR01GS	148,00
grigio titanio . grey titanium . gris titane . Grau titan . gris titanio . титаново-серый	CAECOR01NT	133,00

COPRIRESISTENZA COMPLETA DI COPRIFILO SP1 - SP2

HEATING ELEMENT COVER COMPLETE WITH COVER FOR CABLE
COUVERTURE DU THERMOSTAT COMPLETE DE CACHE FIL .
THERMOSTATABDECKUNG INKLUSIV KABELABDECKUNG . PROTECCIÓN
RESISTENCIA COMPLETA CON CUBIERTA PARA CABLE . ПОКРЫТИЯ
ТЕРМОРЕГУЛЯТОРА ЭЛЕМЕНТА С КРЫШКОЙ ДЛЯ КАБЕЛЯ



COLORI / COLOURS / COULEURS / FARBEN / COLORES / ЦВЕТА	codice . code . code . Artikel Nr. código . код	prezzo . price . prix . Preis . precio . цена € euro
bianco - white - blanc - Weiß - blanco - белый	101157	107,00
gruppo A - group A - groupe A - gruppe A - grupo A - группа A	101157C	128,00
gruppo B - group B - groupe B - gruppe B - grupo B - группа B	101157M	138,00
gruppo C - group C - groupe C - gruppe C - grupo C - группа C	101157S	150,00
cromato - chromed - chrome - verchromt - cromado - хромированный	101157CR	160,00
rame - copper - cuivré - Kupfer - cobrizo - медь	101157RA	185,00
bronzo - bronze - bronze - Bron- ze - bronce - бронза	101157BR	175,00
argento satinato - satined silver - argent satiné - Silber satiniert - plata satinado - серебро атласа	101157AS	175,00
oro - gold - or - Gold - oro - zolloto	101157G	190,00
oro spazzolato - gold brushed - or brossé - Gebürstetes Gold - oro satinado - Брашированное золото	101157GS	200,00
grigio titanio . grey titanium . gris titane . Grau titan . gris titanio . титаново-серый	101157NT	185,00

Disponibile da **gennaio 2025** - Available from **January 2025**
Disponibile à partir de **janvier 2025** - Ab **Januar 2025** verfügbar
Disponibile a partir de **enero de 2025** - Имеется в наличии с **января 2025** года

COPRIRESISTENZA A1 - A2

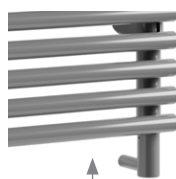
HEATING ELEMENT COVER . COUVERTURE DU THERMOSTAT .
HEIZSTAB ABDECKUNG . PROTECCIÓN RESISTENCIA .
ПОКРЫТИЯ ТЕРМОРЕГУЛЯТОРА



COLORI / COLOURS / COULEURS / FARBEN / COLORES / ЦВЕТА	codice . code . code . Artikel Nr. código . код	prezzo . price . prix . Preis . precio . цена € euro
bianco - white - blanc - Weiß - blanco - белый	101155	72,00
gruppo A - group A - groupe A - gruppe A - grupo A - группа A	101155C	86,00
gruppo B - group B - groupe B - gruppe B - grupo B - группа B	101155M	90,00
gruppo C - group C - groupe C - gruppe C - grupo C - группа C	101155S	101,00
cromato - chromed - chrome - verchromt - cromado - хромированный	101155CR	108,00
inox spazzolato - inox brushed - inox brossé - satiniert - escar- chado - матовый	101155XS	111,00

COPRIRESISTENZA COMPLETA DI COPRIFILO A1 - A2

HEATING ELEMENT COVER COMPLETE WITH COVER FOR CABLE
COUVERTURE DU THERMOSTAT COMPLETE DE CACHE FIL .
THERMOSTATABDECKUNG INKLUSIV KABELABDECKUNG . PROTECCIÓN
RESISTENCIA COMPLETA CON CUBIERTA PARA CABLE . ПОКРЫТИЯ
ТЕРМОРЕГУЛЯТОРА ЭЛЕМЕНТА С КРЫШКОЙ ДЛЯ КАБЕЛЯ



COLORI / COLOURS / COULEURS / FARBEN / COLORES / ЦВЕТА	codice . code . code . Artikel Nr. código . код	prezzo . price . prix . Preis . precio . цена € euro
bianco - white - blanc - Weiß - blanco - белый	101156	90,00
gruppo A - group A - groupe A - gruppe A - grupo A - группа A	101156C	108,00
gruppo B - group B - groupe B - gruppe B - grupo B - группа B	101156M	113,00
gruppo C - group C - groupe C - gruppe C - grupo C - группа C	101156S	126,00
cromato - chromed - chrome - verchromt - cromado - хромированный	101156CR	135,00
inox spazzolato - inox brushed - inox brossé - satiniert - escar- chado - матовый	101156XS	140,00

Disponibile da **gennaio 2025** - Available from **January 2025**
Disponibile à partir de **janvier 2025** - Ab **Januar 2025** verfügbar
Disponibile a partir de **enero de 2025** - Имеется в наличии с **января 2025** года

COLORI / COLOURS / COULEURS / FARBEN / COLORES / ЦВЕТА

STANDARD CLASSIC COLLECTION



9010 RAL bianco opaco / matt white / blanc mat / mattes Weiß / blanco mate / матовый белый

STANDARD DESIGN COLLECTION



9016 RAL bianco puro opaco / matt pure white / blanc pur mat / mattes reines Weiß / blanco puro mate / чистый матовый белый

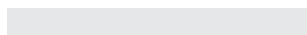
GRUPPO A - GROUP A - GROUPE A - GRUPPE A - GRUPO A - ГРУППА А



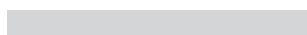
9016 RAL bianco puro opaco / matt pure white / blanc pur mat / mattes reines Weiß / blanco puro mate / чистый матовый белый



bianco B7 ruvido opaco / matt rough white B7 / blanc B7 rugueux mat / mattes grobes Weiß B7 / blanco B7 rugoso mate / белый B7 неоднородный



9002 RAL bianco grigiastro opaco / matt greyish white / blanc grisâtre mat / mattes gräuliches Weiß / blanco grisáceo mate / серо-белый матовый



7038 RAL grigio agata opaco / matt agate grey / gris agate mat / mattes Achatgrau / gris ágata mate / серый агат матовый



7030 RAL grigio pietra opaco / matt stone grey / gris pierre mat / mattes Steingrau / gris piedra mate / серый камень матовый



7044 RAL grigio marrone opaco / matt brown grey / gris marron mat / mattes Braungrau / gris marrón mate / Коричнево-серый матовый



7035 RAL manhattan opaco / matt manhattan / manhattan mat / mattes manhattan / manhattan mate / manhattan матовый



7045 RAL grigio opaco / matt grey / gris mat / mattes Grau / gris mate / Серый матовый



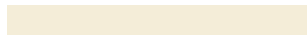
7015 RAL grigio ardesia opaco / matt slate grey / gris ardoise mat / mattes Schiefergrau / gris pizarra mate / серый сланец матовый



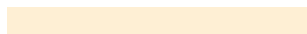
7016 RAL grigio antracite opaco / matt anthracite grey / gris anthracite mat / mattes anthrazitgrau / gris antracita mate / серый свинцовый матовый



9001 RAL pergamon bianco opaco / matt pergamon white / blanc pergamon mat / mattes Pergamon-Weiß / blanco pergamon maten / белый пергаментный



1013 RAL avorio opaco / matt ivory / ivoire mat / mattes elfenbein / marfil mate / слоновая кость матовый



1015 RAL avorio chiaro opaco / matt light ivory / ivoire clair mat / mattes helles Elfenbein / marfil claro mate / цвет слоновой кости светлый матовый



1019 RAL beige grigiastro opaco / matt grey beige / beige gris mat / Mattes Graubeige / beis grisáceo mate / Бежево-серый матовый



7033 RAL grigio verdastro opaco / matt greenish grey / gris verdâtre mat / mattes grünliches Grau / gris verdoso mate / Зеленовато-серый матовый



7031 RAL blu grigiastro opaco / matt greyish blue / blue grisâtre mat / mattes gräuliches Blau / azul grisáceo mate / серо-синий матовый



5014 RAL colomba opaco / matt blue pigeon / blue pigeon mat / mattes taubenblau / azul colombino mate / сизый матовый



3016 RAL rosso corallo opaco / matt coral red / rouge corail mat / mattes Korallenrot / rojo coral mate / красный коралл матовый



3004 RAL rosso porpora opaco / matt purple red / rouge pourpre mat / mattes Purpurrot / rojo púrpura mate / пурпурно-красный



7006 RAL grigio tela opaco / matt canvas grey / gris toile mat / Mattes Leinwandgrau / gris tela mate / Серо-полотняной матовый



8019 RAL marrone grigiastro opaco / matt grey brown / marron gris mat / Mattes Graubraun / marrón grisáceo mate / Коричнево-серый матовый



7021 RAL grigio nerastro opaco / matt blackish grey / gris foncé mat / mattes Schwarzgrau / gris negruzco mate / серый антрацитовый матовый

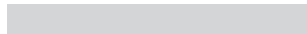


nero N4 ruvido opaco / matt rough black N4 / noir N4 rugueux mat / mattes grobes Schwarz N4 / Negro N4 rugoso mate / черный N4 неоднородный



9005 RAL nero intenso opaco / matt deep black / noir profond mat / mattes sattes Schwarz / negro intenso mate / черный насыщенный

GRUPPO B - GROUP B - GROUPE B - GRUPPE B - GRUPO B - ГРУППА В



met iron BD RAG ruvido opaco / matt met iron BD RAG rough / fer métallisé BD RAG rugueux mat / met iron BD RAG mattes grob / hierro metalizado BD RAG rugoso mate / металлический BD RAG неоднородный



met grigio 3 RAG ruvido opaco / matt met grey 3 RAG rough / gris métallisé 3RAG rugueux mat / met grau 3 RAG mattes grob / gris metalizado BD RAG rugoso mate / серый металлический 3 RAG неоднородный матовый



7015 RAL grigio ardesia opaco ruvido / rough matt slate grey / gris ardoise mat rugueux / mattes raues Schiefergrau / gris pizarra mate rugoso / серый сланец матовый шершавый

NEWS



1032 RAL ocra / ochre / ocre / ocker / ocre / охра

NEWS



3009 RAL ruggine / rust / rouille / rostfarben / teja / цвет ржавчины

NEWS



3012 RAL corallo / coral / corail / korallenblau / coral / коралловый

NEWS



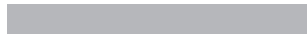
5002 RAL blu elettrico / electric blue / bleu électrique / elektroblau / azul eléctrico / электрический синий

NEWS



5018 RAL turchese / turquoise / turquoise / türkis / turquesa / бирюзовый

GRUPPO C - GROUP C - GROUPE C - GRUPPE C - GRUPO C - ГРУППА С



9022 RAL pearl light grey, gris perle claire, helles Perlgrau, gris perla claro / Перламутровый светло-серый



verniciato satinato opaco / matt painted satined / peint satiné mat / mattes lackiert satiniert / pintado satinado mate / лакированный сатинированный матовый



1036 RAL oro perla opaco / matt pearl gold / or perle mat / mattes perle gold / oro perlado mate / жемчужный золотой



7048 RAL pearl mouse grey / gris souris nacré / Perlmausgrau / gris musgo perlado / Перламутровый мышино-серый



9007 RAL alluminio satinato opaco / aluminium painted satined matt / Aluminium peint satiné matt / Aluminium mattes lackiert satiniert / aluminio pintado satinado mate / алюминиевый сатинированный



marrone satinato / satined brown / marron satiné / Braun satiniert / marrón satinado / коричневый сатинированный



Attenzione: La tonalità dei colori è indicativa pertanto fare sempre riferimento al colore del RAL reale

Attention: please note that the colour of the finished radiator may be very slightly from the colour here represented; please refer always to the real RAL colour

Attention: la nuance des couleurs est indicative; donc il faut toujours vérifier le couleur RAL real.

Achtung : der Farbthton ist nur zur Demonstration; bitte immer auf die reale RAL Farbe sich beziehen .

Cuidado: la tonalidad del color es indicativa; Conviene referirse siempre al RAL real

Внимание: обращаем ваше внимание, что цвет готового радиатора может немного отличаться от цвета, представленного здесь; пожалуйста пользуйтесь всегда реальными цветами раскладки Ral.



0039 030 2530054

CALEIDO Srl
Via Pablo Neruda 52/A
25020 Flero (BS), Italy
T. +39 030 2530054
caleido@caleido.it

caleido.it